



# Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA  
Depósito Legal: CS 6 - 1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO  
Director: JAIME NÓS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:  
Avda. Cornuda y Velasco  
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

MARTES, 15 MAYO 1973. — AÑO XXXVI. — N.º 10.725 — PRECIO 6 PESETAS

VIGUETAS



Avenida Pío XII, s/n. - Teléfono 520846 VILLARREAL

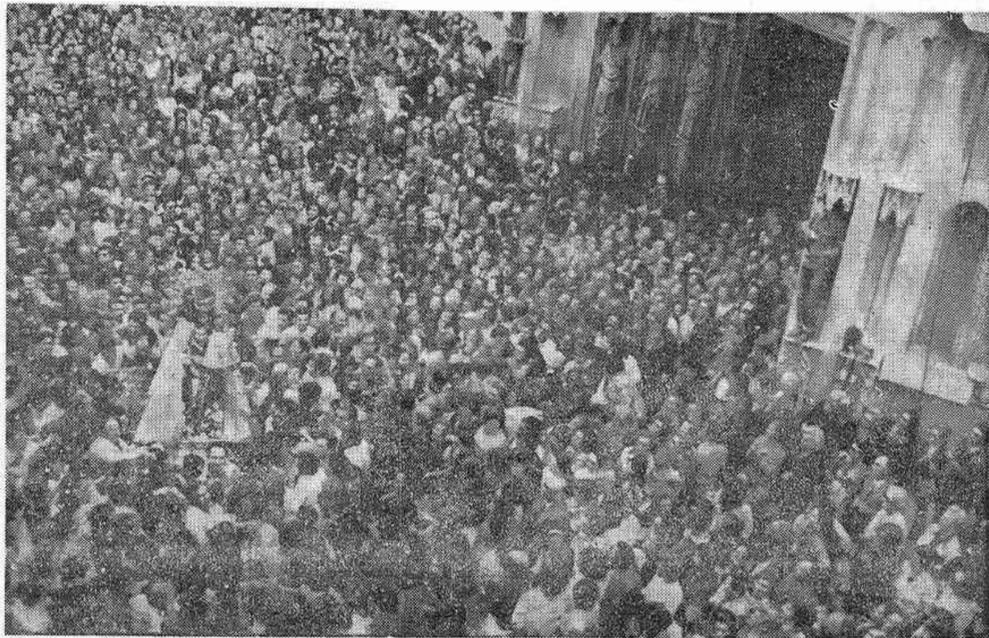
## Grandes solemnidades en Valencia en el 50 aniversario de la coronación de la VIRGEN DE LOS DESAMPARADOS

### La procesión fue presidida por el Príncipe de España y presenciada por la Princesa desde el Palacio de la Generalidad

VALENCIA, 14. (Pyresa). — Valencia celebró ayer con toda solemnidad la festividad de su Patrona, la Virgen de los Desamparados, cuyos cincuenta años de su coronación se conmemorarán ahora. Los actos se iniciaron a las cinco de la mañana con la misa de descubierta. A las ocho tuvo lugar la de infantes, y a las diez y media el traslado de la imagen a hombros del pueblo valenciano desde la puerta de la Basílica a la Catedral; en medio de entusiastas vítores, aplausos y delirantes aclamaciones, la Patrona de Valencia recorrió el itinerario.

Acompañaban a la Virgen el Alcalde de la ciudad, Cabildo y Junta de Cofradías. Desde la Casa Vestuario presenciaron el paso de la Patrona los ministros de Justicia, D. Antonio María de Oriol y Urquijo, y Vivienda, D. Vicente Mortes Alfonso; el Capitán General, el Subsecretario de la Gobernación, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, y delegados de ministerios.

A las doce, en la catedral, tuvo lugar una misa pontifical, en la que ofició el Arzobispo, D. José María García Lahiguera. La homilía corrió a cargo del Obispo de Huelva, Dr. González Moralejo.



#### LLEGADA DE LOS PRINCPES

A las cinco de la tarde llegaron a Manises los Príncipes de España, D. Juan Carlos y Dña. Sofía que fueron recibidos por los ministros, Subsecretario de la Gobernación, Capitán General, Jefe de la Región Aérea, Gobernador Civil y primeras autoridades valencianas.

Los Príncipes al descender del avión subieron a un podium, en el que escucharon el himno nacional, y a continuación D. Juan Carlos pasó revista a la compañía de Policía de la base aérea que rindió honores. Seguidamente, los Príncipes iniciaron el viaje a Valencia, descansando unos minutos en Capitanía General. A lo largo del recorrido más de doce kilómetros, los Príncipes fueron muy aplaudidos por el público que presenció su paso.

A las seis y media salió de la catedral la procesión de la Virgen. La Princesa Dña. Sofía se encontraba en el Palacio de la Generalidad, desde donde presenció el paso de la comitiva.

Abrió marcha la cruz catedralicia, seguida de las parroquias de la capital y otros organismos. Detrás de la imagen iban el Arzobispo de Valencia y los

— Pasa a la pag 14

#### Lanzada desde Cabo Kennedy

## «Skylab», primera estación espacial norteamericana

### Un corte de corriente eléctrica a bordo, pone en peligro el proyecto

#### LA N.A.S.A. ESTUDIARA SI SE EFECTUARA O NO HOY EL LANZAMIENTO DE LOS ASTRONAUTAS

HOUSTON, 14. (Efe). — Fue lanzada hoy, lunes, a bordo de un cohete «Saturno», el «Skylab», la primera estación espacial que Estados Unidos pone en órbita y que será ocupada, a partir de mañana, martes, por tres tripulaciones sucesivas.

El lanzamiento tuvo lugar a las 17'30 (8'30 hora española) desde el centro espacial de Cabo Kennedy ante la mirada de más de

cuarenta mil personas, entre ellas, seiscientos ex-prisioneros de la guerra de Vietnam.

Mañana, martes, a las 18'00 hora española, y a bordo de una cápsula «Apollo» serán lanzados al espacio los astronautas Charles Conrad, Paul Weitz y el doctor Joseph Kerwin, los cuales permanecerán a bordo del «Skylab» durante veintiocho días, estando previsto que en ese período den

420 vueltas en torno a la Tierra.

Posteriormente, y con el propósito de permanecer en órbita cincuenta y seis días cada uno, serán lanzados otros dos equipos de tres astronautas en agosto y no en viembre, respectivamente. La misión de todos ellos será llevar a cabo múltiples experimentos médicos para determinar la capacidad de resistencia del cuerpo humano en condiciones de total ingravidez.

Asimismo y por medio de un telescopio gigante, alimentado por por seis paneles de células solares, se estudiará el comportamiento del astro solar en condiciones de perfecta visibilidad, al contrario de lo que ocurre cuando es estudiado a través de la atmósfera terrestre. En total, el «Skylab» permanecerá en órbita durante ciento cuarenta días.

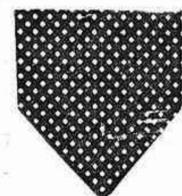
#### AVERÍA A BORDO

HOUSTON (Tejas), 14. (Efe). — Fracasó hoy la primera puesta en marcha del proyecto «Skylab», al producirse un corte de corriente eléctrica a bordo de la primera estación espacial norteamericana lanzada esta tarde.

La NASA informó que no se procederá a enviar al espacio a los tres astronautas que a partir de mañana compondrán la primera tripulación del «Skylab».

#### DECIDIRAN LOS TECNICOS

HOUSTON (Estados Unidos), 14. (Efe). — Un pequeño problema surgió a bordo del «Skylab»



El tradicional traslado de la Virgen tuvo renovados caracteres de fervor y de entusiasmo popular en este 50 aniversario de la coronación, tan intensamente vividos por los valencianos. La imagen, en volandas de cuerpos y corazones, ante la puerta de los Apóstoles, de la Catedral, en dirección a la calle del Miguelete.

## El desfile de la victoria se celebrará este año el 3 de Junio

MADRID, 14. (Pyresa). — El tradicional desfile conmemorativo del XXXV aniversario de la victoria tendrá lugar en la mañana del domingo tres de junio, ante el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos.

Participarán en el desfile, que recorrerá los paseos de la Castellana y Calvo Sotelo, representaciones de infantería, marina y fuerzas aéreas, alumnos de las distintas academias militares, unidades a pie, sobre ruedas y cadenas, representativas de las armas, cuerpos y servicios de guarnición en esta región, así como las fuerzas especiales del Ejército. Cerrarán la marcha unidades de la Guardia Civil y de la Policía Armada, mientras distintos tipos de aviones y helicópteros sobrevolarán la zona.

Con este motivo se iniciará próximamente la instalación de tribunas en los dos paseos mencionados, a fin de que el público pueda presenciar el desfile.

## Intensa jornada de trabajo de López Rodó en Washington Detenido examen de las relaciones económicas y comerciales con Estados Unidos

WASHINGTON, 14 (Efe). — El Ministro -Comisario español del Plan de Desarrollo, Laureano López Rodó, discutió hoy con altos funcionarios norteamericanos diversos planes para la colaboración de ambos países en el campo de la protección del medio ambiente.

Al comenzar sus jornadas de trabajo en el curso de su visita oficial a Estados Unidos, López Rodó se entrevistó con Russell Train, principal asesor del Presidente Nixon en materias relativas al medio ambiente.

El Ministro celebró también una reunión con otros altos funcionarios de la Casa Blanca y del Departamento de Estado, dentro de un programa de intercambio de información en el campo ecológico.

López Rodó, Train y los altos funcionarios norteamericanos hablaron sobre los problemas internacionales concernientes al medio ambiente, entre ellos la contaminación del aire y del agua y la crisis de energía.

También se discutió en torno al peligro que amenaza al mar Mediterráneo y a los países costeros por la creciente degradación de sus aguas. Estados Unidos considera que España juega un papel «de primer orden» en defensa del Mediterráneo.

Russell Train, cuyo cargo oficial es el de Presidente del Consejo para la Preservación del Medio Ambiente visitó España el pasado año invitado por López Rodó.

El Ministro español tiene pre-

visto continuar sus contactos con otros miembros del Gobierno norteamericano por la tarde y mañana martes.

#### RELACIONES ECONÓMICAS Y COMERCIALES

WASHINGTON, 14 (Efe). — El Ministro Comisario del Plan de Desarrollo, Laureano López Rodó, ha pasado hoy revista de manera exhaustiva a las relaciones económicas y comerciales con Estados Unidos.

En una apretadísima jornada de trabajo, López Rodó se ha entrevistado con el Secretario del Tesoro de los Estados Unidos, George Shultz, el Secretario de Comercio, Frederick Dent, y el asesor del Presidente Nixon para cuestiones de economía internacional, Peter Flanigan.

El Ministro también se ha reunido con Arthur Burns, Presidente del Consejo Federal de Reserva, durante su primer día de visita oficial a Estados Unidos, en el que ha desdoblado su actividad en dos vertientes: económica y ecológica.

López Rodó dedicó gran parte de la mañana a intercambiar puntos de vista sobre el tema de la protección del medio ambiente con Russell Train, consejero de Nixon en cuestiones ecológicas.

El Ministro español, Train y otros altos funcionarios de ambos países examinaron la colaboración mutua respecto a la lucha contra la contaminación ambiental, y especialmente sobre la defensa del mar Mediterráneo.

El resto de la mañana y toda la tarde la dedicó López Rodó a sus reuniones con los dirigentes de la política económica norteamericana y sus proyecciones en España.

Concretamente, el Ministro señaló que los temas discutidos con Flanigan, Shultz, Dent y Burns incluyeron:

— Intercambios comerciales entre los dos países, que el año pasado tuvieron un déficit para España.

— El nuevo proyecto de ley comercial enviado recientemente al Congreso por el Presidente Nixon, y sus posibles repercusiones en las exportaciones españolas a Estados Unidos.

— Situación monetaria internacional, según López Rodó. Estados Unidos no cree que se vaya a presentar una nueva crisis mundial. Aunque las soluciones adoptadas hasta el momento son provisionales.

#### «SON SOLUCIONES»

— Inversiones norteamericanas en España.

— Ayuda económica de los Estados Unidos a España.

A preguntas de «Efe», Peter Flanigan respondió que López Rodó «expuso el punto de vista español en el sentido de que la balanza comercial entre los dos países es desfavorable para España».

Flanigan prometió a López Ro-

## Acusaciones de Gadafi contra Estados Unidos

### Segundo día consecutivo de tranquilidad en El Líbano

TRIPOLI, 14 (Efe). — El Coronel Moammar Gadafi declaró ayer que estaba armando al pueblo de Libia con armas militares debido a los actos provocadores de los Estados Unidos.

«Si este mundo es una selva, somos capaces de convertirnos en una de sus fieras», dijo el dirigente libio en el curso de una conferencia de Prensa de cinco horas y media a la que asistieron unos trescientos periodistas extranjeros.

Gadafi acusó especialmente a los Estados Unidos y dijo que un portaaviones norteamericano les había provocado con una demostración de fuerza en aguas territoriales libias.

El dirigente del Consejo del Mando de la Revolución dijo a conocer también que estaban en curso negociaciones con compañías petroleras extranjeras para la devolución del control a Libia, y añadió que habían sido detenidos israelíes empleados en una

firma petrolera norteamericana en Libia. «Estamos trabajando aún, dijo Gadafi, para ser propietarios de nuestra riqueza nacional que es nuestro derecho».

#### CALMA EN EL LIBANO

BEIRUT, 14 (Efe-Upi). — Por segundo día consecutivo no se tienen noticias de que haya habido choques armados entre el Ejército del Líbano y los guerrilleros palestinos en territorio libanés.

#### PROXIMO VIAJE DE ISMAIL

EL CAIRO, 14 (Efe). — El asesor presidencial egipcio sobre asuntos de seguridad nacional, Hafez Ismail, se entrevistará el próximo miércoles, en París con el Presidente de Francia, Geor-

— Pasa a la pag. 13

— Pasa a la pag. 13

## SOBRE REDUCCION DE TROPAS

## Consultas preparatorias entre la O.T.A.N. y el pacto de Varsovia

### Dieron comienzo en Viena

VIENA, 14. (Efe). — Ha comenzado hoy en la gran sala de conferencias del Organismo Internacional de Energía Atómica de Viena la primera consulta formal plenaria entre las 19 delegaciones de países de la OTAN y el Pacto de Varsovia que, desde el pasado 31 de enero, se encuentran en Viena para celebrar consultas previas respecto a negociaciones de reducción de tropas y armamentos en Europa.

Los representantes de las 19 delegaciones se sentaron en torno a una gigantesca «mesa redonda» por riguroso orden alfabético inglés, es decir entre-

mezclados los países de la OTAN y del Pacto de Varsovia y los que intervienen en la conferencia como miembros de pleno derecho y los observadores.

En la primera sesión plenaria se ha logrado el importante compromiso del sistema de procedimiento y la participación básica en las consultas y en las futuras negociaciones. Pero persisten una serie de diferencias

que habrá que debatir en futuras sesiones.

En primer lugar el nombre mismo de las consultas y las negociaciones, donde la formulación «equilibrada» sigue siendo contrastada. En segundo lugar sobre la participación de Hungría que en realidad tiene un carácter único entre los participantes directos y los participantes especiales co-

— Pasa a la pag. 15

— Pasa a la pag. 15

ayer en la ciudad



Domingo y lunes han sido en lo meteorológico jornadas de perfil semejante. Mañanas grises, con abundantes nieblas, y tardes en que el sol se iba imponiendo para hacer el tiempo más agradable. En conjunto, buenos días, con temperaturas y ambiente veraniego, de los que en resumen no hay nada que decir.

El domingo fue un día muy activo, con muchos actos y muchos alicientes. Terminaron con nutrida jornada las fiestas del Colegio Menor. Celebró numerosos actos el Gremio Local de Panificación. Y en la calle hubo movimiento abundante a pesar de que también en los alrededores de Castellón se hacía notar la animación.

Ayer comenzó la jornada con animado mercado semanal y durante todo el día hubo movimiento callejero considerable.

Destacamos que en estos dos días se han movido los servicios que realizaron salidas el domingo y ayer, teniendo que acudir a Villarreal, en cuyo Instituto se produjo un importante incendio.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las farmacias siguientes: MARTIN, Rda. Magdalena, 64. SALAZAR, Calvo Sotelo, 29. CATALAN, Paseo Mollera, 2. FINESTRES, C. Circunvalación. Gp. Grapa.

CUPON PRO-CIEGOS PREMIADO AYER

978 ACIERTE CON EL NUEVO

colowall

Tapizar su coche

En 20 minutos la colocaremos. Avda. Rey D. Jaime, 98. (Frente Instituto) Tel. 21.84.52

SERVICIO DE URGENCIA DE LA CASA DE SOCORRO

Llamada al teléfono 213944

INFORMACION DE LA CIUDAD

LA CRUZ ROJA DEL MAR



El pasado viernes fue recibida por el Jefe Provincial y Gobernador Civil la Junta Provincial de la Cruz Roja del Mar, integrada en el seno de la Asamblea Provincial de la Cruz Roja Española.

Junto con el Presidente-Delegado de la Institución Ilmo. Sr. don José Ramos Vizcarro, asistieron los miembros de la Junta don Juan Ramos Barceló, Delegado Provincial de la Cruz Roja del Mar, D. Vicente Simón Fernández en representación de la Comandancia Militar de Marina, D. José María Pachés Llau en representación del Excmo. Ayuntamiento, D. Vicente Tuller Vilar por la Delegación Provincial de Juventudes, Srta. María José Matamala Santamaría por la Sección Femenina, D. Manuel Rúa por la Federación Provincial de Socorrismo, D. Antonio Caja Riquer por el Club Náutico, don Leandro Blay Cortés por la 14 Brigada de Tropas de la Cruz Roja Española, D. Eduardo Fernández Nieto por la Delegación Provincial de la Cruz Roja de la

Juventud, D. Manuel Pachés Martínez por la Cruz Roja Española, D. Luis Besalduch Escóin Subdelegado Provincial de la Cruz Roja del Mar, D. Luis Braulio Godes por la Delegación Provincial de Actividades Subacuáticas, don Agustín Sancho Ballester, por la Cofradía de Pescadores San Pedro, D. José Luis Vidal Moreno, por la Escuela de Socorrismo de la Cruz Roja y D. Felipe Bonillo Villalba Secretario de la Junta.

Por el Delegado de la Junta se expuso a nuestra Primera Autoridad Civil, los deseos de la misma en organizar los servicios de salvamento y socorrismo en las playas de toda la Provincia, al objeto de garantizar con las mejores condiciones posibles, el salvamento de personas en la próxima temporada de baños.

Para ello, la Junta ha confeccionado un proyecto a nivel provincial en el que se especifican las necesidades individuales de cada playa o playas correspondiente a los Municipios de la costa, con desglose de instalaciones y personal.

De otra parte, la Cruz Roja del Mar, está iniciando la labor de preparación del personal que ha de prestar el servicio, al objeto de que su preparación esté a la altura que requiere tan humanitario servicio.

Una vez entregados los proyectos, al Excmo. Sr. Gobernador Civil, manifestó su interés de que en la próxima temporada de baños funcionen los servicios satisfactoriamente al objeto de evitar los accidentes de nuestras playas, animando a la Junta para que perfeccionen al máximo la preparación del personal y la puesta a punto de todo el proyecto.

Un hombre muerto en choque de ciclomotor y camión, en la travesía de Villarreal

SUCESOS

En el km. 58 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, travesía de Villarreal, chocaron el ciclomotor conducido por Enrique Andrés Plasencia, de 64 años vecino de Villarreal y el camión matrícula Z-35.661 conducido por José María Adsuara Muddina, de 43 años, vecino de Castellón.

A causa del accidente resultó muerto en el acto el conductor del ciclomotor.

El accidente se produjo cuando el ciclomotor procedía a la carretera general procedente de una carretera secundaria.

SALIDA DE LOS BOMBEROS EL DOMINGO

El domingo a mediodía, salieron los Bomberos con el acostumbrado aparato sonoro, hacia la calle Rosell —según se nos informó—, sin que hayamos podido saber, para, como ni porqué.

DOS HERIDOS EN CHOQUE DE CICLOMOTOR Y FURGONETA

En el camino conocido por Cuadra «Matadero», del término municipal de Castellón, chocaron el ciclomotor conducido por Leonardo Canto Huertas, de 35 años, vecino de Burriana y la furgoneta matrícula M-462.778 conducido por Jesús Medrano Gutiérrez, de 43 años, vecino de Castellón.

A causa del accidente resultaron lesionados el conductor del ciclomotor, Leonardo Canto Huer-

tas, y su acompañante, Rafael Galán Nevado, de 41 años, vecino de Castellón.

Los dos vehículos sufrieron daños de consideración.

SUSPENSIÓN DEL PARTIDO BURRIANA-BENICARLO

En el minuto 23 del segundo tiempo, en el partido de fútbol correspondiente a la categoría Regional Preferente disputado el domingo entre el Burriana y el Benicarló, fue suspendido —en el minuto citado—, por invasión del campo, debido, según se nos informa a expulsión de un jugador del Burriana.

Fuerzas de la Guardia Civil, que prestaban servicio en dicho campo, identificaron a algunos de los que invadieron el campo, extendiendo la correspondiente denuncia. Los denunciados son, Vicente Ortiz Albiach, vecino de Puzol; Fulgencio Orbanja Lleó, José Sanz Blasco y Enrique Pascual Jiménez, estos últimos, vecinos de Burriana.

ALCANZADO POR UNA RES VACUNA

Antonio Vázquez Díaz, de 48 años, vecino de Oropesa, resultó lesionado en Cabanes, al ser alcanzado por una res vacuna, siendo trasladado a la Residencia de la Seguridad Social, donde el fa-

cultivo de guardia le apreció herida contusa en cara palmar de la mano izquierda de 8 cm. de extensión; erosiones y contusiones en región torácica. Pronóstico reservado.

APARECIO MUERTO EN SU DOMICILIO

En la masía «El Pla» situada en la partida «Las Mezquitas», del término municipal de Useras, apareció muerto José Centelles Bernal, de 52 años, natural y vecino de la citada población.

Intervino la Guardia Civil, que pasó aviso al Juzgado para la instrucción de las pertinentes diligencias.

SALIDA DE LOS BOMBEROS A VILLARREAL

Ayer, poco después de la siesta de la tarde tuvieron que efectuar una salida los Bomberos, donde en una planta baja de la calle Viver, de nuestra ciudad, se produjo una explosión seguida de incendio.

Las causas de la explosión se desconocen, de momento, resultando con daños las paredes, puertas y techo de la casa, sin que el siniestro afectara en absoluto a los restantes pisos del edificio.

Al término de su actuación, los Bomberos, regresaron al Parque, sin novedad.

CATOLICIDAD

SANTISIMA TRINIDAD.—Hoy, misas a las 7.15, 8, 9 y 10 de la mañana. Tarde, misas a las 6.30 y 7.30. SAN JOSE OBRERO.—Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde. SAN FRANCISCO.—Hoy, misas a las 7.45, 8.30, 9.15 de la mañana y 7.30 de la tarde. SAN VICENTE FERRER.—Hoy, misa a las 7.30 de la tarde. SAN JUAN BAUTISTA.—Hoy, misa a las 7.30 de la tarde. SAN CRISTOBAL.—Hoy, misas a las 8 de la mañana y 8 tarde. PARROQUIA DE NTRA. SEÑORA DEL CARMEN.—Hoy, misas a las 7.30 y 8.30 de la mañana. Por la tarde a las 7.30. ERMITORIO DEL LIDON.—Hoy, misa a las 6 de la tarde.

Cultos

SANTA MARIA.—Hoy, misas a las 8.30, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8. SAN AGUSTIN.—Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana y 7.30 de la tarde. SAGRADA FAMILIA.—Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

Advertisement for D. Manuel Godoy Soler - Espiauba, including a cross symbol and text: 'Rogad a Dios en caridad por el alma de D. Manuel Godoy Soler - Espiauba'.

Una funeraria económica... PELLICER HNOS. Alloza, 111 · Tel: 21 68 25

Advertisement for D. EDUARDO NICOLAU SEGARRA, including a cross symbol and text: 'Rogad a Dios en caridad por el alma de D. EDUARDO NICOLAU SEGARRA'.

Advertisement for S. A. DE PAVIMENTOS Y REVESTIMIENTOS CERAMICOS 'SIKERSA' (antes PRECESAN), including text about Junta General Ordinaria and Distribuidores.

Advertisement for MARCOS-MOLDURAS and Gasolina 98, including text about cuadros, espejos, and fuel service.

# Jorge Ferrer Vidal recibió el Premio Armengot 1973

Adjudicado a su novela «Te emplazo, padre, te exijo que me respondas...»

AYER estuvo en Castellón el ganador del Premio Armengot 1973, Jorge Ferrer Vidal, quien acompañado por su distinguida esposa, por la tarde, en Librería Armengot, recibió el premio que el pasado 27 de abril se adjudicó a su novela «Te emplazo, padre, te exijo que me respondas...».

Con tal motivo se reunieron en Librería Armengot diversos miembros del jurado, presididos por D. Angel Sánchez Gozalbo, quien en presencia también de D. José Armengot, que recibió al autor premiado y a su esposa, ofreciendo a ésta un ramo de flores en nombre de la firma editorial, entregó el premio a Jorge Ferrer Vidal, que asimismo firmó con la casa Armengot el contrato de publicación de su obra, publicación que incluye también el premio.

Jorge Ferrer Vidal, autor ya con 17 obras escritas, la mayor parte de ellas premiadas en importantes concursos literarios, fue entrevistado por los representantes de las emisoras castellonenses; y en dichas entrevistas comentó y destacó el prestigio que el Premio Armengot ha logrado ya en el mundo literario español, en el que cada vez se aprecia más esta colección Castellón, que ofrece a los lectores obras destacadas dentro de la novela corta, género tan sugestivo para el lector y tan importante en nuestra novelística.

El autor de «Te emplazo, padre, te exijo que me respondas...», aunque no lo sabíamos hasta ahora, es persona en cierto modo ligada a Castellón pues su cargo dentro de Hidroeléctrica Española le trae alguna que otra vez a nuestra ciudad. En cambio su esposa desconocía Castellón y ayer quedó ganada por la belleza de nuestro litoral, que recorrieron detenidamente.

Por todo ello, este nuevo nombre que el Premio Armengot incorpora a su relación de autores destacados por el jurado, no sólo aporta una obra relevante a la colección de los premios, obra que estamos seguros tendrá gran éxito en el momento de su publicación, sino que también liga mucho más a la actividad literaria castellonense a un autor ya proclamado de valía por muchas otras recompensas, y al que de nuevo felicitamos cordialmente por su éxito entre nosotros.



## Necrológicas

### Ha fallecido D. Manuel Godoy Soler - Espiauba

ANTEAYER falleció en nuestra ciudad nuestro entrañable amigo don Manuel Godoy Soler-Espiauba. Aunque la noticia hace tiempo que era temida por cuantos sabíamos de su grave estado, causó honda conmoción en nuestra ciudad, por las innumerables amistades con que el difunto y los suyos cuentan, por la personalidad del fallecido y por su larga enfermedad, que a todos nos ha tenido pendientes del sufrimiento y de la entereza de quien ha dado en un largo período una lección de grandeza de alma, como en tantos aspectos nos la había dado en su vida entera.

Manolo Godoy no era castellonense de nacimiento, pero sí lo era de corazón y por su arraigo en nuestra ciudad. Llegó a ella poco después de la liberación, como jefe de uno de los importantes servicios que se pusieron en funcionamiento por entonces; y pronto, con su acti-



vidad, con su dinamismo, con su simpatía y sus cualidades humanas, se ganó el afecto más sincero de cuantos con él se relacionaron; y pronto, al margen del puesto que desempeñaba y de la función que realizaba, fue entrando de lleno en la vida y en la sociedad de Castellón, en la que enseguida se le estimó como un castellonense auténtico. Arraigado en Castellón con su matrimonio, enterañado en familias de gran relieve y extensión entre nosotros, Manolo Godoy hace muchos años que lo ha ido dando todo por Castellón, pasando a constituirse en una personalidad muy destacada en los diversos aspectos en los que en estos más de treinta años de vida entre nosotros ha actuado, siempre poniendo de manifiesto sus cualidades y su valía.

Por todo ello, ha desempeñado en Castellón cargos muy importantes en todos los aspectos de la vida provincial y local, ya en el seno de los sindicatos por su actividad económica, en el Movimiento y en numerosos organismos y entidades castellonenses. Ahora era Teniente Alcalde de nuestro Ayuntamiento, habiendo ocupado anteriormente la presidencia de la Junta Central de Fiestas. En todos los puestos y en todos los cargos, Manolo Godoy se ha entregado con ilusión y capacidad a servir a los sectores que le escogían para un puesto dirigente y en todos ha manifestado ese acendrado amor a Castellón que le ha hecho se le tuviera por un gran castellonense.

Peró al margen de todo, de todo lo que Castellón ha hecho un hombre de la iniciativa y de la eficacia de Manolo Godoy, lo que en él desde la primera hora conquistó afectos, creó amistades, ganó relaciones estrechas y rodeó a su persona de una aureola de admiración cariñosa, fue el conjunto de valores humanos de este hombre que ahora lloramos todos con dolor de auténticos amigos ganados por

él, por su bondad y su humanidad, por sus virtudes y su ejemplaridad, a lo largo de mucho tiempo de relación y de afecto.

La noticia del fallecimiento, al conocerse el domingo, causó general dolor, y por el domicilio del finado fue incesante el desfile de castellonenses. Ayer, la misa de cuerpo insepulto en la Catedral, constituyó una importante manifestación de duelo, a la que asistieron nuestras primeras autoridades, el Ayuntamiento, representaciones de toda la vida castellonense y un verdadero gentío representación de todos los sectores, que rindieron el último tributo a quien deja en todos un vacío y un ejemplo.

A su viuda, hijos y demás familiares, a los que tan ligados nos sentimos siempre y mucho más en estas horas de dolor, que con ellos compartimos muy sincera y profundamente, queremos hacerles presente nuestro pésame.

### Doña María de los Dolores García Periago, de Campoy

El domingo de madrugada, cuando prácticamente estaba ya a punto de entrar en máquinas nuestro periódico, nos llegó la noticia del fallecimiento de doña María de los Dolores García Periago, de Campoy.

Aunque se hallaba aquejada de una dolencia cardíaca desde hace vastantes años, que superó con una delicada intervención quirúrgica, doña María Dolores García Periago últimamente parecía hallarse bastante bien y hacía la vida normal, sin que nada hiciera pensar en este desenlace, repentino, que ha sido su fallecimiento.

Persona de las mejores cualidades morales, simpática y agradable en el trato, contaba en Castellón con muchas amistades y estrechas relaciones, ganadas por sus ejemplares cualidades humanas y por la cordialidad de su trato. En todos cuantos tenían ocasión de relacionarse con ella, encontraba eco esas virtudes que la adornaban y que han hecho que su fallecimiento, todavía más por inesperado, pro duciera en Castellón general y sincero dolor.

Las exequias celebradas en domingo constituyeron una gran manifestación de duelo, siendo innumerables los amigos y conocidos que acudieron a rendirle su último tributo.

A su esposo, don Adolfo Campoy, hijo y demás familiares, todos tan queridos amigos, queremos hacerles presente el testimonio de nuestro pésame por esta pérdida irreparable.

### D. Eduardo Nicolau

Falleció el domingo repentinamente en Castellón el conocido comerciante don Eduardo Nicolau, uno de los hombres todavía entre nosotros más representa-

# CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE CASTELLÓN

Se pone en conocimiento del público en general que, todos los servicios de la Caja se realizan en el nuevo edificio central, calle de Caballeros, número 2.

tivos de ese sector que desde época lejana con establecimiento abierto en nuestras calles de más arraigada tradición comercial, han unido su apellido al de la tienda en la que su figura y su personalidad adquirieron relieve en Castellón entero.

Nada hacía pensar en el buen estado de salud de don Eduardo Nicolau, en este inesperado fallecimiento que sorprendió a sus innumerables amistades en Castellón y causó general dolor.

Don Eduardo Nicolau, de familia muy arraigada y extendida entre nosotros, ampliamente relacionado en nuestra ciudad y en la provincia, era un hombre nacido y entregado por entero a esta actividad comercial en la que consagró toda su vida y en la que sus cualidades y su temperamento se han desenvuelto hasta la hora misma de la muerte, como una vocación profundamente sentida. En su relación con el público y en su vida en-

tera puso de relieve esas cualidades de bondad y llaneza tan propias de los hombres de su generación en nuestro pueblo, que le ganaron el afecto general y la amistad de cuantos con él se relacionaban y que con verdadero dolor han conocido la noticia de su fallecimiento.

A sus hijos y demás familiares, amigos muy queridos, queremos expresarles nuestro pésame más sincero por esta pérdida tan dolorosa.

## “Déjese aconsejar por los expertos”

«La estabilidad de los Victoria es intachable». (CRITERIUM).

«Un coche de comportamiento muy seguro». (AUTOPISTA).

«Se han inyectado vitaminas en una mecánica ya bastante experimentada, para lograr una auténtica seguridad de que no producirá averías graves en un plazo razonable, que debe ser muy bien de 100.000 kilómetros por lo menos». (CUATRO RUEDAS).

«La dirección es francamente maravillosa». (VELOCIDAD).

«Los frenos, todo un conjunto de virtudes». (AUTO SHOP).



Austin Victoria  
La belleza en marcha.



Estréneme sin demoras... ¡YA!

CONCESIONARIO PROVINCIAL

GOMOTOR

Gallcia, 6 - Castellón

AGENTES:

GOMOTOR, Padre Luis M. Llop, 14 (Villarreal)

TALLERES SANTOS, Avd. Yecla, 26 (Benicarló)

## TEATRO PRINCIPAL

SABADO 19 y DOMINGO 20 MAYO  
7:30 TARDE y 11 NOCHE

COMPANIA

PABLO SANZ - ASUNCION VILLAMIL

PRESENTA

¡EL MAYOR EXITO MUNDIAL  
del  
TEATRO POLICIACO DE HUMOR!

DOBLE  
JUEGO

de ROBERT THOMAS, versión VICENTE BALART

con

ROSA GIRON  
PASCUAL MARTIN

y la colaboración de

ALBERTO BOVÉ

Dirección:

JOSE OSUNA

“Solo un genio del teatro podía  
imaginar tan diabólica intriga”  
ALFRED HITCHCOCK

¡SEIS MESES DE EXITO EN MADRID!

¡DOS AÑOS EN PARÍS!

¡CUATRO AÑOS EN LONDRES!

¡UN AUTENTICO EXITO DEL TEATRO MUNDIAL!

¡APASIONADAMENTE INTERESANTE HASTA EL ULTIMO MINUTO!

¡UNA OBRA MAESTRA DEL GENERO POLICIACO Y, ADEMAS... DIVERTIDISIMA!

VENTA LOCALIDADES: ALLOZA, 65 Teléfono 21 48 68.

## PRECISAMOS REPARTIDOR DE PERIODICOS A DOMICILIO

Interesados presentarse en las Oficinas de la Administración del Diario MEDITERRANEO, de 12 a 130 (Ref. Oficina de Colocación).

PROGRAMA DE EMISORAS LAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON (CADENA SER)

745 Sintonía, apertura de emisión y lectura de programas; 747 Despierte con música; 8 Matinal Cadena Ser, con los principales espacios, Buenos días, Señor, por el Rvdo. Padre Federico Sopeña. Los deportes, por Vicente Marco; 830 Las mañanitas, de Pepe Palau; 9 Cante flamenco; 930 Los estrenos de la Ser; 945 Peco Ruiz, detective privado, guión de Gassent-Vázquez; 10 Matinal Musical de Radio Castellón; 1030 Los estrenos de la Ser; 11 Servicio meteorológico de Levante; 1105 Saludo musical; 1130 Notas deportivas; 1135 Melodías y canciones; 1155 Los estrenos de la Ser; 12 Mediodía Cadena Ser; 1230 Discoteca nueva; 1245 Hits Internacionales; 13 Hora del oyente; 1325 Los estrenos de la Ser; 1335 Festival 73. Realiza Vicente Escuro; 14 Actualidad 14 horas; 1430 Diario hablado de Radio Nacional de España; 1445 Lectura de programas; 15 Canta para Vd.; 1515 Los estrenos de la Ser; 1555 La canción de la semana; 16 Sombras que matan Novela de Rafael Barón (Capítulo 12); 1630 La manzana era inocente. Novela de Concha Linares Becerra, en adaptación de Calderón-Vázquez. Cap. 17; 17 Cumbres borrosas. Novela de Gassent-Vázquez; Cap. 153; 1730 El ciclo que nunca vi. Novela de José R. Mayá en adaptación de Luisa Alberca. Cap. 47; 18 Diga, Diga donde quiera; 1815 Aménidas musicales; 1830 Pequeño musical; 19 La Rival. Novela de Guillermo Sautier Casaseca Capítulo 72; 1930 Música selecta. Concierto piano, Obras de Debussy, por Walter Gieseking; 20 La hora de los niños; 2015 Su música favorita; 2045 Pequeño mu-

cal; 2055 Resumen Informativo del día; 21 La hora sinfónica; Suite de Casanueces. (Tchaikovsky); 2140 Ráfagas deportivas, por Chenchu; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 2230 Ritos de hoy; 23 Gente importante; 2330 Iberia: A las a tus sueños; 24 Hora XXV; 130 Cierre.

LA VOZ DE CASTELLON CADENA R. E. M.

MATINAL: 8 Sintonía y apertura; 802 Buenos días con música; 830 Edición matinal; 840 Dos voces: dos estilos; 905 Rueda de conjuntos; 925 Agenda femenina; 930 Antena deportiva; 935 Música para la mañana; 1030 Disco-Show; 11 Acuaría musical.

MEDIODIA. — 12 Regina Coelli; 1202 Cartelera de espectáculos; 1204 Musical Castilla; 1255 Ama de Casa. Un espacio del Gabinete de Orientación del Consumo; 13 Sabor español; 1325 Antena deportiva; 1330 Ibérica Express. Un programa realizado por Luis del Olmo.

SOBREMESA. — 14 Epicentro: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas; 1430 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15 Club de amigos; 1530 Ritos, canciones y melodías; 16 Villarreal actualidad; 1630 Simplemente María, novela de Celia Alcántara. Cap. 360. TARDE. — 1725 Antena deportiva; 1730 Musical la Casera, con canciones y premios; 18 Desfile de intérpretes.

NOCHE. — 20 Santo Rosario. Dirigido por el Excmo. y Reverendísimo Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón; 2047 Temas españoles; 2050 Edición de noche, con información local y provincial; 21 Coplas; 2130 Pe-

nalty. Revista deportiva de actualidad; 2150 Páginas célebres; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 2230 Joyas de España. El huésped del Sevillano, de Jacinto Guerrero; 23 Concierto en la Voz de Castellón. Sinfonía núm. 2 en si bemol, de Schubert. Interpreta la Orquesta Sinfónica de Boston, dirigida por Charles Münch. Y concierto número 3 en do menor, Op. 37, para piano y orquesta, de Beethoven. Interpreta Clara Haskil (piano), con la Orquesta Sinfónica de Wintherthur, bajo la dirección de Henry Swoboda; 2358 Lectura de programas para mañana y despedida; 24 Cierre de emisión.

RADIO POPULAR EMISIONES EN O.M. y F.M.

PRIMER PROGRAMA: 8 Apertura; 803 Primera hora; 9 Mañana Popular. Complaciendo las peticiones de los oyentes que escriben al programa; 10 Top 50 de España. Una lista nacional de popularidad; 1030 Rueda musical.

SEGUNDO PROGRAMA: 12 Angelus; 1202 Cita a las doce. Una cita con la música y la cordialidad; 1254 Album de recuerdos; 13 Te habla una mujer; 1330 Calle mayor. Espacio informativo; 14 Fira; 1430 Diario hablado de Radio Nacional; 1515 Así son, así es... Vall de Uxó.

TERCER PROGRAMA: 16 Ritmo del trabajo. Espacio laboral; 17 La tarde gira; 18 Viva la música. Las novedades musicales del día; 1840 Viva la música.

CUARTO PROGRAMA: 20 La zarzuela; 2030 Solistas y conjuntos; 2120 Deportes; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 2230 Buenas noches Buena música; 2330 El Rastro de Dios. Espacio religioso nacional; 24 Fin de emisión.

NOTA INFORMATIVA DE LAS ACTIVIDADES DESARROLLADAS POR LAS COMISIONES INFORMATIVAS DEL AYUNTAMIENTO EN LA SEMANA DEL 7 AL 12 DEL CORRIENTE MES DE MAYO

COMISION INFORMATIVA DE GOBERNACION

Se reunió esta Comisión el día 7 de los corrientes bajo la Presidencia del Teniente de Alcalde, D. Juan Blasco Porcar.

Se emitió dictamen proponiendo el abono del importe correspondiente de los gastos del personal que realizó servicios con motivo de los actos de la Banda Municipal en el pasado mes de Abril.

Se emitió dictamen proponiendo el abono del importe correspondiente a horas extraordinarias prestadas por el personal de distintos servicios municipales.

Se emitió dictamen proponiendo la concesión de pensión de horfandad a favor de doña María y doña Emilia Martell Garrido.

Fueron dictaminados varios asuntos de personal proponiéndose a la Corporación la adopción de los correspondientes acuerdos.

COMISION INFORMATIVA DE SERVICIOS PUBLICOS

Se reunió esta Comisión el día 7 de los corrientes bajo la Presidencia del Teniente de Alcalde, D. José María Pachés Llaú.

Se emitió dictamen proponiendo la adjudicación definitiva de las obras de iluminación de la calle San Vicente a favor de D. Manuel Verchili Agut, por la cantidad de 126.034'60 Ptas.

Se emitió dictamen proponiendo la aprobación del acta de recepción definitiva de las obras de iluminación del recinto de La Pérgola.

Se emitió dictamen proponiendo sea declarado desierto el concurso convocado por este Excmo. Ayuntamiento para contratar el

Ayuntamiento

suministro de material eléctrico para el servicio público. Se informaron favorablemente diversos expedientes de actividades de los que seis han de pasar a la Comisión Provincial de Ser-

HIDROELECTRICA ESPAÑOLA



Corte de suministro eléctrico en CASTELLON y PROVINCIA los días 15 y 16, por trabajos en líneas de media tensión:

MARTES 15

CASTELLON

Transformador CRA. ALMAZORA, TRONIO, Cº PI GROS y Abonados en alta tensión de las líneas M. T. Anillo Sur Exterior 20 KV., y Sur Interior de 11 KV. (tramo E. T. Castellón a Masía Boera) entre las 13 y las 14 horas.

MIÉRCOLES 16

CASTELLON

Transformador, AGRAMUNT, COLLET y Abonados en alta tensión de estas derivaciones entre las 14 y las 18 horas.

VILLARREAL

Transformador MELILLA y Abonados en alta tensión de la línea M. T. Pozos Villarreal de 20 KV., entre las 8 y las 11 horas. Castellón, 14 de Mayo de 1973.

CENTROS OFICIALES

vicios Técnicos para su calificación.

Fueron devueltos a los Servicios Técnicos Municipales expedientes de actividades para su comprobación y reconsideración.

COMISION INFORMATIVA DE FOMENTO

Se reunió esta Comisión el día 10 de los corrientes bajo la Presidencia del Teniente de Alcalde Delegado D. Joaquín Pitarch Roig.

Se informaron favorablemente siete expedientes de obras menores, uno de elementos auxiliares de la construcción y 4 de obras de nueva planta.

Se emitió dictamen proponiendo la aprobación de un complejo deportivo sindical, con arreglo a las condiciones impuestas por la Comisión Provincial de Urbanismo.

Se informó favorablemente el proyecto de reparación de cubiertas de nichos en el Cementerio.

Se emitió dictamen proponiendo anunciar subasta pública para instalar alcantarillado en las calles Bellver, Marqués de la Ensenada y César se emitió dictamen proponiendo la recepción provincial de varias obras.

Se emitió dictamen proponiendo la cantidad a satisfacer por el propietario del vehículo que ocasionó daños en la vía pública.

Se trataron diversas cuestiones relativas a los asuntos de la competencia de esta Comisión.

COMISION INFORMATIVA DE HACIENDA

Se reunió esta Comisión el día 11 de los corrientes, bajo la Presidencia del Teniente de Alcalde, D. Carlos Torlá Cepriá.

Se emitió dictamen proponiendo el abono de 1.781.698'38 Ptas. a favor de Fomento de Obras y Construcciones S.A., en concepto

de servicios de limpieza, riegos, recogida de basuras viarias y domiciliarias y su transporte a vertedero público correspondiente al pasado mes de abril.

Se emitió dictamen proponiendo la aprobación de la rectificación del Inventario del Patrimonio Municipal al 31 de diciembre del pasado año 1972.

Se emitió dictamen proponiendo la aceptación de sustitución de fianza solicitada por URCOSA.

Se emitió dictamen proponiendo la expropiación forzosa de varios inmuebles afectados por el proyecto de apertura de enlace de las calles Hermanos Vilafañe y Historiador Escolano de esta Ciudad así como los expedientes de desahucio administrativo con respecto a los ocupantes de dichos inmuebles.

Se emitió dictamen proponiendo la instrucción de expedientes de expropiación forzosa de varios inmuebles afectados por el proyecto de apertura del último tramo de la calle Dean Martí, entre Avda. Barcelona y calle Galicia así como de los expedientes de desahucio administrativo con respecto a los ocupantes de dichos inmuebles.

Se emitió dictamen proponiendo la instrucción de expedientes de expropiación forzosa de varios inmuebles afectados por el proyecto de apertura del último tramo de la calle Dean Martí, entre Avda. Barcelona y calle Galicia así como de los expedientes de desahucio administrativo con respecto a los ocupantes de dichos inmuebles.

A continuación se trataron diversas cuestiones relacionadas con asuntos de la competencia de esta Comisión.

Finalmente fueron conformadas diversas facturas y recibos por servicios y suministros prestados a este Ayuntamiento.

SIN RECARGO GESTIONAMOS La publicación de estos anuncios. Tel. 223802

VARIOS

4321 PRECIAMOS CONCEDEMOS créditos a particulares desde 50.000 ptas Razón teléfono 225798.

6528 ANUNCIOS LUMINOSOS. Rayluz C/7. Figueras 7. Teléfono 22 77 Castellón.

6958 DETECTIVES CIP. Investigaciones, Vigilancia. Informes previos adquisición pios. Antecedentes prematrimoniales. Licencia 2. Apartado 239. Teléfono 21 62 02. Castellón

7441 LIMPIEZA ALFOMBRAS y moquetas especialidad Lavandería Tisan. Cisneros, 30. Telf. 21 21 89.

7870 CREDITOS SIN LIMITE con garantía inmobiliaria. Descuento letras hasta 36 meses procedentes de la construcción. Información Telf. 22 73 28, de 6 a 11 tarde. Castellón.

8025 DINERO RAPIDO. Operaciones hasta 15 millones con garantías hipotecarias. Descuento de letras. Tramitación ocho días. Informa: Agencia Romea, Enmedio, 23. Telf. 22-43-84.

8068 TODA CLASE de reformas, en Albañilería, Especialidad en Cocinas y cuartos de baño, proporcionando carpintero, electricista, fontanero, pintor, cerrajería, fontanería. Llamando al teléfono 22 79 98.

8119 SOLO SU mejor amigo en el campo. Cortacéspedes, Motosierras. Servicio Oficial Solo. José Mor, Cronista Montaner, 14. Telf. 21-25-77.

8156 COMERCIANTES, INDUSTRIALES, financiamos dinero, sin límite en su cantidad. Razón: CITOSA, Enmedio, 136-B. Tels. 22-29-33 y 22-79-65.

VENTAS

1369 ESTANTERIAS METALICAS Ermes, solucionarán más práctica y económicamente su problema de espacio. Todoficina. Trinidad 35 Teléfono 22 31 82 Castellón.

7316 SEA PROPIETARIO de un piso de 4 dormitorios, pagando 3.000 ptas. al mes, entrega de pisos en Agosto. Aval bancario. Razón CITOSA. Enmedio 146 bajo. Castellón Telf. 22 29 33.

7005 PISOS LLAVES en mano 4 dormitorios. 10 años. Facilidades. Razón: CITOSA. Enmedio 136. Bajo. Teléfono 222933

7612 OCASION VENDO cavadores Macapier y Cavasola muy buen estado, facilidades de pago. Razón: Telf. 22 70 30.

7991 VENDO PARCELAS en Benicassim, facilidades 2 años. Citosa. Enmedio, 136 Teléfono 22 29 33.

8027 VENDO PISO Avda. del Rey Razón: Telf. 22-79-35.

8110 VENDO VILLA a estrenar Urbanización «El Refugio», Desierto Las Palmas. Agencia Romea, Pasaje Enmedio, 23.

8142 VENDO PISO situado en calle de Enmedio. 5 habitaciones. Nuevo, 180 m2. 2 ascensores. Situación preferente. Condiciones a convenir. Interesados diríjanse a C. Herrero, 65-67, de 9 a 13 y de 15 a 20 horas.

AGENCIA CIUSA alquila su piso rápidamente. Enmedio 146 Telf. 22 29 33

AGENCIA Inmobiliaria Romea. Compraventa y Alquileres de toda clase de fincas. Enmedio, 23 pasaje teléfono 22 43 84

NECESITAMOS URGENTEMENTE pisos en alquiler por un período de dos años. Razón: CITOSA. Enmedio, 136. Bajo. Tel. 222933

INTERESA LOCAL comercial en alquiler en Almazora y Villarreal. Centro. Razón: CITOSA. Enmedio, 136. Bajo. Tel. 22 29 33.

NECESITAMOS villas en alquiler. Meses Julio y Agosto. Tenemos muchas demandas. Razón: Citosa. Enmedio, 136. Telf. 22 29 33.

NECESITO ALMACEN en alquiler 500 m2. aproximadamente, situado en las afueras de Castellón, con fácil aparcamiento para camiones. Interesados llamar al Telf. 22-56-36, de 9 a 1 de la mañana y de 4 a 6 de la tarde.

ALQUILO LOCAL Comercial Razón: Sr. Bellido teléfono 21 28 09. Galicia, 17.

SE ALQUILA PISO amueblado. Razón Plaza Aulas 8-10.

SE ALQUILAN ESTUDIOS amueblados con televisión, frigorífico y cocina. Céntricos. Razón. Telf. 22 74 10 y a partir de las 12 al teléfono 30-06-83 o Gral. Moscardó, 1. Entresuelo.

EN VILLAS Benicassim se alquila apartamento primera fila. 4 dormitorios, meses junio y septiembre. Razón: Telf. 21-20-86, de 9 a 1.30

SE ALQUILA Villa frente Hotel Miami meses de julio y agosto. Razón: Teléfono 22-15-12.

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicios Sindicales de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

COLOCACIONES

8164 EN VILLAS Benicassim se alquila apartamento primera fila. 4 dormitorios, meses junio y septiembre. Razón: Telf. 21-20-86, de 9 a 1.30

SE ALQUILA Villa frente Hotel Miami meses de julio y agosto. Razón: Teléfono 22-15-12.

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicios Sindicales de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

ANUNCIOS ECONOMICOS

7497 SE PRECISAN agentes. Sueldo y comisión. Razón: Dama Publicidad. Gral Aranda, 6.

7724 TORNEROS y SOLDADORES se precisan en importante empresa. Dirigirse a Santos Publicidad, P. Rivera, 26. Villarreal. Ref. Oficina de Colocación, núm. 84.

SE NECESITAN aprendices de 14-17 años para fábrica de envases. Razón: Avenida Valencia núm. 3 Castellón. Ref. Oficina Colocación número 1.560

PRECISO CHICO Y CHICA de 14 y 15 años en Autoservicio Navarra. Ref. Oficina Colocación núm. 1.592.

SE NECESITAN aprendizas de 14 a 17 años para fábrica de tejidos, presentarse en Paseo de Morella, 100. Referencia Oficina de Colocación Oferta núm. 1.538.

NECESITO ALBAÑIL, información Parque Oeste, 2, Prim, 32-3.º Telf. 22-26-70. Ref. Oficina Colocación 1.641

OFICIALES, APRENDICES y peones se precisan en Talleres FRAVIC, Benito Traver, 25. Villarreal. Ref. Oficina Colocación núm. 94.

AVON busca mujeres con deseos de ganar dinero en negocio propio. Si usted es una de ellas, llame hoy mismo al teléfono 66-01-47 de Castellón o escriba al Apartado 14.875, Madrid.

OFICIAL PARA peluquería de caballeros se necesita. Optimas condiciones. Dirigirse a Peluquería A. Abella, Huerto Sogueros, 5. Teléfono 21-83-85. (Ref. Oficina Colocación núm. 1.673).

SE PRECISA técnico en lavadoras superautomáticas, frigoríficos y cocinas. Razón: Dama Publicidad General Aranda, 6 Ref. 1.695.

SE NECESITA señorita 14/15 años para auxiliar de cajá. Autoservicio de Alimentación. Razón: Concepción Arenal, 10. (Ref. 1.758).

SE PRECISAN un aprendiz y un mozo almacén. Edades 15 a 30 años. Razón: Pescaderías Neptuno, S. L. Marqués de Valverde, 10. Castellón o en Oficina de Colocación núm. 1.712.

SE NECESITA aprendiz con 2 ó 3 años de oficio en talleres automóviles Vivas, calle O. Santalmea, 14. Teléfono 22 40 57. Referencia O. Colocación núm. 1.793.

TIEMPO es dinero. Aproveche horas libres trabajando en casa. Informes contra 10 pias, sellos, Universal Albr. Alta-Alcántara.

8084 SE NECESITA chica de servicio todo estar, de preferencia mayor, para atender casa y dos niños. Con buenas referencias. Dos tardes y noches libres a la semana. Muy buen sueldo. Presentarse o escribir: Publicidad Meba, calle Enmedio 35, Castellón; Telf. 21 65 58.

SE NECESITA barman y camarero para cafetería sita en centro de Castellón. Presentarse: Publicidad Meba, calle Enmedio, 35. Castellón. Telf. 21 65 58.

GANE HASTA 25.000 pesetas mensuales trabajando en su propio domicilio durante sus horas libres, sin títulos ni conocimientos especiales, con las últimas actividades modernas, las más sencillas, originales y lucrativas del momento. Exito garantizado. Solicite información, incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correo a Labor Alba. Ref. 65. C. Enamorados, 23. Barcelona (13).

SE PRECISAN dos montadores de muebles. Interesados presentarse en DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6. (Oferta núm. 1.482).

SEÑORA sola necesita chica de servicio todo estar de 25 a 45 años. Preferible referencias. Razón: Enmedio, 41-2.º

SE PRECISA señorita para atender niña y pequeños quehaceres domésticos. Razón: Mayor, 16.

SE NECESITAN Oficiales y Peones de albañilería, razón en Oficina de Colocación o en Avda. Cernuda y Velasco, 2, bajo. Of. núm. 1.812.

NECESITO MUCHACHA de servicio, sólo durante el día. Sueldo convenir. MEBBA, Enmedio 35-1.º.

NECESITO PALISTA o tractorista. Referencia Of. Colocación 1.838 o calle Figueras núm. 4 (junto a Casa Seat). Teléfono 21-65-08, de 6 a 8 tarde.

SE NECESITA chica servicio todo estar. Razón: Edificio la Paz, 6, 7.º, 18. Teléfono 22 72 57.

SE NECESITAN especialistas y peones para trabajos en B. T. y M. T., interesados dirigirse a Fernando Meseguer Vives, C. S. Pascual, 52. Villarreal. Teléfono 52-15-97 (Ref. Oficina Colocación número 105. Villarreal).

SE PRECISA chica de servicio. Todo estar. Razón: Telf. 22 19 05.

INTERESA ADMINISTRATIVO con carnet de segunda y un aprendiz. Interesados presentarse en C. Alloza, 68. Referencia 1.847.

SE PRECISA señoritas 16-18 años para fábrica de muebles Scorpas. Calle Martiánez de Tena, 5. Castellón. Ref. 1.851.

JOVEN DOMINANDO francés o inglés, se necesita en Urbanización. Interesados dirigirse con referencias al Apartado 182. Castellón.

NECESITA Cafetería Restaurante mujer limpieza, mujer cocinera, dos camareras restaurante, dos chicos, no importa profesionales. «Milán París». Telf. 36-00-02. Cambrils (Tarragona). Ref. 1.856.

PRECISAMOS semi-oficial mecánico de motos, joven, mínimo dos años de experiencia. Reserva absoluta para colocados. Interesados personarse en concesionario Montesa y Bultaco. Avenida Pérez Galdós, 5.

SE NECESITAN señoritas para degustación. Buena presencia. Razón: Historiador Viciana 13. Ref. 1.857.

PEON JOVEN con conocimientos de albañilería. Precisos, en DAMA Publicidad. Gral Aranda, 6. Oferta núm. 1.596.

SE NECESITA chica de servicio fija. Preferible con informes. Sueldo a convenir. Teléfonos 22-68-22 o 22-64-35

SE PRECISAN fresadores y torneros. Interesados presentarse en Welko, calle Lucena, 37, de 18'30 a 19'30. Preguntar señor Monsonis. (Ref. Oficina Colocación número 1.818).

SE NECESITA mecánico electricista en Aulejols Gómez, S. L. Sueldo a convenir. Razón: Ref. núm. 1.815, Oficina Colocación.

NECESITAMOS JOVEN de 14 a 16 años. Razón: Bodegón La Madeja.

SE NECESITA aprendiz 14 años para autoservicio. Razón: Concepción Arenal número 10. Ciudad. Ref. 1.758.

APRENDICES 14-18 años, faltan para Empresa radicada en Castellón de instalaciones eléctricas. Presentarse en Dama Publicidad. General Aranda, 6 (Oferta núm. 1860)

IMPORTANTE EMPRESA necesita cubrir 5 plazas señoritas, Srtas. y caballeros, edades entre 17-30 años. Presentarse hoy martes día 15 en calle Fola, 35 Vibarma de 3'30 a 5 tarde.

AUTOMOVILES

NIRVANA DISTUSA. Mas de cien coches a su disposición. Zaragoza, 10-12 Castellón.

OPORTUNIDAD su coche en Nirvana Distusa. Máximas facilidades. Zaragoza 10-12 Teléfono 21 36 83.

NIRVANA DISTUSA ofrece clientes de modelos de coches garantizados Nirvana Distusa. Zaragoza 10-12 Castellón.

4821 AUTOMOVILES CARDA. Vehículos ocasión, todas las marcas. Facilidades Pago. Solvencia absoluta. Trinidad 162. Telf. 21 29 81

LUCAN: Turismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Mijares, 28

AUTOMOVILES. Peñagolosa. Compraventa automóviles de ocasión todas marcas de gasolina y de gas-oil totalmente revisados y garantizados por Talleres Padilla. Cardenal Costa, 26. Castellón

COCHES A ELEGIR repasados y garantizados con grandes facilidades de pago En Automóviles Pallares Avenida Valencia, 134 calle en Proyecto, 2 frente Grupo Lidón Telf. 22 70 30

AUTOMOVILES CASALIA Todas las marcas nacionales a precios fábrica. Extenso surtido en coches seminuevos, Seat 600 D, 800 N y E. Seat 124 y 1430 Renault 4L, R-8 y R-10, M.G. 1.100 con extras Citroen Berlina y Furgoneta General Aranda, 28 Telf 22 48 05.

MEJORES CONDICIONES para la adquisición de su coche a plazos, a través de Central Castellonense de Crédito. Plaza General Sanjurjo, 30 Castellón

COMERCIAL J. B. Compra y venta automóviles todas marcas y modelos; grandes facilidades de pago, completamente revisados y con nuestra garantía. Si al comprar es usted exigente visítenos. Ronda Mijares, 92-94 Teléfono 21-46-43

SIMCAS VARIAS ocasiones todos modelos procedentes cambio Debidamente reparados. Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michelin. Telf. 21-64-53 Concesionario Provincial Autolicea S A

DKW OASIONES procedentes cambio Debidamente reparadas y garantizadas Depósito vehículos ocasión Carretera Nacional, frente Torre Michelin. Telf. 21-64-53 - Concesionario Provincial Autolicea S A

VENDO R-8 buen estado, facilidades teléfono 22 12 23 de 8 a 9 y horas comidas.

TALLERES ESCUDER. Morris 1300 Traveller CS; Seat 124 CS seminuevo; 600-E CS alta matrícula; varios 850, 600-D y 600 normal; R-4 Super 4 marchas alta matrícula; 4-L super; 4-F; Skoda CS seminuevo; Citroen AK 400-S CS-64. Ultimo modelo, como nueva; Simca 1000 GL; vehículos garantizados, revisados en talleres propios. Facilidades pago. Exposición: Plaza Padre Jofre, 18. Teléfono 21-44-17.

SIATA vengo o cambio de particular a particular. Razón: Pintor Vergara, 6-1.º Castellón.

La Fiesta Patronal del Gremio Local de Panificación

Tradicionalmente, el segundo domingo de mayo de cada año el Gremio Local de Panificación del Sindicato Provincial de Cereales de Castellón, celebra su fiesta patronal en honor de la Santísima Virgen del Lledó.

Los festejos programados por la Comisión de Fiestas de la Entidad comprendía diversos actos, que revistieron gran animación y espíritu de hermandad.

El sábado a las cuatro y media de la tarde y en el Teatro-Cine Sindical, se proyectó una película infantil, dedicado a los hijos de empresarios y productores de panadería, a los cuales se les obsequió a la entrada con golosinas y tebeos, siendo la concurrencia numerosísima.

Por la noche, a las once, en una típica Sala de Fiestas de nuestra ciudad, se celebró la Gran Fiesta Gremial para los productores trabajadores, familiares y amigos, con grandes regalos y muchas sorpresas, prolongándose la fiesta hasta primeras horas de la madrugada.

El domingo Día de la Patrona, en la Parroquia de San Vicente Ferrer, se celebró una Misa, oficiada por el Asesor Eclesiástico del Gremio, Rvdo. don Juan Bayarri de la Figuera, quien pronunció una elocuente plática en honor de nuestra Patrona, la Santísima Virgen del Lledó, cantándose al final de la Santa Misa, la Salve Popular, cantada con fervor por todos los fieles que llenaban por completo el Templo.

Acto seguido se formó la procesión, abriendo marcha una pareja de motoristas de la Policía Municipal de Tráfico, seguidos de dos grandes filas de empresarios y productores de panadería, portando velas encendidas, a continuación la Venerada Imagen de la Patrona, la Santísima Virgen del Lledó, en una gran peana ricamente adornada con flores, figurando en la Presidencia, don Vicente Adsuara Santolaria, Presidente del Sindicato Provincial de Cereales, que representaba al Delegado Provincial de la Organización Sindical; don José Villar Sancho, Presidente de la Agrupación Provincial de Panadería; don José Albert Arioño, Maestro Mayor del Gremio Local de Panificación; Clavario Saliente don Manuel Pastor Prades; Clavariessa Entrante, doña Rosario Rochera Domínguez, representada por don Vicente Gil Forés; Secretario del Gremio, don Reinaldo pastor Pastor; Presidente de la Junta de Festejos, don José Viciano Iserete, y el Asesor Eclesiástico, Rvdo. don Juan Bayarri.

Cerraba el cortejo, una banda de música, que interpretó durante todo el recorrido, diversas piezas musicales.

Ante el domicilio de la Clavariessa del presente año, doña Rosario Rochera, se disparó una gran traca de bello colorido, obsequiándose a todos los asistentes con un vino de honor.

A las dos de la tarde, en un hotel de Benicassim, se celebró la comida de hermandad. A los presentes se rindió un homenaje a la mujer panadera, obsequiándose a todas las señoras y señoritas allí presentes con un gran ramo de claveles y una artística joya. Intervinieron con unas breves palabras, don Vicente Adsuara, en nombre del Delegado Provincial de la Organización Sindical, manifestando que sentía mucho el no poder asistir a estos actos tan familiares y que deseaba los mejores deseos y prosperidades a toda la gran familia panadera.

Asimismo intervinieron don José Albert, Maestro Mayor del Gremio, con unas breves pero elocuentes palabras, manifestando que como primer año de la patrona que él era Maestro Mayor, se volcaba en ayudar en todo lo posible, a mejorar la situación actual de la industria de la panadería.

Finalmente se procedió a la entrega de los premios del Concurso Literario convocado con motivo de las Fiestas Patronales, habiéndose correspondido el primer premio a la niña Rosa María Oliveras.

Y con todo lo expuesto, finalizaron los actos de la Patrona del Gremio Local de Panificación, la Santísima Virgen del Lledó, del presente año 1973.

Entrega de los títulos a los asociados del Skal-Club de Castellón

El Gobernador Militar, D. Manuel De la Torre, Socio de Honor



El sábado por la noche, en los salones del Hotel Azor tuvo lugar una reunión extraordinaria del Skal-Club de Castellón, que congregó a la casi totalidad de sus componentes.

Dos alicientes extraordinarios se presentaban esta noche, garantizando un éxito para este Skal. La presencia del Presidente Nacional de los Skal-Clubs de España, desplazado a nuestra ciudad para este acto de entrega de Títulos a los Sres. asociados; y el ofrecimiento del nombramiento de Socio de Honor al Excmo. Sr. Gobernador Militar de Castellón, D. Manuel De la Torre y Pascual.

En la presidencia se encontraban el Gobernador Civil, representado por D. Fernando de Val, que tenía a su derecha a la Sra. del Presidente del Skal-Club de Castellón Sra. Chordá; Gobernador Militar D. Manuel de la Torre; Sra. de García Sardinero, Delegado de Hacienda; Presidente del Skal Club de Castellón D. Juan Chordá Ruiz; Sra. de Flores, Comandante Militar de Marina; D. Francisco Cortel Zurriaga, Delegado del Ministerio de Información y Turismo; Sra. de Montón, Secretario Nacional de los Skal-Clubs de España; Sr. Sáiz de Diego, Presidente del Skal-Club de Valencia; Sra. de Algar Forcada, representante de los Skal-Clubs de España en el Comité Nacional. A la izquierda del Gobernador Civil se hallaban la Sra. de Llatjós, Presidente Nacional de los Skal-Clubs; D. Francisco Llatjós García, Presidente Nacional de los Skal-Clubs; Sra. de D. Fernando de Val, Secretario General del Gobierno Civil; D. Miguel Flores, Comandante Militar de Marina; Sra. de Cortel Zurriaga, Delegado del Ministerio de Información y Turismo; D. Emilio García Sardinero, Delegado de Hacienda; Sra. de Sáiz de Diego, Presidente del Skal-Club de Valencia; D. Luis Algar Forcada, Representante de los Skal-Clubs de España en el Comité Nacional, y D. Amadeo Montón Carbonell, Secretario Nacional de los Skal-Clubs de España. La familia militar no quiso estar ausente y realizó con su presencia este acto, asistiendo con sus esposas D. Manuel Melchor Scott-Grendoglym, Coronel Jefe del Rto. Infantería Tetuán; D. Ricardo Pérez Olague Arnedo, Comandante Ayudante; D. Santiago Cabrero Torres-Quevedo, Comandante Jefe de la XXXI Brigada y otros distinguidos Jefes y Oficiales de la Plaza. Excusaron su asistencia por diversos motivos, adhiriéndose al acto el Alcalde de la Ciudad, Presidente de la Diputación y el Presidente del Skal-Club de Madrid, D. Antonio García Arenas.

En un ambiente de máxima cordialidad y simpatía, se sirvió una exquisita cena que fue amenizada con diversas interpretaciones de cantos típicos por la rondalla "Els Llauradors". Al final de la misma, procedió a la lectura de los títulos de Socio, el Secretario del Club Sr. Trillo-Figueroa, magníficamente presentados en cuidados pergaminos, que fueron entregándose a los asistentes por el Presidente Nacional Sr. Llatjós y las personalidades que formaban la presidencia, excepto el Título de D. Enrique Ramos Sanchis, que

por enfermedad le fue ofrecido en su domicilio por el Presidente Nacional y una Comisión nombrada a tal efecto.



Finalizada la entrega de los Títulos, el Presidente del Skal-Club de Castellón, D. Juan Chordá Ruiz, hizo el ofrecimiento del acto con un saludo a todos los asistentes, manifestando en acertadas frases, lo que hoy es el Skal, en los niveles Provincial, Nacional y Mundial; un movimiento sin fronteras ni discriminaciones, que agrupa a todo el mundo directivo de cuanto con el turismo se relaciona y que actualmente supera ya los 400 Skal-Clubs, asociados, en el que se encuentran representadas casi todas las Nacionalidades.

Repasó brevemente lo que fue el último Congreso Internacional, celebrado en Tel-Aviv, y destacó el hecho de que por dos veces la bandera de España estuviese situada en el estrado del Comité Mundial, al contar nuestro país con dos Skalistas formando parte de tan alto Organismo Directivo; ello es la mejor prueba de ratificación y reconocimiento de la solidez y prestigio que España a logrado en el ámbito del Turismo, a escala mundial.

Emocionadas y cálidas frases de elogio al Ejército Español, precedieron a la entrega del Título de Socio de Honor, al Gobernador Militar D. Manuel De la Torre, que en medio de una cariñosa salva de aplausos de simpatía ofreció el Presidente del Skal-Club de Castellón.

El nuevo Skalista, General De la Torre, manifestó con su agradecimiento la distinción de que era objeto y la obligación que contraía con el Skal de Caste-

llón, ofreciendo su colaboración como un miembro más de este Skal-Club. Sus concretas y acertadas frases fueron recibidas con un afectuoso y prolongado aplauso.



Cerró el acto el Presidente Nacional D. Francisco Llatjós, que expresó el cariño que siempre había sentido por Castellón, indicando era éste el primer acto que presidía, tras su elección para la Presidencia Nacional de los Skal-Clubs de España, en el reciente Congreso celebrado en la Costa Blanca.

Trasmitió el saludo de todos los Skal-Clubs de España manifestando que marchaba altamente satisfecho e impresionado por este ambiente que ha encontrado en Castellón. Animó a todos a seguir esta trayectoria de constante superación y terminó su acertada intervención con un canto a las bellezas de esta tierra, siendo largamente aplaudido.

Al final de los actos referenciados los asistentes pasaron a la Sala-Discooteca del Hotel donde se celebró una animada Fiesta Social.

N. R.— En las primeras horas de la madrugada del domingo, los Sres. Presidente y Secretario Nacional, Sres. Llatjós y Montón, acompañados por los Sres. Sáiz de Diego y Chordá Ruiz, Presidentes de Valencia y Castellón visitaron las dependencias de MEDITERRANEO, haciendo patente a nuestro director D. Jaime Nos, el reconocimiento de los Skal-Clubs de España al periódico y su personal por las deferencias y atenciones que siempre les han prodigado.

El Sindicato Provincial de Frutos celebró la Fiesta de la Virgen de la Naranja

El Sindicato Provincial de Frutos celebró ayer la festividad de su Patrona, la Virgen de la Naranja, en el Ermitorio del Lledó.

En el altar que está dedicado a esta advocación de la Virgen, ofició una misa el Asesor Eclesiástico de la Organización Sindical, D. Juan Bayarri de la Figuera, que pronunció una apropiada plática.

Presidieron el acto el Delegado Provincial de la Organización Sindical, D. José Luis Concepción Sevillano; Presidente del Sindicato, D. Luis Sanz Cabrera; Subdelegado de Comercio, D. Juan Simón Matutano; Ingeniero Jefe de Zona del SOIVRE, D. León Matosés; Presidente de la Agrupación Nacional de Naranja Dulce, D. Vicente Ríos Mingarro; Secretario Provincial de la Organización Sindical D. Silvestre Mirandá; Presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, D. Benjamín Fabregat, y el Vicepresidente del Sindicato, D. Salvador Boix Monrabal.

Terminado el acto religioso, en la casa hospedería de la propia ermita se sirvió un vino de honor a las autoridades, representaciones sindicales y afiliados al Sindicato.

Notas de Sociedad

Enlace VICENTE - NAVARRO

En el Ermitorio de la Virgen del Lledó, contrajeron matrimonio la Srta. Cecilia Navarro Pérez con Francisco Javier Vicente Queralt, Médico.

Actuaron como padrinos el padre de la novia D. Enrique Navarro Martí y la madre del novio Dña. Rosario Queralt Fernández de Lastra, celebrando la ceremonia religiosa el Rvdo. D. Jaime Freixes.

El hermano del novio D. Rafael Vicente Queralt, Abogado, que ostentaba la representación del Juez, autorizó el acta matrimonial que fue testificada por parte de la novia por su hermana Blanca, D. Daniel Lamy, y sus tíos D. Domingo Ramón, D. José Manuel Ladaga, D. Carlos Pérez Marqueta, D. Francisco Pérez-Melero, D. Antonio Ferragut, D. Miguel Angel Altés, D. José Antonio Altés, D. Enrique

Huguet y D. Carlos Vidó. Firmaron el acta por parte del novio, su padre D. Rafael Vicente Escobar, sus hermanos Concha y José Francisco, sus tíos D. Joaquín y D. Francisco Queralt; D. Domingo Martín Ortiz y D. Julio Agullar.

Terminada la ceremonia y tras entonar la Salve a Ntra. Sra. del Lledó y besar los novios el manto, se trasladaron todos al Restaurante V. I. P.S. donde se sirvió una cena, al finalizar la cual, partieron el nuevo matrimonio de viaje, en el que visitarán distintas capitales de la Península y las Islas Canarias.

Reciban los nuevos Sres. de Vicente nuestra más cordial enhorabuena con los votos de una eterna luna de miel, y reciban también nuestra felicitación las respectivas familias de ambos contrayentes.

Enlace CERDA - DOLS

En el Ermitorio de Nuestra Patrona, la Virgen del Lledó, contrajeron ayer matrimonio, nuestro estimado amigo D. Agustín Cerdá Ferrer, Corredor Oficial de Comercio y la encantadora señorita Merche Dols Nicolau.

A los acordes de la marcha nupcial entraron los contrayentes en el templo, dando el novio el brazo a su madre y madrina Dña. Emilia Ferrer de Cerdá y la novia, que vestía sus galas nupciales de seda natural, bordado el traje, de pedrería, que realzaba su natural belleza, del brazo de su padre y padrino D. Joaquín Dols Ten.

Bendijo la unión y celebró la misa el Excmo. y Rvdo. Sr. D. Pablo Barrachina Esteban, Obispo de Orihuela-Alicante, el cual pronunció una elocuente y emotiva plática.

Durante la ceremonia interpretó diversas composiciones adaptadas al acto, la famosa cantante Dña. María Teresa Barrachina de Sabat y al final fue cantada por todos los presentes la salve popular.

A continuación en la Sacristía fue extendida el acta matrimonial que en representación del Juez, autorizó, D. Manuel Cerdá Velázquez, padre del novio, firmando como testigos por parte del mismo D. Rafael Cerdá Velázquez; D. Elviro Adán Pérez; D. Casimiro Meliá Tena; D. Federico Marqués Gil; D. Miguel Maldonado Chiarrri; D. José Campos Navarro y D. Rafael y D. Manuel Cerdá Ferrer y por parte de la novia D. Emilio Nicolau Segarra; D. Joaquín Dols Nicolau; D. José Dols Ten; D. Emilio Nicolau Flors; D. Rafael Traver Prats; D. José Folch Adell; D. Joaquín Moreno Dols; D. José M.ª Divar Peretelegui; D. Antonio Cros Juan y D. Luis Donderris Toront.

Los novios y familiares, ofrecieron a los numerosos invitados una cena en los Salones del Casino Antiguo.

Seguidamente los desposados partieron en viaje de bodas con el propósito de visitar distintas capitales europeas.

Felicitemos muy sinceramente a los contrayentes y a sus respectivas familias, los Sres. de Cerdá y de Dols, tan estimados y queridos en esta casa.

OTRA MUJER Y... SU NUEVA COCINA

Entrega del tercer DESEO, consistente en UNA COCINA VALORADA EN UN CUARTO DE MILLON DE PESETAS A DOÑA RAQUEL LOPEZ BORBON

con domicilio en Cervantes, 22-7, izquierda, OVIEDO afortunada ganadora del concurso

LOS DESEOS...

Enhorabuena. Y recordamos que

QUEDAN CINCO COCINAS MAS DE IDENTICA VALORACION Y ELEMENTOS

(frigorífico, cocina, lavavajillas, fregaderos de acero inoxidable, calentador, horno empotrado, mobiliario completo, etc).

PARA LAS CONCURSANTES DEL APASIONANTE PROGRAMA RADIOFONICO

LOS DESEOS...

Escúchelo todas las mañanas, de lunes a viernes por las Emisoras.

LA VOZ DEL PRINCIPADO (a las 9'45), LA VOZ DE PALENCIA (9'45), LA VOZ DE MADRID (10'00), LA VOZ DE NAVARRA (10'00), RADIO JUVENTUD DE ALBACETE (10'30) RADIO JUVENTUD DE HUELVA (10'40) RADIO POP. DE SANTANDER (10'45) RADIO GREDOS (10'45) RADIO BADAJOZ (11'00) LA VOZ DE ALAVA (11'15), LA VOZ DE EXTREMADURA (11'15), LA VOZ DE CANTABRIA (11'30), LA VOZ DE LEON (11'30), LA VOZ DE VALLADOLID (11'30), LA VOZ DEL MIÑO (11'30), LA VOZ DE GERONA (11'30), LA VOZ DE VIGO (12'00), RADIO POPULAR DE SALAMANCA — RADIO POP. DE ZAMORA — RADIO MANRESA RADIO JUV. DE PONFERRADA (12'10) LA VOZ DEL GUADALQUIVIR (12'15) RADIO JUV. DE LA CORUÑA (12'30) RADIO JUVENTUD DE BURGOS (12'30) Y RADIO JUV. DE BILBAO (13'45)

APARTAMENTO

SE VENDE en Benicassim frente a Playa. Magnífica vista al mar. Amueblado. Razón: Téf. 52-05-01. Villarreal de 10 a 13 horas.

olivetti

Por ampliación de sus servicios de Asistencia Técnica de

CASTELLON

PRECISA

MAESTROS INDUSTRIALES OFICIALES INDUSTRIALES

Los puestos a cubrir son idóneos para personas con estudios a nivel de las titulaciones reseñadas, o procedentes de centros de Formación Profesional que posean las especialidades de mecánica, electricidad o electrónica y que deseen profesionalizarse como técnicos de asistencia en un campo en continuo avance tecnológico, como el de máquinas de oficina y tratamiento de la información.

Las personas seleccionadas recibirán una completa preparación básica en nuestro Centro de Formación Técnica de Barcelona, guiando a continuación formaciones específicas en los diferentes productos, de acuerdo con las aptitudes y especialidad del candidato, integrándose en la Su- cursal indicada.

La interesante retribución inicial será revisada periódicamente al ir alcanzándose distintos niveles de formación.

Las personas interesadas deberán enviar urgentemente su historial profesional a:

DIRECCION PERSONAL COMERCIAL Apartado 1026 BARCELONA

Indicando en la carta la referencia MI/3. «O. G. núm. 01402.

Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos

CASTELLON

Aplazamiento Asamblea Plenaria

Se pone en conocimiento de todos los afiliados, que con motivo de coincidir la celebración de la ASAMBLEA PLENARIA de la Hermandad, con la Fiesta Patronal de San Isidro, se aplaza la realización de dicha Junta al próximo día VEINTISIETE de los corrientes.

Castellón, 14 de mayo de 1973

EL PRESIDENTE

JAIME SALES FLORS

FONDA L'AVELLA

Reserva de habitaciones con derecho cocina y pensión completa.

Abierto desde últimos junio a 15 de septiembre. Razón: Hermandad Ceima - CATI. (Castellón).

## Constitución de la Unión Territorial de Cooperativas de Consumo

A las once de la mañana del día diez de los corrientes, se reunieron los Presidentes de las Cooperativas de Consumo de las Provincias de Castellón y Teruel, para proceder formalmente a la constitución de la Unión Territorial de Cooperativas de Consumo de Castellón y Teruel.

Presidieron el Delegado Provincial de la Organización Sindical D. José Luis Concepción Sevillano, Presidente de la Unión Nacional de Cooperativas de Consumo, D. Luis Pérez Bárcena, Director de la Obra Provincial "Cooperación" D. Pedro Ruiz Meliá, y el Veedor Nacional D. José Luis Andrés Gallón y Gascón.

dirigió un saludo a los asistentes, y deseó a todos una feliz estancia en la Casa Sindical y en Castellón, manifestando la importancia que el Cooperativismo de Consumo tiene como base y fuente de un equilibrio entre la oferta de productos y su adquisición por los consumidores.

El Sr. Concepción Sevillano, Luego D. José Luis Pérez Bárcena, explicó el plan de trabajo funciones de la Unión que se va a crear dándose lectura al Reglamento por el que tiene que regirse la Unión Territorial de Cooperativas de Consumo de Castellón y Teruel, con jurisdicción sobre las Cooperativas radicadas en las citadas Provincias, y con sede en nuestra Ciudad.

Se aprobó el citado Reglamento así como las Temas de las Personas que han de integrar la relación que ha de elevarse a la Nacional para el nombramiento de los miembros de la Junta Rectora.

## Asociación de Amas de Casa

El próximo viernes, día 18 y a las 6:30 de la tarde tendrá lugar una reunión-merienda en el Club Náutico, a cuenta de las asociadas como es costumbre.

Se avisa a todas las asociadas tanto a las del Grao como de la Capital y no dudamos acudirán en gran número ya que como en otras ocasiones estas meriendas de hermandad han constituido un éxito.

## Firma de los Convenios Colectivos Sindicales Provinciales para la industria de la madera, aserradores y fabricantes de envases y comercio del mueble y de los industriales vinícolas

El sábado se firmaron en la Casa Sindical los Convenios Colectivos Sindicales mencionados y que afectan a las siguientes empresas y trabajadores:

Industria de la Madera.— 598 empresas y 1365 trabajadores.

Aserradores y Envases.— 90 empresas y 884 trabajadores.

Comercio del Mueble.— 87 empresas y 125 trabajadores.

Todos ellos suponen sustanciosas mejoras salariales para el personal encuadrado en dichas clases de industrias.

Presidió el acto de la firma el Secretario Provincial D. Silvestre Miranda Pan, asistido del Director del Secretariado de Asuntos Sociales D. José Ferrer Ripollés y por los Secretarios Sr. Díaz y Sr. Zomoto. Y del Presidente de la Unión de Trabajadores y Técnicos, Sr. Gamir.

El Presidente de la Comisión delimitadora D. Vicente Farnós Pachés invitó a que se leyeran sendas cartas: Una del Delegado Provincial de la Organización Sindical, D. José Luis Concepción Sevillano, en la que excusaba su asistencia por tener que atender obligaciones ineludibles del cargo; y otra del Presidente de la Unión de Empresarios D. Francisco Segarra, que también excusó su no asistencia, por enfermedad.

El Presidente Sr. Farnós, mostró su satisfacción y agradecimiento a todos los empresarios y trabajadores que han sido los verdaderos protagonistas de dichos convenios, y que han terminado con completo acuerdo debido al buen sentido y espíritu de colaboración que mostraron todos, terminando agradeciendo la con fianza que depositaron en él.

Cerró el acto el Secretario Provincial, Sr. Miranda Pan, y mostró su alegría por haberse conseguido la firma de estos tres convenios del Sindicato de la Madera, y felicitó a los Empresarios y trabajadores que con su buena voluntad habían permitido llegar a un acuerdo y a la firma de los mismos.

### FIRMA DEL CONVENIO COLECTIVO SINDICAL PROVINCIAL PARA LAS INDUSTRIAS VINICOLAS

El sábado pasado se firmó ante el Secretario Provincial de la Organización Sindical D. Silvestre Miranda Pan, y estando presente el Director del Secretariado de Asuntos Sociales D. José Ferrer Ripollés, el Convenio Colectivo Sindical Provincial para las Industrias Vinícolas.

Este Convenio que afecta a 48 Empresas y 119 trabajadores es el octavo de esta Rama de la producción.

El Presidente de la Comisión Delimitadora D. Vicente Farnós Pachés, dió lectura a una carta del Delegado Provincial de la Organización Sindical D. José Luis Concepción Sevillano en la que manifestaba que no podía a su pesar estar presente por que obligaciones ineludibles se lo impedían.

El Sr. Farnós mostró su satisfacción por la firma del presente Convenio, tercero cuyas deliberaciones presidía, así como por el buen sentido y armonía que regularon las sesiones habidas y que culminaba en el acto que había tenido lugar.

Agradeció la confianza que todos habían depositado en su persona haciendo votos por la prosperidad de las empresas para que estas puedan elevar el nivel de vida de sus productores tan merecido.

El Secretario Provincial manifestó su satisfacción por haberse conseguido la firma del Convenio y felicitó a todos los miembros de la Comisión Delimitadora por la rápida consecución de un acuerdo, lo que demuestra la armonía existente en el Sector.

## Círculo Cultural Medina

Esta tarde a las 7:30 tendrá lugar en este Círculo la presentación de «Las Raíces del Hombre» (Cantoánimas), un espectáculo de música y palabra dirigido por Francisco Portes y cuyo programa será el siguiente:

CANTOANIMAS A LA NAVIDAD: 1.— Letra a lo divino, de J. Álvarez Gato; 2.— Caido se le ha un clavel, de Luis de Góngora; 3.— Hoy al yelo nace, de Lope de Vega; 4.— Duerme mi niño, de Lope de Vega.

CANTOANIMAS DE LOS FUNDAMENTOS: 5.— Preguntas de un hombre ante un libro, de Bertolt Brecht; 6.— Las viciaventuras, del «Nuevo Testamento»; 7.— El nido, de Juana de Ibarbourou; 8.— Palabras de Gandhi; 9.— Un finiquito recuerda a Lincoln, de Witter Bynner.

CANTOANIMAS DE LA NEGRITUD: 10.— Elegía por Emmett Till (El cuerpo mutilado de Emmett Till, de 14 años, de Chicago, Illinois, fue extraído del río Tallahatchie, cerca de Greenwood, el 31 de agosto, tres días después de haber sido raptado de la casa de su tío por un grupo de blancos armados de fusiles... The Crisis, New York, octubre de 1955, de Nicolás Guillén; 11.— Meciendo, de Gabriela Mistral; 12.— Corrido del negro Lorenzo, de M. Otero Silva; 13.— Nana negra, de J. Méndez Herrera; 14.— La muralla, de Nicolás Guillén.

CANTOANIMAS DE LA GUERRA: 15.— Verso hallado en el bolsillo de un soldado norteamericano muerto durante la última guerra mundial; 16.— Espectáculo visto en el campamento, de Walt Whitman; 17.— Malina, de Francisco Portes; 18.— Que recibí la mujer del soldado, de B. Brecht; 19.— Vietlemlí, de F. Portes; 20.— Declaración de un testigo en el proceso del campo de concentración de Auschwitz (según actas del proceso), P. Weiss; 21.— Tristes guerras, de Miguel Hernández.

EL HOMBRE (final): 22.— Yo soy el hombre, de F. Portes; 23.— Vida garfio, de J. de Ibarbourou; 24.— Yo soy el hombre.

## Conferencia en el Colegio "Serrano Suñer"

A las ocho de la noche del pasado día 4 y en el salón de actos del Colegio Nacional «Serrano Suñer», se celebró una

### CABANES EN BARCELONA

Como ya es tradicional el primer domingo de mayo, la «Colonia Cabanes en Barcelona» celebró, como cada año, una misa en honor de su patrona la Virgen del Buen Suceso, cuyo acto tuvo lugar en la iglesia parroquial de María Medianera de Todas las Gracias, calle Entenza, núm. 196, Barcelona. Asistió buen número de cabaneses residentes en la Ciudad Condal. Ofició el Reverendo cura párroco monseñor Antón Torné. Glosó los «buenos sucesos» de nuestra Excelsa Patrona. Al finalizar la misa se entonaron los «gozos» por todos los asistentes, con acompañamiento de órgano, desbordando la emoción al pronunciar el «Sednos Madre y Defensora, ¡Oh Virgen del Buen Suceso!

Después del acto, reunidos los asistentes, se pudo comprobar la gran unión que existe entre personas que, muchas de ellas, sólo se ven una vez al año, pero parece que se están viendo todos los días, tienen algo de común, son hijos de Cabanes y tienen por Madre a la «Mare de Deu de les Santes».

J. GUIMERA

conferencia a cargo de D. Luis Viciano, maestro nacional y diplomado en Educación y Nutrición, organizada por la Asociación de Padres de Alumnos de dicho colegio.

El tema desarrollado fue «Comedores escolares». Dieta racional.

Y corresponde al ciclo organizado por la Asociación de Padres de Alumnos de este Colegio.

El acto estuvo presidido por los miembros de la Junta Directiva de la Asociación y Director del Colegio.

La charla atrajo plenamente la atención del público, pues además de lo interesante del tema, la ayuda de unas proyecciones que complementaban la exposición, hicieron muy agradable la conferencia.

Al final de la misma se suscitó un vivo diálogo entre el público (que solicitó aclaraciones) y el conferenciante.

Finalmente, el Presidente clausuró el acto, agradeciendo al señor Viciano su disertación y al público su asistencia.

### Señora, Señorita, Caballero TIENE MOLESTIAS CON SU CABELLO?

Contra la caspa y caída, confie el cuidado y recuperación de sus cabellos a BEOSTHETICIEN. Sr. Pallarés. Horas de visita: Mañana de 10 a 2 y por la tarde de 5 a 8. Colón 74-2. Teléfono 21 69 21

## BANCO DE BILBAO

PRECISA PARA SUS OFICINAS EN LA REGION CATALANA —VALENCIANA — ALICANTINA — MURCIANA Y BALEAR

## OFICIALES PRIMEROS

SE REQUIERE:

TITULOS DE:

—BACHILLER SUPERIOR CON PREUNIVERSITARIO O C. O. U.

O

—PROFESORADO MERCANTIL.

—SE VALORARA EL CONOCIMIENTO DE IDIOMAS.

SE OFRECE:

—FORMACION A CARGO DE LA EMPRESA.

—SUELDO INICIAL DE PTAS. 239.000.

Para la recogida y entrega de solicitudes, dirigirse a cualquiera de nuestras Oficinas Principales de las capitales de Provincia arriba citadas.

El plazo para la admisión de solicitudes caducará el 30 de mayo.

Oportunamente se pondrá en conocimiento de los candidatos la fecha y lugar del examen, que versará sobre las materias de los títulos indicados.

## INFORMACION DE LA PROVINCIA

### ALMAZORA Reseña del acto de presentación oficial de la Reina y Damas de su Corte, Fiestas Patronales de Santa Quiteria



CON el ceremonial acostumbrado, en un acto solemne, emotivo, pleno de colorido y belleza, ha sido presentada oficialmente la Reina de las Fiestas Patronales del presente año señorita Carmen Cantavella Agut, y las Damas que constituyen su Corte de Honor. El expresado acto tuvo lugar el pasado sábado día 12 del actual, a las 22:30 horas, en el teatro-cine «Niza», de esta localidad, cuyo escenario había sido engalanado brillantemente, así como el patio de butacas, completamente lleno de público, que prorrumpió en grandes aplausos en el momento del desfile de la Reina y Damas de Honor. El cortejo era encabezado por los niños José Enrique Núñez Cabedo y Mari-Chelo Albella Pseudo, portadores, respectivamente, de un ramo de flores para la Reina y de las bandas acreditativas del reinado; a continuación seguían las seis damas, del brazo de los Concejales, señores Canet Sansano, Mañanos Cuberlorer, Albella Serra y Cabrera Gamir, del Comandante de Puesto de la Guardia Civil, señor Cervero Moratilla y del señor Juez de Paz, D. José Forcada Ballester. Cerraba el cortejo la Reina, acompañada del Mantenedor, Ilmo. Sr. D. Enrique Beltrán Ballester, Abogado Fiscal de la Excm. Audiencia Territorial de Valencia, y del Ilmo. Sr. Alcalde de la Villa, D. Vicente Claramonte Cantavella.



ocupados por la Reina y Damas el trono y sitiales respectivos, acallados los aplausos, por el presentador del acto, D. Vicente Francisco Gall, que desempeñó su cargo con indubitable acierto y veteranía, se anunció que se iba a proceder por el señor Secretario del Ilustre Ayuntamiento de la Villa a la lectura del acta de proclamación. Acto seguido, por D. Antonio Iranzo Maragual, se dió lectura al acuerdo designio, en virtud del cual se designa Reina de las Fiestas de 1973 a la bella y gentil señorita Carmen Cantavella Agut, y Damas de su Corte de Honor, a las señoritas María-Isabel Aguilar Juárez, Rosa-María Bernat Pastor, Rosa Clausell Cantavella, María-Trinidad Clausell, María-Luisa Grifo Ortuno y María-Carmen Martínez Clausell.

Acto seguido, y a los acordes del himno regional, entre los encendidos aplausos del público, el Alcalde impuso la banda, símbolo de su poético reinado, a la señorita Carmen Cantavella y las Autoridades a las Damas, a las que se entregaron, asimismo, sendos ramos de flores.

A continuación, como tributo de admiración y piñetista, fueron ofrecidas numerosas canastillas de flores a la Reina y Damas, por las siguientes entidades: Jardines y organismos oficiales: Jardín de la Infancia «Bambis», Junta de Damas de «Santa Quiteria», Círculo de Cazadores «E. Mijares», Delegación de la Sección Femenina, Delegación Local de Juventudes, Club Deportivo «Almazora», Sociedad Colombófila «Santa Quiteria», Obra Sindical de Educación y Descanso, Cooperativa Agrícola de «San José», Sindicato de Riegos, Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos, Consejo Local del Movimiento, Junta Central de Fiestas y Ayuntamiento de Almazora.

Seguidamente, con palabras justas y llenas de afecto, el señor Presentador, D. Vicente Francisco Gall, glosó la figura del Mantenedor, Sr. Beltrán, hijo ilustre de esta villa. Destacó sus dotes intelectuales, su cariño por la tierra que le vio nacer, sus grandes éxitos profesionales, que han tenido reconoc-

tervención recordando unos versos del gran poeta catalán, Maragall, que dedicó a la Reina y Damas de su Corte.

El discurso del Ilmo. Sr. Enrique Beltrán, que fue interrumpido en varios momentos por los aplausos, fue acogido al final por una clamorosa ovación que se prolongó largamente, que constituyó buena prueba de que el mismo había sabido emocionar y plasmar los sentimientos del auditorio.

Cerró el acto el Alcalde de la villa, Ilmo. Sr. D. Vicente Claramonte. Con breves y expresivas palabras, dio las gracias al ilustre mantenedor, que robando tiempo a sus quehaceres profesionales, ha venido a deleitarlos con su palabra y a cantar las glorias de nuestro pueblo, de sus gentes y de sus mujeres. Expresó su reconocimiento y gratitud a la Reina y Damas de Honor, a las entidades que con sus ofertas han dado realce al acto, y en general a todos los vecinos por su colaboración, invitando a todos a participar plenamente en las «Fiestas que se acercan». Terminó su discurso, que fue reafirmado con grandes aplausos, con vivas a Santa Quiteria y Almazora, que fueron coreados entusiastamente.

Finalmente, la Reina y su Corte de Honor, con las Autoridades, abandonaron el escenario, a los acordes del Himno Regional Valenciano, entre grandes aplausos, siguiendo el mismo ceremonial que a su llegada.

Seguidamente, en la sala de fiestas «L'Alqueria», se celebró un gran baile de gala, ofrecido por la Junta Central de Fiestas a la Reina y Damas de Honor, actuando en el mismo el conjunto Enrique Agut y la atracción Bonet de San Pedro y los Isileños. La Fiesta, que resultó brillante y muy animada, se prolongó hasta altas horas de la noche.

Los expresados actos constituyeron un portico brillante de las próximas Fiestas Patronales.

## MECANICOS PRIMERA Y SEGUNDA APRENDICES

PARA AMPLIACION PLANTILLA NUEVOS TALLERES PEGASO Y SAVA Solicita MICHAVILA

Interesados dirigirse a calle Pintor Olet, 14 (Carretera Nacional Valencia-Barcelona), Ref. Oficina Colocación núm. 1.853.

## SE ALQUILAN APARTAMENTOS EN PLENA MONTAÑA

CON PISCINA 25 METROS INDIVIDUALES Y AMUEBLADOS

RAZON: Ayódar (a 13 km. Onda).

DIRECCIÓN A: Barcelona:

Teléfono 225 73 52 de 9 a 11 horas ó AYODAR: Sr. Alberto París.

## Importante Empresa

NECESITA

UNA PLAZA DE:

DISEÑADOR ARTISTICO

DOS PLAZAS DE:

PERSONAS con conocimientos químicos a nivel de Maestría Industrial

Interesados dirigirse a la Referencia 12 de esta Administración. Referencia de la Oficina de Colocación, número 104.

# UN VORAZ INCENDIO destruyó anoche gran parte del Salón de Actos del Instituto

UN voraz incendio ha destruido completamente el escenario y gran parte del salón de actos del Instituto Nacional de Enseñanza Media. El siniestro se produjo ayer alrededor de las ocho de la tarde, sin que se conozcan las causas que lo motivaron.

El incendio fue advertido durante las clases del Bachillerato Nocturno, siendo localizado inmediatamente el fuego en el mediatamente el fuego en el salón de actos, dependencia que está separada del resto del edificio. Los alumnos y profesores

podieron abandonar el inmueble sin mayores problemas.

En la extinción del fuego intervinieron fuerzas de la Guardia Civil y de la Policía Municipal, incorporándose rápidamente las fuerzas del Parque de Bomberos de la capital. Fue extinguido alrededor de las diez de la noche, hora en que los Bomberos regresaron al Parque.

La rápida y eficaz intervención de las fuerzas hizo posible que el fuego no alcanzara mayores proporciones y, sobre todo, que no se extendiera hacia el ala adjunta al salón de actos en la que se hallan instalados los laboratorios con abundante material inflamable.

Al lugar del suceso se presentaron el Secretario General del Gobierno Civil, D. Fernando de Val, que ostenta la representación del Jefe Provincial y Gobernador Civil; Teniente Coronel de la Guardia Civil D. Leonardo Pérez Campos, así como el Alcalde de la ciudad, D. Manuel Amorós Castañer, miembros de la Corporación Municipal y otras autoridades locales. La zona fue acordonada por la fuerza pública y los trabajos de extinción se llevaron a cabo con orden y sin mayores problemas, interviniendo directamente el Comandante Jefe del Parque de Bomberos.

Las pérdidas se estima superan los dos millones de pesetas, pues ha quedado completamente destruido el escenario con todos sus elementos, así como los equipos de sonorización y luminotecnía, habiendo resultado también con graves desperfectos gran parte del salón, especialmente varias filas de butacas y la decoración de techos y paredes.

### PRIMERAS COMUNIONES

GRAN actividad festiva en todos los sectores de la ciudad y en distintas manifestaciones. El programa es amplio y realmente hay actos para todos los gustos. Destaquemos por su significación religiosa la ofrenda de flores a San Pascual, en su camarín, por la Reina de las Fiestas, Srta. Ana Gozalbo Amorós, y las Damas de su Corte de Honor. El solemne acto tuvo lugar anteayer, a las doce del mediodía.

### PRIMERAS COMUNIONES

Por otra parte, anteayer fue el día de las Primeras Comuniones en las distintas parroquias de la ciudad, que tuvo el aspecto propio de una jornada religiosa tan significativa y tan entrañablemente vinculada al mundo de los niños. Desde buena mañana menudearon por las calles, camino de las iglesias, niños y niñas vestidos de blanco, acompañados de sus familiares. Numerosas familias celebraron la fiesta en animadas reuniones. Recibieron la Primera Comunión, 617 niños. Por parroquias se distribuyen de la siguiente forma:

Arciprestal.— 73 niños y 69 niñas. Total: 142.

Santos Evangelistas.— 81 y 77. Total: 158.

Santa Sofía.— 55 y 58. Total: 103.

San Francisco.— 77 y 70. Total: 147.

Santa Isabel.— 31 y 36. Total: 67.

### ANIMACION EN DISTINTAS COMPETICIONES DEPORTIVAS

Asimismo, siguiendo el programa de fiestas, en las dos últimas jornadas se disputaron distintas competiciones deportivas, siendo de destacar el concurso de tiro al plato, organizado por la Sociedad de Cazadores "La Dehesa", el final del XXVI Gran Premio Ciclista Villarreal-Morella-Villarreal, las pruebas del concurso de caballerías de tiro y arrastre, tenis de mesa, campeonato local de ajedrez y baloncesto.

Y en otro orden de ideas, las vaquillas siguen congregando cada jornada a numerosísimo público.

### SEÑORITA ADJUNTA DIRECCION SE NECESITA

dominante inglés, francés, mecanografía y taquigrafía. Razón CITOSA. Bameda, 136-B. Castellón. Ref. n.º 1.854

### LA CRUZ ROJA Y SU FIESTA

Por el hermoso pórtico del acto de proclamación de la Reina y de sus Damas, entró la ciudad en las fiestas que han de tener como fecha grandiosamen-

te solemne la del 17, día de San Pascual Baylón.

Entretanto se irán sucediendo los numerosos festejos que tiene programados el Ayuntamiento; y justamente el penúltimo día, sábado 19, a las 10 de la noche, tendrá lugar la Gala de Socie-

dad organizada por la Cruz Roja.

Se ha acogido muy bien el que la benéfica Cena-Baile tenga el carácter de homenaje a la Reina y sus Damas, por lo que la adquisición de "tickets" es progresivamente creciente. Fundadamente se espera que la concurrencia supere a los cálculos previstos, y que obtenga un nuevo éxito la Cruz Roja. Bien lo merecen sus propósitos siempre benéficos, acreedores de los más cálidos elogios.

### PROGRAMA DE ACTOS PARA HOY

10'30 Festival Escolar, en el Campo de El Madrigal, con la actuación de diversos grupos de niños de los Colegios de la ciudad.

Entrega de premios a los Escolares distinguidos.

13' Prueba de vaquillas.

15'30 Continuación de las eliminatorias de Tenis.

17'30 Exhibición de ganado vacuno.

19'30 En el Pabellón Polideportivo, Balonmano:

BECHI-VILLARREAL

Segunda eliminatoria de Baloncesto, entre los equipos perdedores el día anterior.

19'30 Tenis de Mesa.

22'30 Verbena, organizada por la Comisión de Fiestas, en el Jardín Alaska.

### LA REVISTA HABLADA «CAMINO», HOY

La revista hablada «Camino» que debía de celebrarse anoche en el salón de actos del Instituto de Enseñanza Media, cuyo escenario resultó destruido por

## Importante Empresa Metalúrgica, radicada en Villanueva y Geltrú, precisa para su factoría: PEONES MASCULINOS

Los interesados pueden personarse o solicitar su ingreso en la siguiente dirección:

INDUSTRIAS MEDITERRANEO, S. A.

Zona Industrial IMSA, Depot. de Personal.

VILLANUEVA Y GELTRU (Barcelona). (Ref. Oficina de Colocación 611.

## SI UD. NECESITA TRABAJAR Y GANAR DINERO VENGA A VERNOS

Somos una importante Empresa y precisamos cubrir tres plazas en nuestra Delegación de Castellón.

### EXIGIMOS:

- EDAD DE 18 A 40 AÑOS. —BUENA PRESENCIA Y CULTURA MEDIA. —DEDICACION INMEDIATA.

### OFRECEMOS:

- CONTRATO LABORAL —SEGUROS —FORMACION —ELEVADOS INGRESOS —INCORPORACION EN PLANTILLA

Presentarse hoy martes y mañana miércoles en Hotel MINDORO de 11 a 13'06 de 5 a 8 atenderá Sr. Giménez. Referencia Oficina Colocación núm. 1.200).

## VD. TIENE SU FUTURO EN SUS MANOS

### EMPRESA IMPORTANTE NECESITA PROMOTORES DE VENTA

Magníficas condiciones económicas. Buena rentabilidad para su trabajo.

### Exigimos:

- Buena presencia. — Don de gentes y personalidad. — Puntuará en su favor títulos de estudios.

Interesados presentarse en Hotel MINDORO, hoy martes, de 11 a 2 y de 5 a 8. Preguntar por Sr. BERNAT. (Ref. Oficina Colocación 1.198).

## Ayuntamiento de Torreblanca

### ANUNCIO DE SUBASTA

El Ayuntamiento de Torreblanca (Castellón) anuncia la subasta de la obra de pavimentado de varias calles de la localidad, por el precio de tasación a la baja de siete millones doscientas cincuenta y una mil cincuenta y ocho pesetas. La garantía provisional será de ciento cincuenta mil pesetas. El plazo de ejecución de las obras será de seis meses contados a partir de la adjudicación definitiva. La documentación del expediente se halla de manifiesto en la Secretaría Municipal, habiéndose publicado el anuncio de la presente subasta en el Boletín Oficial del Estado del día 7 de mayo. Torreblanca a 10 de mayo de 1973.

El Alcalde, J. DOMENECH.



## Farmacias de Guardia

D. Manuel Vilanova, Dr. Font, 25.

Servicio permanente:

D. Juan Ronchera, Piedad, 46. Tel. 52 00 42.

Dña. Carmen Berenguer, 18 de Julio, 72. Tel. 52 14 45.

## Se vende

Instalación frigorífica LINE completa 20 HP. Razón: COOPERATIVA CATALICA AGRARIA VILLARREAL

## PERRITO PASTOR ALEMAN NEGRO

Extraviado, sábado día 12, zona: Parque Ribalta. Se gratificará.

Razón: DAMA Publicidad — General Aranda, 6. Telf. 22 38 02

## MONTAJES GONZALEZ

PRECISA: —SOLDADORES —TUBEROS —PEONES —PARA TRABAJAR EN CASTELLON.

BUENA RETRIBUCION Presentarse en Castelldefels, 8, 1.º, D., de 12 a 15. Sr. González. (Oficina de Colocación: 3.234).

## SOLVAY & CIE., S. A.

precisa para su factoría de **MARORELL DELINEANTE PROYECTISTA**

SE REQUIERE: —experiencia en tuberías-isométricos —conocimientos de normas ASA-DIN. —preferible con práctica en plantas petroquímicas y químicas.

SE OFRECE: —Remuneración interesante, según aptitudes. —Posibilidades de promoción. —Comida en la propia fábrica o precio reducido. —Transporte en autobuses de la Sociedad, desde Barcelona, con paradas en el recorrido.

Escribir de puño y letra, indicando curriculum vitae y pretensiones económicas a SOLVAY & CIE., S. A., Servicio de Personal — Apartado de Correos, 61 MARORELL (Barcelona)

## Cartelera de Espectáculos

ASTORIA. — 7'30 y 10'30, UN HOMBRE A RESPETAR, Technicolor. Kirk Douglas y Florinda Bolkan. Mayores 18 años. CINE SAN PABLO. — 6'45 tarde a 12'30 noche, continua, HOLIDAY (estreno), Cinemascope y Color, y MAS ALLA DE LA LEY, Cinemascope y Color. A. mayores 18 años. CINE CONDAL (Villarreal). Sesión 10 noche, Manolo Escobar en ENTRE DOS AMORES, Eastmancolor. A. todos los públicos. CINE VICIANA (Burrina). Hoy, 7 tarde y 10'30 noche, EL HOMBRE DEL GOLPE PERFECTO, Cinemascope. Color. Mayores 18 años. CINE BAHIA (Villarreal). 10 noche, SIMPLEMENTE MARI.

## terrabe

Representante: Ricardo Peris Castellón. Teléfono 22 47 56



- PRIMERA CADENA 20'30 NOVELA. (Cap. XVII). «La feria de las vanidades», de W. M. Thackeray. 13'45 Carta de ajuste. Exitos de Lorca-Saboya y Magín. 21'00 TELEDIARIO. Información nacional e internacional. 14'00 Apertura y Presentación. 21'35 LA BOLSA DE LAS PALABRAS, de Joaquín Calvo Sotelo. 14'01 ALMANAQUE. Datos del día. 21'45 EL CINE. CICLO BETTE DAVIS, «Jezebel» 1938. 14'30 PRIMERA EDICION. Información general. 23'45 VEINTICUATRO HORAS Final de los servicios informativos. 15'00 NOTICIAS. España y Extranjero. 00'10 Oración, Despedida y Cierre. 15'35 JUEGO DE LETRAS. Programa-Concurso. SEGUNDA CADENA 16'00 ARNIE. «Problema de mujeres». 16'30 Despedida y Cierre. 17'40 Carta de ajuste. 20'00 Carta de ajuste. El piano flamenco de José Romero. 17'55 AVANCE INFORMATIVO 20'25 Presentación y avances. 18'00 CABALLOS. GRAN PREMIO DND y COE. Desde el Hipódromo de la Zarzuela de Madrid. 21'30 TELEDIARIO 2. Información nacional e internacional. 18'20 LA CASA DEL RELOJ «Medicina» (ID). 22'00 BIOGRAFIA. Eduardo Torroja. 18'50 CON VOSOTROS. —Libro: «El libro de los alimentos» PAN-TAU: «Pan-Tau hace las maletas». 22'50 LLAMADA. Programa religioso. 19'30 LOS CHRIPITIFLAUTICOS 23'00 ENCUENTRO CON LA MUSICA. «Suite popular checa». 24'00 ULTIMA IMAGEN

### ELECTRODOMESTICOS

## Electrocris, S.L.

Trinidad, 69 - Tel. 22 56 32 - CASTELLON

## ¡ya es posible!

con un solo frasco eliminar definitivamente la 'Caspa' NUEVO PREPARADO ALEMAN

### SULFRIN LOCION

DESTRUYE TOTALMENTE LAS DOS CLASES DE CASPA (SEBORREA Y CASPA SECA)

ES SUFICIENTE LA APLICACION DEL CONTENIDO DE UN FRASCO PARA SU ELIMINACION DEFINITIVA

De Dralle HAMBURGO (Alemania)

PIDALO EN PERFUMERIAS Y FARMACIAS Distribuidor Exclusivo LABORATORIO MILUY, S.L. División de Cosmética Av. Mendívil Polayo, 25 - MADRID-9 En CASTELLON - D. EZEQUIEL DIAZ 6, San Miguel, 2/1 Tel. 214544

## CAFETERIA

Totalmente instalada en Camping Primera Categoría. Cedemos explotación. Buenas condiciones. Dirigirse a CAMPING LOS ALMENDROS. OROPESA DEL MAR

## AÑO NUEVO, VIDA NUEVA

En este caso, el año ya está crecido. El semanario «7 FECHAS» también crecerá lo suyo aumentando el tamaño de sus páginas, a partir de hoy día 15. Es un nuevo formato que ofrece a sus lectores al mismo tiempo que mejora la calidad técnica y hace más abundante la información. Es una conquista más de «7 FECHAS» que, sin embargo, conservará su habitual característica y su módico precio de 6 pesetas.

## Ayuntamiento de Torreblanca

### ANUNCIO DE SUBASTA

El Ayuntamiento de Torreblanca anuncia la subasta de la obra de construcción de un anexo al Grupo Escolar «José Antonio», por el precio de tasación a la baja de doscientas ochenta y tres mil pesetas. La garantía provisional será de cinco mil seiscientos setenta pesetas. El plazo de ejecución de la obra será de dos meses a contar de la adjudicación definitiva. La documentación del expediente se halla de manifiesto en la Secretaría Municipal, habiéndose publicado el anuncio de la presente subasta en el Boletín Oficial de la Provincia del día 8 de mayo. Torreblanca a 10 de mayo de 1973. El Alcalde, J. DOMENECH.

## ELASTICOS Y TEJIDOS POYET, S. A.

### «Elastex»

CASTELLON DE LA PLANA

Marqués de la Ensenada, 39-41

### CONVOCATORIA

Para dar cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 10 de los Estatutos sociales, se convoca a Junta General Ordinaria de accionistas, que ha de celebrarse en el domicilio de la Sociedad, el día 30 de mayo, a las diecisiete horas, en primera convocatoria, y en su caso, al día siguiente, a la misma hora, en segunda convocatoria, para tratar del siguiente orden del día:

- 1.º—Lectura y aprobación, si procede, de la Memoria del ejercicio de 1972.
- 2.º—Examen y aprobación del inventario, balance y cuentas del citado ejercicio.
- 3.º—Aprobación de la gestión del Gerente y del Consejo de Administración.
- 4.º—Nombramiento de censores de cuentas.
- 5.º—Ruegos y preguntas.

Castellón, 14 de mayo de 1973. El Presidente del Consejo de Administración.



# Con su empate en Oviedo el Castellón volvió a los positivos y a sus posibilidades para el quinto puesto

## Dominó insistentemente el equipo asturiano, pero no logró batir la puerta castellanense

EN el partido jugado el pasado domingo en el Carlos Tartiere, correspondiente a la penúltima jornada del Campeonato Nacional de Liga, el Real Oviedo y el Castellón empataron a cero goles.

**ALINEACIONES.**—  
OVIEDO: Lombardía; Carrete, Tensi, Juan Manuel; Iriarte, Vicente; Javier, Jacquet, Mariano, Galán y Uría.

**C.D. CASTELLÓN:** Corral; Figueirido, Ceta, Lo; Ferrer, Oscar; Tonín, Del Bosque, Clares, Cayuela y Félix.

**ÁRBITRO.**—  
Dirigió el encuentro, el colegiado catalán señor Forés, cuya actuación no pudo ser más casera, hasta el punto de provocar constantes ovaciones del público local. Afortunadamente no hubo nada dudoso en el área del Castellón, ya que estimamos no hubiera dudado nada en señalar penalty. Señaló infinidad de faltas imaginarias y con la mayor facilidad trató de intimidar a los defensas albinegros amonestando a Ferrer y Lo. Dió por finalizado el partido cuando Félix iba a centrar sobre el marco ovetense. En fin, el arbitraje más casero que hemos visto en esta temporada, lo que suele ser bastante, diríamos que hasta demasiado habitual, en el señor Forés.

**INCIDENCIAS.**—  
Tarde de verano con sol y elevada temperatura y lleno casi absoluto en el Carlos Tartiere. Muchos aplausos a ambos equipos al aparecer sobre el terreno. En el segundo tiempo a los seis y veintitrés minutos, tarjetas blancas para Ferrer y Lo. Se retrasó el comienzo del segundo tiempo con los equipos ya alineados por tardar en salir a ocupar su puesto el guardameta albino. El equipo local

lanzó quince córners y el Castellón solo uno. Al terminar el encuentro el público prorrumpió en una fuerte ovación porque el Oviedo quedaba a salvo de cualquier peligro de descenso. En dos ocasiones la madera de la portería castellanense salvó sendos goles.

### LA MURALLA CASTELLONENSE

El partido del pasado domingo tenía una acusada importancia para ambos equipos, pero especialmente para el cuadro local que a dos jornadas del final del torneo ligero no había conseguido eludir todavía el peligro del descenso.

Para el Castellón también tenía su importancia porque alcanzando algún punto todavía mantendría alguna posibilidad de alcanzar al final el quinto puesto de la tabla. Como con el empate podía alimentar estas esperanzas y de rechazo ofrecer algún atractivo para el aficionado ante el último partido con el Betis, el entrenador castellanense ofreció una alineación eminentemente defensiva y un planteamiento más defensivo si cabe todavía. Superior incluso al que nos brindó Carriaga el día de la última visita del Real Zaragoza. Dada la peligrosidad de los hombres del ataque azul y sobre todo de sus dos delanteros Mariano y Galán, el objetivo fundamental en el planteamiento de nuestro equipo fue inmovilizar a esos populares goleadores. Y a este menester, Müller, destinaria a Oscar y a Ferrer. El canario en su feliz repartición con su sobriedad y fuerza habituales anularía totalmente al máximo aspirante al Pichichi, mientras que Galán se escapaba en algunas ocasiones del marcaje de Ferrer que de todas maneras le ganaría la acción otras muchas veces. A los laterales Figueirido y Lo se les encargó una entrecuchada vigilancia sobre los difíciles exteriores ovetenses que superaron en muchos momentos este marcaje. Pero en las veces que esto ocurría y sobre todo en unos primeros momentos de incerti-

dumbre de Lo que luego iría superando, emergía siempre el capitán Ceta, que con gran habilidad y oficio desbarataba muchas situaciones comprometidas. Y ya por último estaba de nuevo el Corral de las grandes tardes con tres intervenciones sobre todo, de verdadera sensación que hacían inútiles los deseos locales de llevar la pelota a la red albino. Por si todo ello fuera poco la suerte ayudó también esta vez al Castellón en los dos remates que con sello de gol devolvió la madera.

Con lo dicho ya puede imaginarse el lector que con este planteamiento todo quedaba circuncrito al poder de aguantar de estos hombres situados frente al marco de Corral, frente al indudable poder ofensivo y calidad de los componentes de la delantera local, a los que empujaba constantemente los laterales convertidos muchas veces también en delanteros y sobre todo Iriarte, uno de los mejores jugadores sobre el terreno.

Del Bosque, Cayuela y Félix quedaban por el centro del campo aunque por necesidad su misión necesariamente consistía también en achicar balones. Delante, solos, Clares y Tonín, muy marcados por Vicente y Juan Manuel, poco podían hacer. Y de hecho poco hicieron porque si alguna vez podían eludir el marcaje de estos dos jugadores, aparecía muy seguro también el central Tensi.

De esta manera Lombardía se pasó una auténtica tarde de asueto porque en tiro directo no tuvo que intervenir a lo largo de los noventa minutos.

Enfin, que el Castellón ofreció un cerrojo con la esperanza de lograr un punto. Aspirar a más con este planteamiento era imposible como se demostraría y como de hecho se había previsto. El objetivo era el empate. Y este se pudo alcanzar.

El dominio, aplastante en muchos momentos del Oviedo, se iría traduciendo en constantes saques de esquina y en balones bombeados, la mayor parte de los cuales eran rechazados por la cabeza de Oscar elevándose por encima de la de Mariano y Galán que eran siempre y como es habitual en el cuadro de Barinaga los hombres punta, los dos delanteros centros que a tantos equipos han apuntillado con sus certeros remates lo que les ha valido estar en los primeros puestos de la clasificación de goleadores de la división de honor.

### EL OVIEDO

El Oviedo jugó bien. Era un partido como señalamos al comienzo muy importante para ellos por la trascendencia que podía tener la consecución de un resultado positivo o negativo de cara a salvar el puesto en primera división. Por ello mismo podía pensarse en que los nervios quizá llegaran a tener alguna influencia en el juego del equipo. Pero no ocurrió así y como el planteamiento del Castellón favoreció su dominio y le permitió siempre ver el ba-

### CABALLERO

Una gafa elegante para Vd. en Relojería Peláez - Colón 27

lón muy lejos de su marco con la tranquilidad que con ello les daba puesto que con dicho empate tenían también suficiente para conseguir su objetivo.

Solo en los últimos minutos del encuentro pareció remitir un tanto su dominio, congelando algo más el balón sus jugadores para que terminara pronto el encuentro con el resultado inicial.

Poco trabajo para los defensas, gran encuentro de Iriarte y entusiasta actuación de los cinco hombres del ataque en especial de sus extremos, lanzando continuamente balones a los hombres-gol que fueron netamente superados por los defensas castellanenses. Jacquet empujó mucho también.

### EL CASTELLÓN

El equipo castellanense jugó «su partido». Y le salió bien, alcanzando el punto necesario para mantener sus esperanzas. Lo mejor lógicamente estuvo esta tarde en los hombres más retrasados. Los mejores Corral, Oscar y Ceta por este orden, seguidos de Ferrer, cumpliendo los restantes su misión de impedir huecos.

### SE REPITIÓ EL RESULTADO

Al final en definitiva se llegaría con un empate que esta vez dejó satisfechos a todos, porque premiaba los deseos de ambos equipos. Un empate al igual que el año anterior que también fue suficiente para que ambos ascendieran lo fue en esta ocasión para que uno se haya

### DEPORTISTA

Su reloj deportivo en Relojería Peláez - Colón 27



# vida deportiva

los componentes de ambos equipos que para un partido tan

trascendente se habían empleado con excelente deportividad hasta el punto de que los veintidos que jugaron —no hubo cambios— los veintidos se retiraron sin acusar golpe alguno. Y ahora a esperar la última y apasionante jornada del indudablemente más apasionante torneo futbolístico, que es la Liga.

J. M<sup>o</sup> ARQUIMBAU

### SEÑORA

Relojería Peláez tiene una magnífica colección de relojes, para Vd. Colón 27

## El Castellón juvenil perdió en Elche por 3-1

### En partido del Campeonato de España

**CORRESPONDIENTE** a los octavos de final de este Campeonato, se jugó en el Campo de Altabix, este interesante encuentro, que finalizó con el resultado de tres goles a uno. La primera parte terminó con el resultado de 1-0 favorable, al equipo ilicitano.

El 3-1 definitivo, llegaría en el minuto 36, que nuevamente sería Díez el encargado de marcar, y con este resultado terminaría el partido.

yuela y Antón serían sustituidos respectivamente por Tur y Aceredo.

Se puede considerar de injusta la derrota del Castellón, ya que en dos ocasiones estrellaron dos balones en los postes, Damia y Font solos ante el portero perdieron dos oportunidades de marcar, el Elche es un equipo de mucha fuerza donde ésta radica principalmente en el centro del campo.

Los equipos, a las órdenes del colegiado murciano Sr. Pérez Sánchez, formaron de la siguiente manera:

**CASTELLÓN:** Genicio, Redó, Ortiz, Beltrán, Sangrador, Valls, Saura, Montañés, Damia, Gordo y Font. En el minuto 8 de la primera parte se lesiona Gordo, siendo sustituido por Estrada, y finalizando el partido Samblás sustituiría a Valls.

Destacaron por el Castellón, Saura, Damia, Font y Sangrador. Siendo por el Elche sus mejores hombres Cayuela, Juan y Díez. La actuación del colegiado Sr. Pérez Sánchez, fue muy buena.

**ELCHE C.F.:** Miguel, Maciá, Torres, Cayuela, Navarro, Santi, Díez, Alfredo, Antón, Antón y Juan. En la segunda parte, Ca-

E. MONERRIS BARBERA

### SEÑORITA

¿Usa Vd. Gafa? Óptica Peláez le proporcionará la montura más moderna. Colón 27

## 2.671 boletos de 14 aciertos, a 22.515 pesetas

MADRID, 14. (Aifil).— Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas correspondientes a la XXXVI jornada del día 13 de mayo de 1973.

2.671 de 14 aciertos a 22.515 ptas. 60.138.899 ptas. a repartir entre 53.338 de 13 aciertos a 1.128 ptas. 60.138.899 ptas. a repartir entre 432.134 de 12 aciertos a 139 ptas.

Columnas, 65.606.072 Recaudación, 328.030.360 ptas. 55% de premios, 180.416.698 pesetas.

**REPARTO DE PREMIOS**  
60.138.899 ptas. a repartir entre

### LA QUINIELA GANADORA

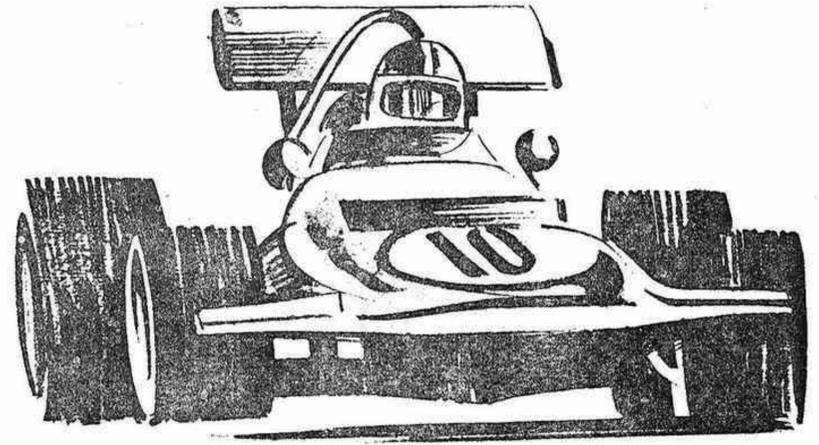
- Ath. Bilbao—Burgos 1
- Español—R. Sociedad x
- Madrid—Málaga 1
- Betis—Celta 1
- Oviedo—Castellón x
- Valencia—Gijón x
- Coruña—Las Palmas x
- Zaragoza—At. Madrid x
- Granada—Barcelona 2
- Hércules—Santander 1
- Tarragona—Mestalla 1
- Pontevedra—Valladolid 1
- Rayo Vallecano—Sevilla 1
- Mallorca—Elche x

LA SANGRE NO SE PUEDE FABRICAR. LA SANGRE NO DEBE SER COMPRADA NI VENDIDA. DEBE SER DONADA Y RECIBIDA COMO VINCULO DE SOLIDARIDAD ENTRE LOS HOMBRES. INSCRIBETE EN LA HERMANDAD DE LA SEGURIDAD SOCIAL.

ENCUESTA DEPORTIVA  
**Finanzauto Y SERVICIOS, S. A. Mediterráneo**  
PREMIE VD. MISMO AL MEJOR JUGADOR del CLUB DEPORTIVO CASTELLÓN  
y participe en el Sorteo de Premios de esta ENCUESTA  
D \_\_\_\_\_  
Domicilio \_\_\_\_\_  
Localidad \_\_\_\_\_  
VOTA este mes POR \_\_\_\_\_  
CUPON MAYO 9  
LOS CUPONES PUEDEN ENTREGARSE EN MANO O ENVIARSE POR CORREO ANTES DEL ÚLTIMO DÍA DE CADA MES A FINANZAUTO Y SERVICIOS, S. A. (Avda Valencia 31 y Ctra Valencia Km 61 700 Almazora) • Administración del DIARIO MEDITERRANEO (Avda. Cernuda y Velasco s/n).

## hay máquinas más rápidas

(EN FORMULA 1. POR EJEMPLO)



## pero no tan resistentes

Y esa es una de las más importantes ventajas de las carretillas HYSTER. Aunque no es tan rápida como un coche de carreras, su brillante aceleración, y sus altas velocidades de elevación, descenso y desplazamiento, permiten manejar mucha más carga por unidad de tiempo. Y (esto es más difícil) sin averías ni problemas, porque las HYSTER han sido diseñadas para rendir más, durante más tiempo. Por eso, son aún más resistentes que rápidas.



CON LA GARANTIA DEL DISTRIBUIDOR DE PRESTIGIO

### Finanzauto Y SERVICIOS, S. A.

OFICINAS, VENTAS Y REPUESTOS  
BASE DE REPARACIONES Y SERVICIO

CARRETERA VALENCIA-BARCELONA, KM. 61/700  
TELS. 56 01 25 - 26 - 50 - APARTADO CORREOS 235

EXPOSICION: AVDA. VALENCIA, 31 - TELEFONO 22 38 85 - CASTELLON

# VIDA DEPORTIVA

## TERCERA DIVISION

### EL VILLARREAL VENCIO AL LEVANTE POR LA MINIMA

Partido rodeado de gran expectación, en tarde primaveral y con terreno de juego en magníficas condiciones. Asistió al encuentro el Presidente de la Federación Española de Fútbol, Sr. Pérez Payá, y efectuó el saque de honor la Reina de las Fiestas, señorita Ana Gosalbo Amors, a la que recogieron del palco presidencial el trío arbitral y los capitanes de ambos equipos, con los que y acompañada por el Concejal ponente de Deportes, Sr. Garrido Juan, se dirigió al centro del terreno para efectuar el saque de honor.

El que trataremos de comentar fue un partido de los que realmente hacen afición. Dos equipos, uno campeón ya y otro pugnando por escaparse de los lugares comprometidos de la clasificación, que lucharon desde el primer momento como si los dos estuviesen al inicio de la competición y con aspiraciones de grandes empresas. Por ningún sitio se vio la desidia ni la indiferencia, ni tampoco el deseo de vencer haciendo caso omiso de las más elementales normas de deportividad. Todos, sin excepción, jugaron desde el primer momento sin reservas de ningún género y buscando la victoria con verdaderas ganas.

Y fruto de todo ello fue que el público quedase satisfecho y convencido de que la victoria local fue cosa acorde con el juego desarrollado por ambos equipos, aunque si mucho se nos apura, un poco corta.

El Villarreal, como ha venido siendo corriente desde hace varias temporadas, se creció ante rival tan calificado como el líder, equipo ya en la segunda división, y demostró que es equipo para estar mejor clasificado que lo está actualmente.

En la jugada inicial se produjo una situación de peligro ante la meta levantista, que Galán neutralizó mandando el balón a córner. Siempre daban mayor sensación de peligro los atacantes locales y por su parte y en justa correspondencia con el esfuerzo de sus compañeros de la delantera, también la zaga amarilla se imponía, en una tarde espléndida de Erviti, anulando por completo a Litri —al menos la pronunciación de estos nombres tiene resonancias taurinas— y Barberá, como élbero, dejaba constancia de su clase indiscutible, muy bien apoyado por Garrido Siero.

En el centro del campo, Planes ordenaba el juego y los más peligrosos jugadores adversarios se veían estrechamente marcados, sin moverse con la facilidad que ellos hubiesen deseado.

Y a los 18 minutos vino el único gol del partido, ese valiosísimo gol que supone dos puntos que a estas alturas de la competición no tienen precio y que para sí quisieran otros equipos, como consecuencia de un golpe franco que lanzó Planes, rechazó la defensa y que Martínez Miró, muy bien situado, mandó por junto al poste y raso al fondo de la red.

Ni unos ni otros se conformaron con este gol. Los locales buscando aumentar su cuenta y los visitantes anular distancias, y el juego adquirió caracteres de brillantez. El Villarreal, por las alas y con Cayetano por el centro evolucionaba con mucha insistencia sobre el marco de Galán y la defensa local cortaba los balones que casi siempre por el aire llegaban a su zona.

Los defensas visitantes prodigaban las faltas cortando los avances tanto de Alias como de Sifre, sin que nunca salieran a reducir las tarjetas, como hubiese sido justo, pero el Villarreal no se arredra, y mediado el segundo tiempo, se produjo una internada por la derecha en perfecta combinación entre Barberá y Sifre, que terminó con servicio sobre el punto de penalty y el extraordinario cabezazo de Cayetano fue desviado a córner por Galán en magistral estirada.

Pocos minutos después sería el peligro quien rondaría la puerta local, cuando Benavent, desde algunos metros fuera del área, lanzó un tirazo impresionante que tras dar en el larguero, salió fuera.

En los minutos finales, los dos equipos con diez jugadores, por las expulsiones de Casino y Juano, los visitantes apretaron de firme para conseguir el empate, pero el Villarreal supo cubrir muy bien su área, sin que por ello dejase nunca de intentar el contragolpe, muy bien llevado por Sifre y Cayetano.

Y con victoria mínima, pero merecida y valiosa, del once local, terminó este partido, que a solo dos jornadas del final de la Liga representa muchísimo para la clasificación, tanto que

así nos atreveríamos a decir que ha sido la base para eludir la promoción. El domingo en el Puerto frente al Acero, y dentro de quince, cuando el Oriente venga a Villarreal, no podrá conseguirse entre los dos partidos por lo menos tres puntos?

Arbitró el colegiado asturiano señor Gutiérrez, ayudado en las bandas por los señores Cristóbal y Braga. Su actuación no gustó a nadie, pero perjudicó ostensiblemente a los locales, a cuya delantera señaló algunos fuera de juego inexistentes. En el primer tiempo mostró la tarjeta blanca primero a Casino y luego a Juano. A estos dos jugadores, ya en el segundo tiempo, volvería a enseñar la tarjeta, pero esta vez la roja, para mandarlos a los vestuarios.

Dejó de señalar un clarísimo penalty de Calpe, llevándose la pelota con la mano, y muchas veces constató que los jugadores visitantes le protestaran sus

decisiones sin llegar a amonestarles.

Los del Levante también se quejaban al final del partido de su actuación. Lo cierto es que nadie quedó satisfecho de ella. ¡Y pensar que para esto hizo un viaje de dos mil kilómetros entre ida y vuelta!

Los equipos presentaron las siguientes formaciones iniciales:

U. D. LEVANTE: Galán, Taton, Calpe, Benavent; Mifrez, Martínez; Litri, Mas, Orbaza, Portalés y Juano.

VILLARREAL, C. F.: Miñán, Casino, Barberá, Erviti; Garrido Siero, Planes; Martínez Miró, Folch, Gregorio Garrido, Cayetano y Alias.

Dos sustituciones por bando. Las cuatro en el segundo tiempo. Por el Levante, Segura y Parera sustituyeron a Mas y Portalés, y por los locales, Sifre y Fabregat a Gregorio Garrido y Alias, respectivamente.

C. V. LL.

## VII GALA DEL DEPORTE CASTELLONENSE

### Declaraciones de María José Forner, Tere Mateu y José María Rubio mejores de piragüismo, patinaje y gimnasia respectivamente

Casi sin darnos cuenta nos vamos aproximando a la fecha del 19 de mayo, señalada para la celebración de la séptima edición de la Gala del Deporte Castellonense, en cuya organización se están empleando a fondo las dos entidades promotoras de la iniciativa: la Emisora «La Voz de Castellón», donde nació la idea el año 1967, y la Delegación Provincial de Educación Física y Deportes, que desde el primer instante prestó su colaboración para el mayor desarrollo de la misma.

Desde hace unos días las páginas de MEDITERRANEO están registrando la presencia de los mejores en cada una de las especialidades deportivas que se practican en la provincia. La lista es larga, porque el abanico del deporte provincial está muy abierto y abarca numerosísimas actividades. Hoy por ejemplo, traemos hasta esta tribuna pública las opiniones de María José

Forner, Tere Mateu y José María Rubio, mejores en piragüismo, patinaje y gimnasia respectivamente.

Comenzaremos el diálogo con María José Forner Benito. Tiene 17 años. Vive en Vinároz, en cuyo puerto es figura conocida y apreciada. No es difícil verla allí, en las aguas tranquilas de la costa vinarocense, entregándose con entusiasmo a su deporte preferido: el piragüismo. Ahí va nuestra primera pregunta. ¿Cómo surgió en ti la afición por este deporte? Y sin vacilaciones, su respuesta: «Fue cosa de unos amigos. Andábamos siempre en grupo, comenzamos a practicar casi en broma, y poco a poco fui aficionándome, y tomando en serio los entrenamientos. Después, con los primeros éxitos en competiciones oficiales puede decirse que la afición se convirtió en pasión deportiva».

—¿Es difícil este deporte? «Al principio sí, un poco; como to-

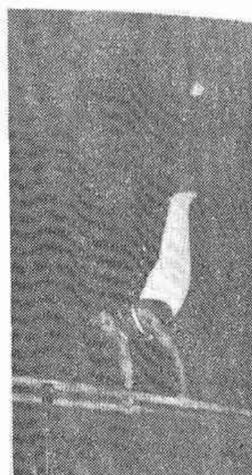
dos. Pero a medida que vas practicando vences las dificultades iniciales y todo resulta más sencillo».

Al hilo de la conversación, recordamos sus éxitos más destacados en el pasado año de 1972. María José Forner Benito participó en los Campeonatos Provinciales, Regionales y Nacionales. «Los trofeos más importantes de estas pruebas fueron la Medalla de Oro en K-1, que conseguí en los Juegos Cartagineses, y el tercer puesto que ocupamos en los Campeonatos de España en la modalidad de K-4».

—¿Qué te gusta más competir sola o en equipo? «Depende. Si te llevas bien con la compañera me es indiferente K-1 ó K-2. Ahora bien, si no te acoplas, entonces lo mejor es K-1, donde el éxito o fracaso depende solo de lo que tu misma hagas».

—¿Qué posibilidades tiene el palismo provincial en relación con el nivel medio de España? «Muchas. Creo que este año, en los Campeonatos nacionales que se celebrarán en Aviles o Baños —aún no está decidido exactamente el lugar—, el equipo provincial puede traer alguna medalla de oro. Estamos luchando mucho para ello, tanto el grupo que entrenamos en Vinároz como el que lo hace en Castellón. Y creo que en fecha próxima podremos dar la campanada».

Pues que ese eco se oiga muy lejos. Señal de que el triunfo habrá sido importante. Suerte a esta joven y guapa vinarocense, María José Forner Benito, designada como la mejor palista del piragüismo provincial. Y enhorabuena.



el mejor del pasado 1972, y como tal recibirá el correspondiente galardón en la fiesta social conmemorativa de la Gala del Deporte Castellonense.

Los hechos que han determinado la designación de José María Rubio Ramos como el más brillante especialista de gimnasia en el marco provincial, han sido su participación y éxitos en las diferentes confrontaciones que su Club ha mantenido con otros equipos, tanto castellonenses como valencianos. Individualmente José María Rubio Ramos es una figura, pero sin embargo el mismo gimnasta no tiene muy buena opinión sobre el momento de este deporte básico en Castellón, y es muy sincero cuando nos explica: «Actualmente nuestro nivel es muy bajo en relación con otras provincias, sin embargo nosotros tratamos de hacer lo posible por mejorar. En el gimnasio donde me preparo, por ejemplo, acuden niños de hasta cinco años, que es la edad ideal para comenzar. En ellos está el futuro. Nosotros pocos triunfos nacionales podremos conseguir, quizá porque empezamos tarde».

La gimnasia deportiva tiene seis facetas o variantes. Preguntamos a José María Rubio en cual de ellas se considera superior. «En lo que más me gusta entrenar es en las anillas, y también en manos libres. Las anillas me atraen por la propia dificultad de los ejercicios, en los que únicamente una entrega constante a las sesiones de preparación permite conseguir mejoras notables».

Finalmente le rogamos que nos hable sobre sus ilusiones futuras, y José María nos centra en «Superar los actuales registros. Entrenar y mejorar, para tratar de llegar hasta donde se pueda». Meta indefinitiva, que nosotros quisieramos fuera muy elevada en su materialización, pues demostraría que el actual trabajo de José María Rubio y de cuantas personas están tratando de conseguir una amplia base de participación en este deporte, no han sido en vano.

#### PREMIOS Y REGALOS PARA LA FIESTA SOCIAL DE LA GALA DEPORTIVA

Uno de los alicientes de la fiesta que conmemora cada año la celebración de la Gala del Deporte Castellonense es el numeroso lote de obsequios que se sortean entre las personas que se suman a esta cena baile. En las oficinas de «La Voz de Castellón» y de la Delegación Provincial de Educación Física y Deportes, se han recibido ya los primeros regalos:

Un par de gafas sol metal de Óptica Folch.  
Un despertador miniatura de Óptica Folch.  
Dos pares de gafas de sol metálicas de Metacraft.  
Dos pares de gafas sol celuloide Indo.  
Cuatro pares de gafas. Kramo, S.A.

Un lote de productos Myroher. Un despertador Jaz, obsequio del representante en España señor Llorens, de Valencia.

Un reloj Sicura, sumergible, modelo caballero, obsequio de Camargesa.  
Un abrecartas—reloj sobremesa, de Radiant S. A.  
Sels camisas «Viva Montesa», de Permyer-Montesa.

Nuevos obsequios se añadirán a los ya citados en días sucesivos, pues sabemos de numerosos industriales y comercios castellonenses que desean colaborar en este sentido con la comisión organizadora de la «VII Gala del Deporte Castellonense».

JEMA

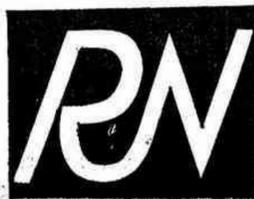


**duerma tranquilo**  
**y no deje alazar el éxito de su inversión.**

- \* Planificamos y gestionamos sus inversiones en valores, diversificando riesgos y liberándole de preocupaciones.
- \* Su dinero se revaloriza, al propio tiempo que le produce una adecuada rentabilidad.

# rentanor

SOCIEDAD DE INVERSIONES EN TITULOS DE RENTA DEL NOROESTE S.A.  
Promocionada por el BANCO DEL NOROESTE



CENTRAL:  
LA CORUÑA: Linares Rivas, 30  
SUCURSALES:  
BARCELONA: Rambla de Cataluña, 53-55  
MADRID: Hermosilla, 21  
OVIEDO: Avda. de Galicia, 10  
VIGO: Policarpo Sanz, 21  
BILBAO: (Próxima apertura)

Solicite información más detallada, enviando el adjunto cupón. Ruego me envíen más información complementaria

NOMBRE \_\_\_\_\_  
PROFESION \_\_\_\_\_  
CALLE \_\_\_\_\_  
CIUDAD \_\_\_\_\_  
TEL. \_\_\_\_\_

Finalmente los caminos del diálogo nos acercan hasta un joven practicante de gimnasia deportiva, José María Rubio Ramos, que pertenece al equipo del Club Antemí. En esta especialidad José María ha sido considerado como



# VIDA DEPORTIVA

## DOMINGO GIMENEZ, aspira a lograr el Campeonato de Europa

### Satisfecho de la afición castellanense, que tanto le animó en su combate del sábado para ganar el Campeonato de España

—¡Voy a por todas! Esta victoria sólo es un primer paso, pues ahora lo que importa es luchar para conseguir el título europeo y, si es posible, el mundial. El campeonato de España, con ser importante, no es lo principal.

Eso nos decía ayer mismo el nuevo campeón de España de los super plumas, Domingo Giménez, que por cierto se encontraba bastante fresco a pesar del duro combate disputado en la noche del sábado.

—Estoy muy contento de la afición castellanense. Me apoyaron muchísimo y para mí fue un orgullo poderles brindar esta gran victoria. No esperaba menos de mis paisanos...

—¿Fue un combate difícil?

—Bastante. No debemos olvidar que Mollada es un pegador nato y, precisamente por su pegada, resulta peligroso para cualquiera. Sin embargo, como le conozco bien, en esta ocasión no le valieron sus armas.

—A tu juicio, ¿cómo estuvo el combate?

—Bien, muy bien. Aguantó muchísimo... y eso que recibí golpes hasta en los zapatos. Me gustó. Terminado el combate estuve hablando mi preparador, Goya, el árbitro Zabala y el delegado federativo Risoto. Ellos me dijeron que Mollada no había ganado ni un solo asalto.

—¿Te viste comprometido en alguna ocasión?

—Bueno, pues sí... en algún momento estuve bastante mal, pero me repuse pronto. Claro que por debí pasarlo Mollada, pues como decía, aguantó de firme.

—Ahora quieres intentar aventuras internacionales. ¿Te consideras preparado para ello?

—Desde luego. Llevo en el boxeo desde los 12 años y creo que me pueden enseñar muy pocas cosas. En este deporte lo que hace falta es estar bien preparado, saber el oficio y valer. Creo que tengo las tres cosas. Me cuido como el que más, conozco el oficio y me parece que mis condiciones son bastante buenas.

—En este combate las cosas salieron bastante bien. En tu rostro apenas si se adivina alguna señal de la pelea...



—Estoy completamente normal. Sólo me tocaron lo inevitable.

Domingo Giménez está como chico con zapatos nuevos, con el título nacional recién estrenado...

—Hace meses que soñaba con esto. Era un deseo incontrolable. Ahora que ya lo he conseguido, pues la verdad es que no parece tan importante. Es simplemente, como digo, un primer paso hacia metas más importantes.

—De verdad, Domingo, ¿has ganado mucho dinero?

—¿Qué más quisiera yo! Un boxeador nunca gana bastante y tiene que trabajar en algún oficio. Si no lo hace, es porque la práctica de este deporte exige plena dedicación y un régimen especial de comidas.

—¿Proyectos inmediatos?

—Espero que ahora la Federación se fije en mi persona y consiga el nombramiento de aspirante para el campeonato de Europa. Si no es así, me bajaré a los pesos plumas y me enfrentaré a Gitano Giménez. De todas formas, el campeón de los plumas debía ser yo, pues he vencido por dos veces a Gitano... Es más, desde aquí le reto, con el título en juego o sin él, para enfrentarnos en el límite de los plumas, con 57 kilos. El se bajó a los plumas para no enfrentarse conmigo, porque sabía que frente a mí no tenía nada que hacer. Esta es la pura verdad.

Y hasta aquí lo que nos dijo Domingo Giménez cuando comienza a saborear las mieles de su gran triunfo del pasado sábado.

#### SE PROYECTAN NUEVAS VELADAS EN CASTELLÓN

El joven promotor de la velada, del sábado, Roque Pulido, nos habló de los resultados obtenidos y del proyecto de organizar nuevas manifestaciones de este tipo en nuestra Plaza de Toros.

—Económicamente las cosas no salieron muy bien, pero podemos darnos por satisfechos. He visto

una gran afición y creo que si organizamos buenos combates, puede renacer aquel entusiasmo que existió en otro tiempo. De momento, puedo decir que estamos proyectando una velada para el próximo día 2; en ella, Domingo Giménez, ya campeón de España, se enfrentará al campeón de Marruecos o de Ghana, pues actualmente en el boxeo español no hay ningún púgil que quiera

pelear con él, dentro de su peso.

—El sábado se produjeron algunas modificaciones en el programa...

—Si, hubieron dos. Pero en ambos casos el problema se solucionó satisfactoriamente y con buena lógica. Se comunicó al Gobernador Civil de la provincia y, en las taquillas se colocó el reglamentario aviso al público. Moreno no pudo venir por razones familiares y, en cuanto a Esmain, la Federación Levantina estimó que era excesivo rival para Marqués, cosa que no acabo de explicarme, pues este muchacho me pareció excelente en todos los aspectos.

—Finalmente, en orden al campeonato de Europa, ¿va a realizar gestiones respecto a Domingo Giménez?

—Por supuesto. Haré gestiones para traer a Gitano Giménez a Castellón, frente a Domingo; y si no es posible esto, veremos de traer al alemán Lotar Havent. He visto una gran afición y creo que, si organizamos buenas veladas, responderá de forma magnífica. En esta ocasión creo que podemos darnos por satisfechos.

#### IMPORTANTE GRUPO INDUSTRIAL CON FACTORIAS EN LA MITAD NORTE DE ESPAÑA PRECISA:

### ENCARGADOS

PARA OCUPAR NUMEROSOS PUESTOS DE TRABAJO EN

- MANTENIMIENTO (Eléctrico, Electrónico y Mecánico)
- FABRICACION.

Necesitamos hombres con amplia experiencia de trabajo en taller, formación a nivel de Oficialía o Maestría industrial y buenas dotes de mando para dirigir un grupo de hombres.

La formación específica del puesto será por cuenta de la Empresa.

### DELINEANTES PROYECTISTAS MECANICOS

- Con experiencia de trabajo en
- Modificaciones de máquinas.
- Montaje e instalación de nueva maquinaria y puesta a punto de la misma.

#### OFRECEMOS:

- Posibilidades de promoción profesional y económica.
- Facilidades para adquirir vivienda.

Escribir a mano con amplios detalles a:

JEFE DE PERSONAL EMPLEADO. Ref. M. D. Apartado 1939. SAN SEBASTIAN. (Ref. Oficina Colocación, 230).

### PERITOS INDUSTRIALES

de últimas promociones y libres servicio militar

### NECESITA

### EMPRESA LIDER EN MONTAJE DE PLANTAS CERAMICAS

Se ofrece trabajo interesante con grandes perspectivas de futuro.

Interesados diríjase por escrito indicando pretensiones económicas y experiencias a dirección técnica WELKO, Lucena, 37. Castellón. (Ref. Oficina Colocación núm. 1.653).

#### FASE DE SECTOR DE FUTBOL INFANTIL EL 19 Y 20 EN CASTELLON

EN el Estadio Castalia, durante los próximos 19 y 20 del corriente mes de Mayo se celebrará la Fase de Sector Nacional del X Campeonato de España de Fútbol Infantil.

Hoy presentamos a Vds. a otro de los participantes, al Campeón de Barcelona, el Club de Fútbol Barcelona. Este equipo, tiene una gran solera deportiva, desde la temporada 1964-65 ha sido campeón Provincial seis temporadas y en el Plano Nacional, la 64-65 quedó Sub-Campeón de España, al igual que las temporadas 66-67 y 69-70. De la misma forma fue Campeón de España en las temporadas 65-66 y 67-68.

En los torneos provinciales, ha vencido a equipos muy fuertes, entre los que destacan San Gabriel, Salesianos de Mataró, Dosa, Damm, Sabadell y Manresa.

Los títulos obtenidos por este conjunto, venciendo a los demás calificados equipos infantiles, hablan de su potencia y de

su magnífica organización proclamándose como uno de los mejores conjuntos españoles en su categoría.

Por ello la afición puede considerar que en el Estadio Castalia presentarán unos partidos de gran categoría futbolística durante los días 19 y 20 ya señalados. Forman el actual equipo del Club de Fútbol Barcelona, en la categoría infantil, los siguientes jugadores:

Sardá, Pedro, Latorre, Moya, Sorbas, Albiol, Lusine, de pié en la foto. Agachados, Sordo, López, Mulero, Vallespé, Bellés, Gené y Blanco.

El conjunto azulgrana cuida a sus infantiles como pocos equipos lo hacen, sabedor de lo que puede representar esta cantera.

Todo ello hará que el torneo que va a disputarse en Castellón sea uno de los más fuertes y con la mayor calidad futbolística, por lo que el aficionado espera ya con todo interés las fechas del sábado y domingo.

### HOTEL EL CID

Las Playetas Teléfono 30 07 00 de Benicasim.

Lugar ideal para BODAS, BANQUETES Y COMUNIONES pida presupuesto sin compromiso.

para su tranquilidad...



**zx MICHELIN**  
inventor y primer fabricante mundial de neumáticos radiales.

AGENTE EXCLUSIVO:

### LUIS PRADES, S. A.

Ronda Magdalena, 17 — Tel. 21 62 86  
SERVICIOS

CASTELLON

BURRIANA

Ctra. Valencia Barcelona, s/n.

Carretera del Puerto, s/n.

Torre Michelin - Tel. 21 38 67

Edificio Michelin - Tel. 51 16 61

Las mejores instalaciones dedicadas al neumático, puestas al servicio del automovilista.

### VENDO PISO

situado en calle de Enmedio, 5 habitaciones. Nuevo, 180 m2. 2 ascensores. Situación preferente. Condiciones a convenir. Interesados diríjase a C. Herrero, 65-67, de 9 a 13 y de 15 a 20 horas.

### Carretillas Elevadoras



CASTELLON DE LA PLANA  
Servicio comercial y asistencia técnica  
Joaquín Costa, 38-4º  
Tel. 21 30 35

Concesionario para España  
ITALCARRETILLAS, S.A.

BARCELONA  
MADRID  
BILBAO  
VALENCIA  
SEVILLA



# VIDA DEPORTIVA

## MERCKX se impuso de nuevo contra reloj y acabó la Vuelta a España como vencedor absoluto

### Todas las clasificaciones para él, salvo en la montaña, en la que le aventajó ABILLEIRA

**S**AN SEBASTIÁN, 13. (Del enviado especial de Pyresa, Porriño). — A las diez de la mañana se dió la salida en Miranda de Ebro a los 62 corredores que quedan en la carrera, para cubrir la última etapa de la Vuelta a España, Miranda de Ebro-San Sebastián, 147 kilómetros, los 10 últimos contra el reloj individual.

#### PELICULA DE LA ETAPA

Kilómetro 5: Hay una tentativa de Abilleira que no prospera. Puerto de Echegarate: 1.— Abilleira; 2.— Oliva y 3.— Elorriaga. Anteriormente el mismo Abilleira había ganado la meta volante de Salvatierra.

El descenso de Echegarate se hace en pelotón estrado y el reagrupamiento se produce en el llano, poco antes de Villafraanca de Ordeica, cuya meta volante gana asimismo Abilleira, delante de Fernández y Ferrera.

Se llega en pelotón a Tolosa, final del primer sector y en el sprint se impone Peelman, seguido de su compañero de equipo Nassen, clasificándose 61 corredores en el mismo tiempo que el vencedor.

#### COMENTARIO

Hace diecinueve días en Calpe con ocasión del comentario del prólogo individual contra el reloj escribí que en San Sebastián no habría más ganador que Merckx delante de Ocaña. Eran los dos corredores más fuertes de esta Vuelta a España de 1973, en la que el recorrido ciertamente favorecía al corredor extranjero, porque si hay un escalador regularmente bueno en la actualidad, pero lejos de aquellos que fueran Bahamontes, Gaul, Bartali y el mismo Coppi, este es Ocaña. Un par de llegadas en alta montaña, como por ejemplo sucedió el año pasado en Formigal, hubiera equilibrado más el duelo Merckx-Ocaña, pero en las actuales condiciones del recorrido éste no favorecía nada al español. Había

dos etapas reinas de gran montaña: la catalana de los cols Piedralarga, Formic y La Pullosa, que acabó en Manresa y donde ocho escapados hicieron la primera selección de la carrera y la del viernes Torrelavega-Miranda de Ebro, con los puertos de Aillas, Tornos y Orduña, donde Ocaña hizo lo indecible por despegarse de Merckx. Asimismo se ha adjudicado todo el recorrido contra el reloj de la Vuelta: El prólogo de Calpe, los cinco kilómetros por equipos en Farnals, los 17.400 metros de Torrelavega y, por fin, esta tarde como gran fin de fiesta, como remate a su regular y destacada actuación, también los 105 kilómetros entre Hernani y San Sebastián. Además ha ganado tres etapas en línea, una por descalificación de Peelman en Calafell, después a sprint en Ampuriabrava y el viernes pasado en Miranda de Ebro. Por lo tanto, seis victorias individuales, tres contra el reloj y tres en línea, más el triunfo por equipos contra el reloj en Playa de Farnals. Aunque le haya favorecido el recorrido, creo que es una buena carta de presentación para el historiador, cuando un día se escriba como se está escribiendo ahora. La primera participación y primer triunfo de Eddy Merckx en la Vuelta a España.

#### OTRA VEZ PEELMAN, GRAN SPRINTER

Si de Merckx y de sus victorias hay que hablar y más todavía de su fabuloso triunfo absoluto, también hay que dedicar un breve comentario a la actuación del otro equipo belga, el Rokado y especialmente a su extraordinario sprinter, cuando la llegada masiva se produce, Peelman, el descalificado en Calafell por haber sido aquella tarde descaudadamente empujado por su compañero de equipo Nassen.

Peelman y Nassen con Kartens han sido los velocistas que han movido la Vuelta y que le han

dado interés hasta que llegó a Barcelona y aun también han vencido y han estado en los sprints concretamente hoy en Tolosa en el primer sector en línea, el vencedor del mismo ha sido Peelman, delante de su compañero Nassen y del lugarteniente de Merckx ese otro buen contrarrelajista que se llama Swerts. Con los tres no pudieron los españoles Elorriaga y Perurena, cuarto y quinto respectivamente. Peelman y Nassen tienen una acreditada punta de velocidad y los 137 kilómetros los cubrieron en un excelente promedio, casi 45'5 kilómetros por hora.

#### ABILLEIRA Y LA CASERA. UNICOS VENCEDORES ESPAÑOLES

En este sector Abilleira salvó su premio de la Montaña, pues con las bonificaciones del muy corto puerto de Echegarate (desde el lado de Vitoria), que fue de dos segundos y con las dos metas volantes que cruzó primero (cinco segundos en cada una) sumó en total doce segundos de bonificación, por lo que tras haberse defendido muy bien en el sector contra el reloj rebasa a Zurano en la general y por lo tanto termina entre los quince primeros, obligación que se exige para ganar el Premio de la Montaña. Han sido con su equipo, La Casera por equipos, las únicas victorias españolas de esta Vuelta. Pues lo demás lo barrió Merckx: El maillot amarillo, el verde, el rojo y las metas volantes. Cuatro veces hubo que subir esta tarde al podio, instalado en el centro del estadio de Anoeta y al final sonó el himno nacional de su país. También se escuchó el himno nacional español por esos dos triunfos de Abilleira y el de su equipo La Casera.

#### MERCKX SE IMPUSO EN EL SECTOR CONTRA EL RELOJ

A 42'382 kilómetros por hora Eddy Merckx se impuso fácil-

mente en el sector contra el cronómetro entre Hernani y San Sebastián. No es un formidable promedio para el campeón belga, a pesar de los 105 kilómetros totalmente llanos. Pero es que hoy, esta tarde sobre todo, hizo mucho calor en Guipúzcoa, como hace mucho tiempo no recordamos en esta época. Ocaña estaba en su ambiente y sin embargo terminó en tercer lugar, después de Swerts a un segundo (sin tener en cuenta las bonificaciones) y Merckx le superó en 25 segundos, trece corredores marcaron menos de 13 minutos en el recorrido fueron estos por el orden de etapa: Merckx, Swerts, Ocaña, Thevenet, Agostinho, Bracke, Van Schill, Tamames, Perurena, Van Springel, Manzaneque, Torres y Pesarrodona.

Nota curiosa: Peelman, primero en el sector de línea, fue el último en el de contra reloj. Cada uno para lo que vale.

Sin rodar a topa (creo que Ocaña tampoco, pues sabía que ya no tenía opción al primer puesto) Merckx ha hecho en comparación con los restantes una contrarrelaj normal, nada excelente, pues en esta distancia y con el perfil favorable a sus condiciones de buen routier debe su parar el crono de 42'382 porque puede y tiene condiciones para aproximarse a los 45 de promedio. Pero también sabía que nadie le ganaría y menos que le despostrarían del maillot de líder.

Lo dicho en Calpe y a través de veinte días de información: Eddy Merckx ha ganado la Vuelta a los puntos, sin esforzarse, como si fuera un largo y bien administrado entrenamiento. Ahora le espera el Giro y un nuevo equipo Kas, porque éste que de la Vuelta 73 ha parecido bastante flojo. Pesarrodona y Perurena han sido los dos que más se han distinguido y de los que más se ha hablado y escrito.

#### ENTREVISTAS

Al final de la carrera y antes de que los elegidos subieran al podium, Abilleira, vencedor de la montaña me dijo: «Estoy muy agradecido a mis compañeros de equipo, por la ayuda que me han prestado y también a otros que me han permitido las bonificaciones de esta mañana. De Merckx ¿Qué puedo decir, que ya no se sepa?, porque si él quiere y se lo propone también se hubiera llevado el premio de la montaña».

Al mediodía me enteré de que hay gestiones de La Casera, equipo español técnicamente regentado por Bahamontes, de contratar a Ocaña para el próximo año. Desde luego, el equipo actual al que pertenece, el Bic, se disuelve a finales de temporada; al respecto le he preguntado a Ocaña.

¿Es verdad que cambia de equipo para la próxima temporada?

—Desde luego, porque el actual en que milito parece que se disuelve.

¿Es verdad que va a firmar por La Casera?

—Tengo proposiciones de un equipo español, cuyo producto es el agua... pero Ocaña no descubrió más. Uno añade que precisamente los tres únicos equipos españoles cuyo producto es el agua son La Casera, el Kas y Monteverde.

Y, por último, las palabras de Eddy Merckx como siempre sin una gota de sudor en su rostro.

—El calor fue hoy el enemigo más importante en la contrarrelaj. Es posible que por eso no haya mejorado otros records que tengo sobre la misma distancia, pero en fin, otra vez será. La verdad es que tampoco necesitaba esforzarme. El Giro de Italia comienza el jueves y allí voy a tener mucha más guerra que la que me han dado estos simpáticos españoles, de cuyo país marcho encantado, agradecido, contento y de la Vuelta también, a la que pienso acudir en otra ocasión.

#### CLASIFICACIONES

##### CLASIFICACION DEL SECTOR MIRANDA DE EBRO-TOLOSA, EN LINEA

- 1.—Peelman, 247-34, con bonificación 2-47-24.
- 2.—Nassen, mismo tiempo, con bonificación: 2-47-29.
- 3.—Swerts, id, con bonificación: 2-47-32.

- 4.—Elorriaga, 247-34.
- 5.—Perurena.
- 6.—Van Springel.
- 7.—Manzanque.
- 8.—Mintuens.
- 9.—Casa.

10.—Jiménez, etc., todos en el mismo tiempo hasta 61 corredores clasificados en el mismo tiempo que el primero y en el puesto 62 Bracke con 2-48-17.

##### CLASIFICACION DEL SECTOR CONTRA RELOJ INDIVIDUAL

- 1.—Merckx, 12 minutos, dos segundos, con bonificación, 11-52.
- 2.—Swerts, 12-26, con bonificación 12-21.
- 3.—Ocaña, 12-27, con bonificación, 12-24.
- 4.—Thevenet, 12-43.
- 5.—Agostinho, 12-43.
- 6.—Bracke, 12-45.
- 7.—Van Schill, 12-47.
- 8.—Tamames, 12-48.
- 9.—Perurena, 12-49.

- 10.—Van Springel, 12-52.
- 11.—Manzanque, 12-52.
- 12.—Torres, 12-52.
- 13.—Pesarrodona, 12-55.
- 14.—Abilleira, 13-01.
- 15.—Méndez, 13-02, hasta 62 corredores, que han terminado la Vuelta.

##### CLASIFICACION GENERAL INDIVIDUAL

1.—Merckx, 84-40-50, a un promedio general de 36'511 kilómetros por hora.

- 2.—Ocaña, 84-44-36.
- 3.—Thevenet, 84-45-06.
- 4.—Pesarrodona, 84-46-44.
- 5.—Torres, 84-48-19.
- 6.—Agostinho, 84-49-05.
- 7.—Tamames, 84-50-05.
- 8.—Balagué, 84-53-16.
- 9.—Swerts, 84-54-17.
- 10.—Manzanque, 84-55-51.
- 11.—Van Springel, 84-55-56.
- 12.—Caticu, 84-56-05.
- 13.—Van Schill, 84-56-21.
- 14.—Labourdette, 84-56-46.
- 15.—Abilleira, 84-57-07.

##### CLASIFICACION GENERAL METAS VOLANTES

- 1.—Merckx, 26 puntos.
- 2.—Elorriaga, 34.
- 3.—Galdámez, 15.

##### CLASIFICACION GENERAL POR PUNTOS: MAILLOT VERDE

- 1.—Merckx, 215'5 puntos.
- 2.—Swerts, 162'5.
- 3.—Nassen, 154'5.

##### CLASIFICACION DE LA COMBINADA: MAILLOT ROJO

Ganador: Eddy Merckx.

##### CLASIFICACION DE LA MONTAÑA

- 1.—Abilleira.
- 2.—Merckx.

##### CLASIFICACION POR EQUIPOS

1.—La Casera.  
El premio de la combatividad y el de la desgracia de esta última etapa han quedado desiertos.

## El murciano Guillermo Molina Castillo, se adjudicó la victoria de la Villarreal-Morella-Villarreal, XX Trofeo Tecsan

Manuel García Navarro, de Játiva venció en la 2.ª y última etapa Andrés Cone Lázaro, ganó la montaña y las metas vo antes

**H**A finalizado brillantemente, el XXVI Gran Premio Villarreal, XX Trofeo Tecsan, con la esperada victoria, después de la escalada tan sensacional que nos deparó en la primera etapa, el murciano Guillermo Molina. Se dice que la mejor defensa es un buen ataque. Y éste es lo que nos ha proporcionado el desarrollo de esta segunda y última etapa. El equipo Motomur, con una perfecta dirección técnica a cargo de su director, el castellanense de Alcora, José Escrig. Fichaje rotámpago, puesto que nos sorprendió verle actuar en funciones de tal cargo, ha sido este hombre, uno de los más directos colaboradores en pro del triunfo final. Hombre de innumerables cualidades dentro del ámbito de nuestro ciclismo, sabe manejar bien sus peones de brega para sacarles el máximo rendimiento. La superioridad de Motomur, demostrada en la primera jornada, cuando situaba en las dos primeras posiciones, a dos de sus gregarios, había conseguido el 99 por ciento de los propósitos más esperanzadores.

El enemigo estaba humillado y nada parecía inquietar al equipo del líder, que ha sabido correr con personalidad y poderío esta última etapa, en camino triunfal hacia la meta instalada en Villarreal. Hubo muchos intentos de escapada, pero todos ellos eran neutralizados por los murcianos que imprimiendo una marcha

muy acelerada, era prácticamente imposible que pudiera realizarse la fuga sorpresa. No obstante tuvo su aliciente la carrera de hoy, cuando por Villar de Canes, se produjo una escapada de tres hombres, que llegaron a tener una ventaja de 1'40 al gran pelotón, entonces era líder Andrés Cone, compañero del murciano Molina, primero de la general. Tras recorrer 32 kms. en cabeza de carrera, al paso por La Barona, km. 83, eran absorbidos por el grupo. Una vez más se demostró la inteligencia del equipo vencedor. El Sr. Escrig, al que se le confiaban todas las operaciones, ordenó a su pupilo Cone, que no diera ningún relevo al Casera Levante, Miguel Aroca y el balear José Luis Gil, éstos eran los que acompañaban a Cone en la citada escapada. Pero vayamos a lo que fue en sí la carrera.

Con espléndido sol, eran las 9'40 de la mañana, se daba la salida desde Morella. La organización había adelantado el horario previsto, por el temor de llegar a Villarreal después de las dos de la tarde. La idea fue magnífica, estos esforzados organizadores tienen que pensar en todas las posibles circunstancias que se puedan presentar e influyan a desmerecer el éxito que se busca. En Villarreal espera en la llegada, nuestras primeras autoridades, nuestra Reina de las Fiestas y sus damas de Honor y en ocasiones se hace molesta y recargada. Por

los aficionados que nos merecen el mayor respeto, éstos son capaces de estar un día entero presenciando ese momento fugaz de la llegada, pero que saben saborear como buen catador.

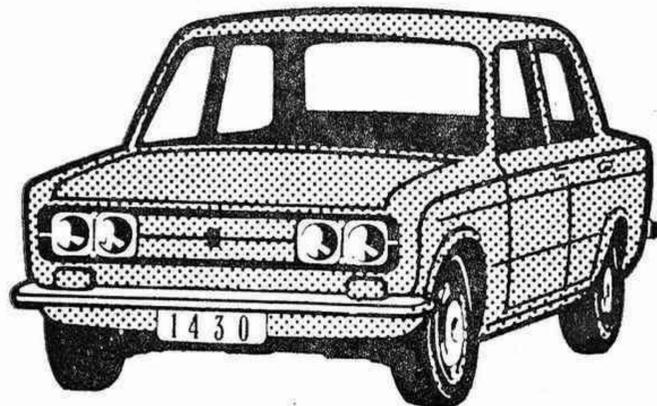
No toman la salida, José Domínguez y José Pastor, por lo que, el número de supervivientes queda reducido a 41. Con ligero ascenso constante, los corredores devoran los primeros kilómetros, pelotón muy estirado, prueba evidente que se tienen ganas de rodar los pedales. El descenso del Puerto de Querol, se estiran mucho. Es escalofriante ver la serpiente multicolor, a vista de pájaro, cómo hacen los virajes, desafiando el peligro constante a que están expuestos. Desde nuestra posición de cola de carrera, vemos como si fueran una gran bandada de aves. Sin novedad se pasa por la Ermita de la Vallivana, donde el Director de carrera, esconde su bandera encarnada y da la señal que se puede adelantar al gran pelotón los vehículos seguidores.

En el cruce de Catf, km. 25, anotamos pinchazo del corredor del equipo Muebles González y rápidamente con la ayuda de su director Manuel Trencó, repara y se incorpora pocos kilómetros después. Nos referimos al castellanense José Luis Sapro, que en el km. 52, al paso por Villar de

Pase a la pág. 14

## aceite FANTASTIC

Se complace en comunicar a todos sus clientes y consumidores el número que ha resultado premiado en su sorteo para un coche Seat 1430



serie K nº 19.219

Si no ha tenido suerte, guarde sus corazones porque si en el plazo de 30 días no aparece el poseedor de ese número, se celebrará un nuevo sorteo.

¡¡ Y atención a los próximos premios de aceite FANTASTIC!!

# INFORMACION NACIONAL

## Inauguración de obras urbanas en Madrid en la víspera de San Isidro

MADRID, 14. (Pyresa).— Las primeras autoridades municipales han inaugurado hoy, víspera del patrón de San Isidro, un nuevo parque y la remodelación y ajardinamiento de tres plazas.

A primera hora de la tarde, desde el balcón central de la Casaca de la Panadería, enclavada en la Plaza Mayor, el escritor don Tomás Borrás pronunció el pregon de las fiestas.

La Plaza Mayor se encontraba ocupada por numerosos asistentes, y daba escolta un escuadrón de la Policía Municipal, con uniforme de gran gala, y se encontraban también las comparsas de traban también las comparsas de gigantes y cabezudos. Durante el acto conmemorativo del pregon actuó la Banda Municipal, que interpretó diversas piezas del acervo musical madrileño.

«A San Isidro —dijo el pregonero— se debe, y por ello le incitamos a que a él se deba siempre, el nacimiento, el crecimiento, el auge y la magnitud de esta sucesiva aldea, ciudad, urbe macrópolis, que se ha arrodillado ante San Isidro, agente de Dios, para darle las gracias y para acrecentar su impulso».

Con anterioridad, el Alcalde de Madrid, D. Carlos Arias Navarro, los concejales del Ayuntamiento y los delegados de servicios se trasladaron a las once de la mañana al nuevo jardín de la Tinaja para proceder a su inauguración. Está situado dentro del Parque del Oeste, y tiene una extensión de 26.000 metros cuadrados. En su recinto hay un aparcamiento, un antiguo edificio que será destinado a museo de la cerámica, y el antiguo horno de la escuela de cerámica, que se ha convertido en gran elemento decorativo del jardín.

La jardinería sigue el estilo paisajista del Parque del Oeste, del cual forma parte. Se han plantado 125 árboles, además de otros equipos propios de los jardines de Madrid.

Seguidamente, la comitiva se trasladó a la Plaza de la Iglesia, situada en el centro de la ciudad, en las inmediaciones de las plazas del Sombrerete y La Corrala. La iglesia que da nombre a esta nueva plaza pertenecía a la orden de los calasancios y fue destruida durante la guerra de Liberación. Por su valor arquitectónico, se ha procedido a remodelar sus ruinas, y se ha proyectado al mismo tiempo un jardín, con objeto de conseguir una perspectiva noble y mejor acondicionamiento y uso de este lugar.

A continuación el Alcalde y sus acompañantes se trasladaron a la plaza del Sombrerete, que ha sido objeto de una remodelación reciente. En su recinto se han plantado cerca de cien árboles ornamentales y más de cien arbustos decorativos.

Los actos de la mañana finalizaron en la plaza de La Corrala, que constituye, a partir de ahora, uno de los conjuntos urbanos de más sabor madrileño. Se ha procedido exclusivamente a restaurar escaleras y cerrajería, y a pavimentar de acuerdo con las normas de los barrios antiguos, haciendo de esta plaza un conjunto armónico con la fachada principal de la iglesia. Está dotada de dos zonas ajardinadas, en las que se ha plantado gran número de árboles ornamentales y plantas.

## Commemoración en Córdoba del discurso pronunciado por JOSE ANTONIO

CORDOBA, 14. (Pyresa).— En el Gran Teatro, totalmente lleno de público, se celebró ayer, bajo la presidencia del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, D. Manuel Hernández Sánchez, el XXXVIII aniversario del discurso pronunciado en este local por José Antonio Primo de Rivera.

Se encontraban presentes los miembros del Consejo Provincial y una representación de las delegaciones provinciales y de los 88 Consejos Locales del Movimiento, con sus alcaldes respectivos.

Tomaron la palabra el Inspector Provincial del Movimiento, D. Jaime Gimenez Molina; el Consejero Provincial, D. Manuel González Gisbert; el Jefe de la OJE local, D. Agustín Valera Morillo, y el Consejero Nacional del Movimiento D. Jesús Suevos Fernández.

El Sr. Suevos Fernández recordó en su discurso lo que era la España del 36, rota y abocada a la ruina, ya que la división de la población era tal que se manifestaba desde el hogar hasta el parlamento. Afirmó que partiendo de cero, el Caudillo creó, modeló el Estado, surgido de una plena unión con el pueblo español, que ha sorteado numerosos obstáculos hasta llegar al presente, donde una España nueva puede mirar al futuro serenamente, una vez coronada la institución del sistema en marcha.

## Llegó a Madrid una delegación del parlamento de Gran Bretaña

MADRID, 14. (Pyresa).— Ha llegado a Madrid a primera hora de la tarde una delegación del parlamento de Gran Bretaña, al frente de la cual viene el Sr. Albert Roberts, Vicepresidente del grupo parlamentario angloespañol. La delegación viene invitada por el Presidente de las Cortes y el grupo español de la Unión Interparlamentaria.

La Delegación Británica está integrada, además del Sr. Roberts, por los parlamentarios Miss Mary Holt, Lord Cowley, y los señores Ernie Money, Victor Goodhew, John J. Wells, George Machin, Leslie Spriggs y Kenneth Bradshaw.

Durante su visita a España, los parlamentarios visitarán, mañana martes, Toledo, y el miércoles se trasladarán a Barcelona. El jueves, día 17, realizarán una visita al Ministerio de Asuntos Exteriores, tras de lo cual visitarán el palacio de las Cortes y asistirán esa misma tarde a la sesión de una de las comisiones legislativas. El regreso a Londres se la delegación parlamentaria británica se espera que tenga lugar el domingo día 20.

Los parlamentarios británicos fueron recibidos en el aeropuerto de Madrid-Barajas por el Vicepresidente primero de las Cortes y Presidente del grupo español de la Unión Interparlamentaria, Conde de Mayalde, así como por el secretario de las Cortes, D. Ezequiel Puig Maestro-Amado, y un grupo español de la Unión Interparlamentaria, entre los que se encontraban los señores López Majano, García Valdecasas, Franco y Pascual de Pobil, Arcenegui, Campos Pareja y Oreja. Asimismo, se hallaban presentes el Ministro Consejero y otros representantes de la Embajada británica en Madrid.

## El XI aniversario de la boda de los Príncipes de España

MADRID, 14. (Servicios especiales de Pyresa).— Hoy se cumplen once años de la boda del Príncipe Don Juan Carlos de Borbón y la Princesa doña Sofía, celebrada el 14 de mayo de 1962 en la catedral catedral de San Dionisio Aeropagita, en Atenas.

En estos once años, los príncipes han tenido tres hijos, las infantas Elena y Cristina, nacidas el 20 de diciembre de 1963 y el 12 de junio de 1965, respectivamente, y el infante Felipe, nacido el 30 de enero de 1968.

**EL NOVIAZGO**

El Príncipe Juan Carlos conoció a la Princesa Sofía en un crucero organizado por los Reyes de Grecia a bordo del yate "Aga Menón", en el año 1954. Volvieron después a verse en París, Londres y otros lugares. Fue en la boda del Duque de Kent (en Londres en 1961), donde Juan Carlos y Sofía volvieron a coincidir y ya durante ese año fueron afianzándose unas relaciones que habrían de llevarles a la ceremonia de Atenas.

Ese mismo verano de 1961, los Condes de Barcelona pasaron unos días en la Isla de Corfú, donde los Reyes de Grecia poseen la residencia de "Mon Repos".

El 13 de septiembre de 1961, los Reyes de Grecia y los Condes de Barcelona anuncian oficialmente el noviazgo de sus hijos, Sofía y Juan Carlos, y el 30 de diciembre de ese mismo año se fija la fecha de la boda.

**LA BODA**

Ciento treinta y siete reyes y

príncipes asistieron en Atenas, el 14 de mayo de 1962, a la boda de don Juan Carlos de Borbón y doña Sofía. La Reina Juliana de Holanda y el Rey Olaf de Noruega, la Reina Ingrid de Dinamarca, la Reina Madre Victoria Eugenia de España, la Reina Madre Elena de Rumania, el Príncipe Bernardo de Holanda, los Reyes Miguel y Ana de Rumania, los Duques Herederos de Luxemburgo, Juan y Josefina Carlota, y una larga lista.

El cortejo estaba compuesto por los invitados de las casas reales de todo el mundo, y en él se integraba el automóvil que llevaba a la Reina Federica de Grecia y el Conde de Barcelona, al que seguía el de la Condesa de Barcelona y el Príncipe Juan Carlos.

La carroza de la Corona griega llevaba a la Princesa Sofía acompañada de su padre, el Rey Pablo, y que recibía escolta del entonces Príncipe Constantino de Grecia, que montaba a caballo. Como embajador extraordinario de España, en representación del Jefe del Estado, había llegado a Atenas, a bordo del crucero "canarias", el Ministro de Marina, almirante Abarzuza.

Con el Rey Pablo de Grecia y la Condesa de Barcelona como padrinos, ofició la ceremonia religiosa el obispo de Greence. Después del enlace católico tuvo lugar, a efectos civiles, una pequeña ceremonia ortodoxa en la basílica de Santa María, oficiada por el anciano Metropolitano, su beatitud Crisóstomos. Veintidós cañonazos señalaron entonces que doña Sofía era ya Princesa española.

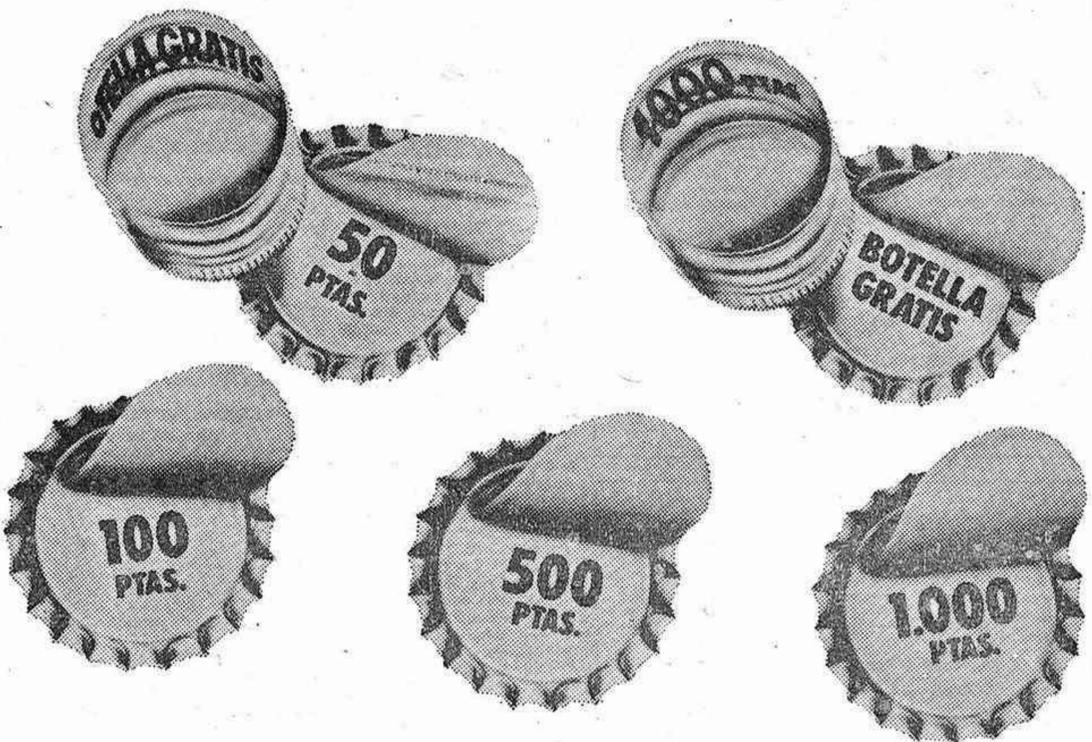
# PEPSI

### CUMPLE 75 AÑOS

## ¡ MILLONES DE PREMIOS ANIVERSARIO

## EN LOS TAPONES DE PEPSI Y MIRINDA!

Y EN TODOS SUS TAMAÑOS



### BUSQUE SU PREMIO

## ¡ SON MILLONES. LOS TAPONES PREMIADOS!



## EL TIEMPO Empeora la vertiente atlántica

MADRID, 14. (Pyresa).— Durante el día de hoy el cielo ha estado nuboso en la mitad septentrional de la Península y poco nuboso o despejado en el resto de España. No se han registrado precipitaciones y las temperaturas han sido más altas, registrándose 33 grados de máxima en Sevilla y Jaén, 32 en Badajoz y Córdoba, 31 en Bilbao, 30 en Orense, 29 en San Sebastián, Toledo, Ciudad Real, Cáceres y Granada y 28 en Salamanca, Madrid, Logroño y Zaragoza. En cuanto a las mínimas la más baja la registró Burgos, con 5 grados.

**INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO**

Los mapas previstos para mañana sitúan una borrasca sobre Lisboa con un frente frío que ha pasado ya el cuadrante Suroccidental de la Península y otro caliente que ha desbordado La Mancha. Los vientos soplarán húmedos y templados de componente Sur y se espera un empeoramiento del tiempo en el Suroeste de la Península con chubascos y fenómenos tormentosos extendiéndose el área de nubes y precipitaciones por la vertiente andaluz, Levante y Segura tendrán cielo parcialmente nuboso son chubascos tormentosos en el litoral mediterráneo tiempo poco nuboso y despejado. En Canarias, nuboso con chubascos.

## El Teniente General D. Manuel Chamarro Inspector General de Movilización y Reclutamiento

MADRID, 14. (Pyresa).— Por un decreto correspondiente al Ministerio del Ejército que publica hoy el Boletín Oficial del Estado, se nombra Inspector General de Movilización y Reclutamiento del Ejército al Teniente General D. Manuel Chamarro Martínez.

El Teniente General Chamarro fue Capitán General de la VIII y de la II Región Militar.

## El Teniente General D. Juan Castañón de Mena, pasa a la situación de reserva

MADRID, 14. (Pyresa).— El teniente general D. Juan Castañón de Mena, Ministro del Ejército, pasa a la situación de reserva por haber cumplido la edad reglamentaria el pasado día 10. Así se dispone en un decreto correspondiente a dicho Ministerio que aparece publicado hoy en el Boletín Oficial del Estado.

## Nuevo importante aumento en las reservas de divisas

MADRID, 14. (Pyresa).— Durante el pasado mes de abril las reservas de divisas españolas se incrementaron en 148,8 millones de dólares, ascendiendo al finalizar dicho mes a la cifra de 5.436,4 millones de dólares, según datos del Banco de España.

Deliciosas confituras

EL MONAGUILLO

UN MANANTIAL DE CALIDAD



BERNABE BIOSCA, S. A.

Visita oficial a Cáceres del Ministro del Ejército

CÁCERES, 14 (Pyresa). - El Ministro del Ejército, teniente general don Juan Castañón de Mena, llegó a últimas horas de la tarde de ayer a Cáceres en visita oficial.

bernador Militar de la plaza y provincial, general Sebastián Liegat, y demás jerarquías civiles y militares de la provincia.

acompañaba al Ministro el Jefe del Estado Mayor central, teniente general Fernández de Córdoba.

Por la noche, las autoridades ofrecieron una cena al Ministro en la sede del Palacio Municipal.

Hoy lunes, el teniente general Castañón de Mena inició su programa con una visita al acuartelamiento "Infanta Isabel", desde donde se trasladó al C.I.R. número 3, de "Santa Ana", para asistir a una demostración de instrucción a cargo de los reclutas que siguen el período de formación militar en dicho centro.

Seguidamente recorrió las instalaciones y dependencias castrenses en compañía de las autoridades, jefes y oficiales.

A mediodía asistió a un almuerzo en la Hostería del Comendador, terminado el cual efectuó una visita al Palacio de las Cigüeñas, sede del Gobierno Militar. Por la tarde emprendió viaje de regreso a Madrid.

Conferencia del Director General de la Función Pública en París

PARIS, 14 (Pyresa). - El Director General de la Función Pública, D. José Luis López Henares, ha pronunciado una conferencia en el Instituto Internacional de Administración Pública en París, sobre «La reforma contemporánea en la función pública en la modernización y remodelación de nuestra función pública en la última ley de funcionarios».

Con este motivo, el señor López Henares visitó oficialmente al Director General de la Función Pública francesa y la Secretaría de Estado encargada de la Función Pública, manteniendo un amplio cambio de impresiones y puntos de vista sobre diversos problemas de la función pública y muy especialmente, la seguridad social, la promoción social, y la programación de efectivos, en relación con las necesidades de la sociedad actual.

VIDA DEPORTIVA

El murciano Guillermo Molina Castillo, se adjudicó...

Viene de la anterior

Canes, volvería a sufrir la misma avería y optó por abandonar, consecuentemente, del esfuerzo realizado. No comprendemos cómo estos muchachos al sufrir avería mecánica en su máquina, el director no ordena descolgar hombres del paquete, en ayuda del afectado. Esto lo vemos constantemente en las grandes vueltas, tales como Vuelta a Levante y Vuelta a España donde participan profesionales.

En un tramo de 6 kms. de constantes curvas hasta Torre Emborsora, se origina la fuga de Aroca, José L. Gil y Coné, vigilante del líder. La meta volante de Catí se la había adjudicado Coné seguido de Aroca.

El paisaje es solitario, parece que el mundo se hubiera terminado, vemos un pastorcillo que cierra su rebaño y que aplaude a la carrera. Tramos de grandes e interminables rectas, que hacen mucha mella en las piernas de los corredores.

En la meta volante de Adzanela, puntúan por este orden: Aroca, Coné y Gil que son los hombres que van en cabeza de carrera. A 1'40 el gran pelotón que marcha a todo gas y el acelerador a tope. La puntuación del puerto de Useras, donde un gran gentío presencia el paso, lo corona en primera posición Aroca, procediendo a escasos metros a Coné y Gil. Coné prácticamente ya es líder en la montaña y líder de la carrera si la diferencia persiste. Llegamos a La Barona, donde los tres mosqueteros son devorados por el gran pelotón, si bien Aroca y Gil trabajaron hasta el extremo de sus fuerzas, no lo hizo igual Coné que seguía ordenes de no dar un relevo, con ello era fiel a su compañero Molina que ostentaba el liderato.

Por Villafamés, se origina la escapada buena de la jornada. El grandullón García de Játiva, que el pasado año venciera también en la meta de Villarreal en esta misma etapa y esta misma carrera Villarreal-Morella, saltaba como un bólido y en pocos kilómetros, se había distanciado del pelotón en un tiempo de 4 minutos. El líder y sus hombres, pensaron que no era enemigo difícil, por cuanto la diferencia que le separaba del reinado de la carrera era de 10 minutos. García, puso alas a sus piernas y rodando como los campeones se presentaría victorioso en Villarreal.

Próximo a San Juan de Moró, las posiciones eran las siguientes, en cabeza García, a 3'30 un pelotón de 29 corredores, después más retrasados, Torres, Tomás, Ribes, Miralles y Andreu. Mucho público en dicha población.

Muy poco variarían las posiciones hasta la meta, donde una gran multitud, muchas más personas que en otras ocasiones, esperan a los forzados deportistas que a fuerza de pedal y corazón, han recorrido en dos jornadas próximo a los 300 kms. Esto avala el esfuerzo realizado y premia por nuestra parte y con nuestra mayor admiración a todos los que fueron capaces de llegar a la meta final. Los principios siempre son difíciles pero con afición y esperanza, se escalan las metas más lejanas. Dedicó estas frases de aliento al villarrealense Martí y el almazorense Ribes, sin olvidar a los castellonenses Miralles y Sapro.

3.-Angel Fernández, id. G.D. Casera. 4.-Pascual Montparler, id. id. 5.-Miguel Aroca, id. id. 6.-Pascual López, id. id. 7.-Vicente Nadal, id. P.C. Sedavi. 8.-Bautista Escruch, id. P.C. Castellar. 9.-José L. Til, id. P.C. Henninger. 10.-Exquo: Guillermo Molina, id. Motomur. Alejandro Menéndez, id. G.D. Almogavares. Faustino Fernández, P.C. Henninger. Gonzalo Ruiz, P.D. Manuel Ortega, G.D. Almogavares. Antonio López, Motomur. Manuel Martí, G.D. Henninger. Antonio Suárez, id. Alfonso de la Torre, Motomur. J. Rubio, P.C. Sedavi. Ramón Vila, P.C. Castellar. Félix González G.D. Almogavares. Vicente Pérez, Motomur. Rogelio Sola, P.D. José Yago, G.D. Casera. Valentín García, P.D. Vicente Saura, G.D. Muebles González. Juan R. Martí, id. 28.-Angel Martín, Motomur, siguiendo a continuación A. Coné, J. Martínez, J. Vidal, A. Blasco, M. Rodríguez, F. Torres, J. Miralles, M. Gil y S. Tomás con un tiempo este último de 4-00-38.

CLASIFICACIONES CLASIFICACION DE LA SEGUNDA ETAPA, MORELLA-VILLARREAL 130 KMS., PROMEDIO 35'193 KMS. H. 1.-Manuel García, 3-41-38, G.D. Castellar. 2.-Alfredo Yago, 3-45-57, G.D. Almogavares.

Reunión de trabajo de la Comisión Permanente de la Conferencia Episcopal

MADRID, 14 (Pyresa). - En la residencia de los Sagrados Corazones, de el Escorial, se ha iniciado una reunión de trabajo de la Comisión Permanente de la Conferencia Episcopal, bajo la presidencia del Cardenal Arzobispo de Madrid, D. Vicente Enrique y Tarancón. Esta sesión de trabajo se prolongará hasta mañana, y en ella se elaborará el temario de la asamblea plenaria de la conferencia que se celebrará a primeros del próximo mes de julio.

También se preparan en esta reunión los documentos y métodos de trabajo para el estudio del tema «La educación en la fe del pueblo cristiano» y las reestructuraciones de las comisiones episcopales, entre otros asuntos.

El Presidente de la Conferencia Episcopal presentará a los miembros de la permanente diversos informes.

A los técnicos y constructores alemanes les interesan las famosas torres de Colón

MADRID, 14. (Pyresa). - Unos cien técnicos, representantes y propietarios de las principales empresas constructoras de la República Federal Alemana, visitaron hoy las «Torres de Colón» para realizar un estudio monográfico sobre el tema. Antes de la visita, asistieron a una conferencia del proyectista y director de las obras, Sr. Lamela, celebrada en un hotel, y a una proyección de esquemas técnicos y fotografías.

Los visitantes están agrupados en la Asociación Central de Industrias Alemanas de la Construcción, y cada primavera realizan un viaje de estudios para conocer la vanguardia arquitectónica de países foráneos. En esta ocasión han incluido España en su itinerario para conocer las Torres, que aportan soluciones originales a la tecnología mundial y en las que, en opinión del grupo organizador Euro-kongress, se están empleando las técnicas estructurales más avanzadas.

IMPORTANTE EMPRESA DE AMBITO NACIONAL, NECESITA

ADMINISTRADOR

PARA CUBRIR PUESTO DE GESTION DE GRAN RESPONSABILIDAD

Buscamos una persona de alto nivel y potencial, que posea capacidad de organización, gestión y mando, y que reúna las siguientes características:

- Formación a nivel universitario, preferible economista, Licenciado derecho, Icade o profesor mercantil. -Conocimientos de organización y administración de empresas, procedimientos y técnicas contables. Preferible que conozca técnicas publicitarias. -No es imprescindible experiencia profesional. -Estar dispuesto a residir en cualquier capital de España.

A ESTA PERSONA OFRECEMOS:

- Puesto ejecutivo de alto nivel con dependencia directa de la Dirección de Administración. -Período de formación especializada en las funciones del puesto. -Retribución inicial a convenir, del orden de 500.000 pesetas brutas anuales. -Garantizamos absoluta discreción durante el proceso selectivo y contestación a todas las cartas que se reciban.

TEA ASESORA LA SELECCION

Escribir enviando curriculum vitae al apartado 19.048 Madrid indicando en el sobre «Referencia: 7.105».

Importante Empresa Azulejera radicada en Onda.

PRECISA OFICIAL 1.º ADMINISTRATIVO

- Preferible experiencia en máquinas contables -Servicio militar cumplido. -Edad máxima 30 años. -Sueldo a convenir.

Interesados escribir a Ref. 85 de DAMA Publicidad - General Aranda, 6 - Castellón mandando «curriculum vitae» (Oferta 1.861).

SE NECESITA PERSONAL EN RADIADORES ORDOÑEZ, S. A.

Oferta número 1.722

Grandes solemnidades en Valencia...

Viene de la primera

Obispos de Albacete, Mallorca y Auxillares de Valencia. Ostinaba la presidencia el Príncipe de España, D. Juan Carlos de Borbón y detrás iban los ministros de Justicia y de Vivienda, Subsecretario de la Gobernación, Capitán General, Jefe de la Región Arca, G.D.

bernador Civil, Presidente de la Audiencia Territorial y primeras autoridades valencianas.

A lo largo del recorrido, el Príncipe D. Juan Carlos fue largamente aplaudido por el público que llenaba las aceras y balcones del itinerario. La Princesa Ana, Soberana de las Islas Baleares, recibió muestras de afecto del público que se encontraba estacionado a la

puerta del Palacio de la Generalidad.

Una vez terminada la procesión, el Príncipe regresó a la Diputación, donde se encontraba la Princesa, emprendiendo viaje a la base aérea de Manises. Los Principes fueron despedidos por las autoridades y con ellos viajó a Madrid el Ministro de Justicia.

LA JORNADA EN PRIMERA DIVISION

Viene de la pag. 8

checo (2), Melo (1), Ovejero (2), Quique (2), Adelardo (1), Benegas (0), Ufarte (1), Luis (1), Gárate (1), Eusebio (1) y Alberto (1). En la segunda parte, de salida, Capón (1), sustituyó a Adelardo y a los 26 minutos, Leal (1), a Ufarte.

Arbitro.-Calamitosa labor del colegiado andaluz Sr. Medina Díaz (0). Mal ayudado en las bandas. Perjudicó notablemente al Zaragoza, estando a punto de provocar graves incidentes.

Expulsó a Ovejero y Ocampos después de haber sacado la tarjeta blanca al delantero zaragozista, amonestando a Capón poco antes de finalizar el partido. El gol atleticó fue marcado después de pasados los 45 minutos iniciales, mientras que en el segundo tiempo sólo descontó 4 minutos y medio cuando hubo bastantes más de interrupción.

INCIDENCIAS: Lleno a rebosar en La Romana, con más de diez mil seguidores del Atlético que portaban pancartas y banderas. Tarde calurosa y terreno de juego en buenas condiciones.

A lo largo de la segunda mitad, el juego se paró en varias ocasiones por el lanzamiento de almohadillas al campo. Varios espectadores fueron retirados en camilla a causa de indisposiciones debido a los nervios.

Independientemente de que el señor Medina Díaz se «visió» de rojiblanco, hay que señalar que el Atlético de Madrid no ha demostrado su condición de líder en el terreno de juego. Sólo tuvo firmeza atrás, mientras Ovejero permaneció en su sitio. Por lo demás nunca tuvo acciones de gran gala, limitándose a tímidos contragolpes. Su gol fue más producto de un fallo defensivo local, que de una acción meritoria de los visitantes.

Partido bronco y áspero, permitiendo el árbitro muchas cosas a los atléticos. Su proceder llegó a exasperar a los seguidores zaragozistas. Hubo fases de auténtica emoción y otras de conformismo y peloteo insulso en el centro del campo, pero el juego de calidad brilló por su ausencia y lo poco que hubo fue favorable al Zaragoza, sobre todo en la tarea de Rico, como defensa-extríngeo.

Los dos equipos pusieron en práctica un férreo marcaje a los

hombres-clave de cada conjunto a excepción de Benegas que casi nunca pudo neutralizar a Ocampos en el juego por alto.

El partido, pues, respondió a lo que cabía esperar: Nervios, broncas, poco fútbol y excesiva pasión en el terreno de juego y en las gradas. En cualquiera de los casos, los blanquillos disfrutaron de mejores oportunidades para haberse alzado con una merecida victoria.

VICTORIA DEL BARCELONA EN GRANADA

GRANADA, 13. (Pyresa). - Venció el Barcelona al Granada por dos goles a cero.

ALINEACIONES: GRANADA: Izcoa (1), Tony (1), Aguirre Suárez (2), Falito (1), Santos (1), Fernández (0), Oliveros (1), Castellanos (1), Porta (0), Duchas (1) y Quilez (1).

En la segunda parte Vicente (0) salió por Santos y a 15 minutos del final Chirri (1) relevó a Aguirre Suárez.

BARCELONA: Reina (3), Rife (1), Torres (1), Laredo (1), Juan Carlos (2), Costas (1), Pérez (1), Martí Filosa (2), Cos (0), Zabalza (1) y Juanito (2).

Alfonseca (2) ocupó el lugar de Cos en el segundo tiempo y cuando faltaban 5 minutos, Pujol entró por Martí Filosa.

Arbitro.-Buena labor la del señor Camacho, aunque su arbitraje fue muy protestado por el público, a raíz del segundo gol del Barcelona en el que un juez de línea levantó la bandera antes de rematar Pérez. Mostró tarjeta blanca a Fernández por entrada dura a Cos.

GOLES: 0-1: Minuto 10.-Golpe franco que lanza Martí Filosa con efecto, fallando el portero local a pesar de que tocó el balón.

0-2: Minuto 42.-Tiro de Martí Filosa, rechace de Izcoa y Pérez, desde fuera del área, lanza un

duro disparo que entra por la escudera.

INCIDENCIAS: Buena entrada en el Estadio de Los Cármenes, donde se dieron cita numerosas peñas barcelonistas de las provincias de Jaén y Almería. Fuerte temperatura, aunque ligera brisa, que hizo soportable el mucho calor.

JUICIO CRITICO:

Triunfo fácil del Barcelona, que tuvo la suerte de marcar su primer gol en la única ocasión en que se había acercado al área local. El volante local Castellanos hacía muchas faltas a Martí Filosa y en una de ellas el interior catalán consiguió batir el portero granadino. A raíz del gol los locales se jugaron el todo por el todo, pero, sin orden ni concierto, no hicieron más que botar numerosos «corners» sobre el portal de Reina, que dieron ocasión de lucirse al portero inmaculado. A 3 minutos del descanso otro descuido de la defensa local en mala entrada de Aguirre Suárez que proporcionó al conjunto azulgrana la posibilidad de hacer su segundo tanto y con ello anotarse el triunfo.

En todo el segundo tiempo, el partido careció de calidad, puesto que el Granada, completamente lanzado para mejorar su marcador, dejó muchos huecos en su línea zaguera que no aprovecharon los barcelonistas, pese a que en dos o tres ocasiones Alfonso y Pujol se quedaron solos delante del portero local. Porta también tuvo dos inmejorables ocasiones para haber rematado y con ello quizá el partido hubiera tomado otro aire, pero el máximo goleador de la Liga pasada está atravesando una mala racha. En definitiva, el Barcelona, con su triunfo tiene esperanzas de título hasta el domingo próximo, mientras el Granada se salva del descenso, gracias a los errores de los demás.

Capitalizadora Española, S.A.

Compañía General de Capitalización DOMICILIO SOCIAL: Carranza, 29 (edificio propio de la Compañía). Teléfono 223 26 07 (dos líneas) - MADRID - 10 En el sorteo público celebrado en Madrid el día 10 de mayo de 1978, ante el Notario D. Santiago Pelayo Hore, han resultado amortizados los títulos que entre sus símbolos llevan el NUMERO 8.847 -DELEGACION PROVINCIAL: Avda. Pérez Galdós, 5 - CAS- TELLÓN DE LA PLANA.

CLASIFICACION GENERAL DEFINITIVA

- 1.-Guillermo Molina, 7-58-52 2.-Andrés Coné, 7-51-51 3.-Alejandro Menéndez, 8-00-26 4.-Alfredo Verós, 8-01-17 5.-Faustino Fernández, 8-01-21 6.-José L. Til, 8-01-47 7.-Juan Vidal, 8-02-26 8.-Gonzalo Ruiz, 8-03-14 9.-Antonio Blasco, 8-03-20 10.-Angel Fernández, 8-04-10 11.-Manuel Ortega, id. 12.-Antonio López, id. 13.-Manuel Martí, id. 14.-Antonio Suárez, id. 15.-Alfonso de la Torre, id. 16.-José Rubio, 8-04-34 17.-Pascual López, 8-04-55 18.-Pascual Montparler, 8-05-01 19.-Manuel Rodríguez, 8-05-21 20.-Vicente Vidal, 8-05-24 21.-Ramón Vila, 8-05-54 22.-Félix González, 8-06-19 23.-M. García Navarro, 8-07-03 24.-Angel Martín, 8-10-06 25.-Vicente Pérez, 8-11-53 26.-Serafín Torres, 8-12-02 27.-José Martínez, 8-12-37 28.-Rogelio Sola, 8-13-21 29.-Miguel Aroca, 8-17-24 30.-Bautista Escruch, 8-20-02 31.-Manuel Ribes, 8-23-05 32.-José Yago, 8-23-32 33.-Valentín García, id. 34.-Vicente Saura, id. 35.-Juan R. Martí, 8-27-30 36.-Santiago Tomás, 8-30-01 37.-José Ant. Miralles, 8-42-01

CLASIFICACION PREMIO DE LA MONTANA

- 1.-Andrés Coné, 23 puntos. 2.-Gonzalo Ruiz, 17 3.-Guillermo Molina, 15 4.-Alejandro Menéndez, 12

CLASIFICACION METAS VOLANTES

- 1.-Andrés Coné, 8 puntos 2.-Miguel Aroca, 8 3.-Alejandro Menéndez, 2

CLASIFICACION GENERAL POR EQUIPOS

- 1.-G.D. Motomur, 24-02-59 2.-G.D. Almogavares 24-05-53 3.-P.C. Henninger, 24-06-44 4.-G.D. Casera Levante, 24-11-19 5.-P.C. Sedavi 6.-P.C. Castellar 7.-G.D. Muebles González Fueron entregados por la Reina de las Fiestas Srta. Ana Gozalbo, acompañada de sus Damas de Honor, así como la Corporación Municipal en pleno, trofeos a los vencedores de las diferentes modalidades ante la gran concurrencia de aficionados.

La XXVI edición de la Villarreal-Morella, pasa a la historia, precedida por el recuerdo de esa perfecta organización del C.C. Villarreal que tan acertadamente y con ese dinamismo propio de gran aficionado, preside nuestro buen amigo Manuel Segura, hombre que ha sido capaz, en poco tiempo que lleva la jefatura de nuestro ciclismo local, darle una inyección de moral y una serie de proyectos en cartera que irán realizándose en su día. Enhorabuena a todos y a trabajar sin descanso mayo por nuestro ciclismo que tan falta está de hombres que estén dispuestos al sacrificio sin cambio pedir nada. - RAMÓN TORRO.

# «Skylab», primera estación...

**Viene de la primera**

Una hora después de que la primera estación espacial norteamericana fuera lanzada hoy lunes, los seis paneles de células solares, con los que habría de alimentarse eléctricamente el telescopio de a bordo, no se desplegaron, según pudo comprobarse al sobrevolar el «Skylab» el centro espacial de Houston.

Las señales recibidas en ese momento en Tierra indicaban que únicamente cuatro paneles habían actuado correctamente.

Si bien el fallo fue calificado de «no grave», los directores del proyecto tienen previsto reunirse esta noche para decidir si se da el «go a la vela» para mañana sea lanzada al espacio la primera estación espacial «Skylab», compuesta por Charles Conrad, Paul Weitz y el doctor Joseph Kerwin.

El perfecto funcionamiento del telescopio se hace necesario para poder llevar a efecto los múltiples estudios previstos en relación al Sol. Los paneles van provistos de células solares, destinadas a transformar la energía solar en electricidad.

Un año de trabajo y doscientos millones de dólares extras costaría a Estados Unidos poner en órbita un nuevo «Skylab», si la estación espacial lanzada hoy lunes es desechada definitivamente debido al fallo eléctrico registrado a bordo.

Los dos principales paneles de células solares —de los seis instalados en el «Skylab» para el funcionamiento tanto de la nave como del telescopio— no se desplegaron como estaba previsto, reduciendo en casi la mitad la posibilidad de transformar en energía solar, único medio de alimentación de que dispone el «Skylab».

Al parecer, según anunció un portavoz de la NASA, el fallo es lo suficientemente grave como para impedir el lanzamiento, mañana martes, de la primera tripulación que ocuparía la estación espacial. No obstante, aún continúan reunidos los directivos de la Agencia Nacional de la Aeronáutica y el Espacio estudiando la posibilidad de que el lanzamiento de los tres astronautas sea llevado a cabo, pero reducida considerablemente la prevista duración de 28 días de su misión.

**NUEVO PLAN DE VUELO**

HOUSTON (Estados Unidos), 14 (Efe).—Un nuevo plan de vuelo...

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

# Acusaciones...

**Viene de la primera**

ges Pompidou, informa hoy el diario «Al Ahram».

Ismajil conferenciará también con el Ministro francés de Asuntos Exteriores, Michel Gobert, y después viajará a Madrid para celebrar conversaciones con el Gobierno español, a finales de semana.

Estas visitas de Ismail forman parte de la ofensiva diplomática que Egipto ha reanudado para informar sobre la cuestión de Oriente Medio.

El asesor egipcio visitó ya en los pasados meses de febrero y marzo Moscú, Londres, Washington y Bonn.

**ENERGICO MENTIS U.S.A.**

WASHINGTON, 14 (Efe).— Los Estados Unidos desmintieron hoy energicamente la declaración del Presidente Libia Gadafi, sobre la supuesta participación norteamericana en el asalto israelí a Beirut.

El Departamento de Estado norteamericano dijo por medio de uno de sus portavoces, que los Estados Unidos no sólo no han actuado contra los intereses árabes sino que ayudaron en una ocasión al propio Gadafi a mantenerse en el poder cuando en 1970 advirtieron al Presidente de Libia de la organización de una conjura para quitarle el poder.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

# El «affaire» Watergate se hincha

## NIXON mintió en su mensaje dirigido a los Estados Unidos

**Declara el ex-consejero de la Casa Blanca, John Dean**

**Unos supuestos documentos probarían la culpabilidad del Presidente**

WASHINGTON, 14. (Efe).— Un ex-consejero de la Casa Blanca reusó hoy al Presidente Nixon de haber mentido cuando recientemente se dirigió por televisión al pueblo norteamericano para explicar el escándalo del «Watergate».

John Dean, hasta hace dos semanas consejero para asuntos legales de Nixon, dijo a la revista «Newsweek» que el Presidente nunca le pidió que realizase una investigación sobre lo ocurrido en el «affaire» del «Watergate».

En una entrevista exclusiva con el semanario, Dean, que ha sido encausado con otros ex-consejeros presidenciales, por su supuesta participación en el plan de sabotaje anti-demócrata, reveló que tampoco había presentado ningún informe al Presidente, como éste dijo el 29 de Agosto.

Por su parte, la revista «Time» informó también que Dean recibió el pasado marzo una orden del Presidente Nixon en la que se le pedía que firmase una confesión de que había sido el culpable de haber ocultado los hechos al Presidente Nixon.

Pero al preguntarle Dean al Presidente si los demás consejeros de la Casa Blanca iban a compartir también la confesión pública, y Nixon respondió que no se descubriría todo lo ocurrido, añadió «Time».

La misma revista afirmó igualmente que en contra de lo que el Presidente dijo al pueblo norteamericano, Dean nunca realizó una investigación sobre lo ocurrido en el escándalo del «Watergate».

En su discurso al país, Nixon dijo que hasta el pasado marzo había creído que ninguno de sus más íntimos colaboradores había sido responsable del escándalo «Watergate», debido a que éstos le habían mentado al asegurarle después de una investigación que nadie de la Casa Blanca se encontraba implicado.

Por su parte, el «New York Times» acusó hoy al propio Dean de haber sido el principal responsable de un plan de sabotaje y espionaje del partido demócrata en 1972.

Según el periódico, Dean intentó preparar una red de espionaje y sabotaje de los grupos pacifistas de Estados Unidos antes que se celebrasen las convenciones del partido republicano y del demócrata.

Dean supuestamente ofreció a un funcionario del Departamento

del Interior una gran cantidad de dinero para que pudiese en práctica el plan.

El funcionario, Kermit Thapman, confesó al periódico que Dean le había hecho una oferta monetaria pero que la había rechazado de plano.

Dean se convirtió hoy en la principal figura del proceso del «Watergate» al pedir la Casa Blanca la devolución de ciertos documentos secretos que el ex-consejero presidencial colocó en una caja fuerte de un banco local.

Según Dean, los documentos probarían la culpabilidad del Presidente Nixon en el escándalo del «Watergate» y para evitar que sean destruidos ha entregado las llaves de la caja fuerte al juez que está viendo la causa.

El Comité del Senado que está investigando paralelamente el asunto también anunció hoy su interés por tener una copia de los documentos con el fin de esclarecer la complicada maraña en la que ha desembocado el caso.

El juez John J. Sirica, después de largas deliberaciones, decidió no devolver los documentos secretos a la Casa Blanca y permitir que éstos puedan ser vistos por el Fiscal como por el Comité del Senado, que recibirá copias certificadas de los mismos.

Según Dean, que estuvo presente durante las deliberaciones de hoy ante el tribunal, los documentos están clasificados como «alto secreto», y proceden no sólo de la Casa Blanca sino del FBI y otras agencias gubernamentales.

Mientras se ponen al descubierto los documentos, que tal vez produzcan la clave de si el Presidente Nixon estuvo o no implicado en el caso del «Watergate», el Comité del Senado creado para investigar el asunto dijo que

acepte la humillación de tener que responder a los senadores como cualquiera de sus más íntimos colaboradores.

**Diez-Alegria, condecorado por el Ejército paraguayo**

ASUNCION, 14. (Efe).— El Ministro de Defensa impuso la Gran Cruz del Mérito Militar paraguayo al jefe del Alto Estado Mayor español, Teniente General Diez Alegria, que se encuentra en viaje oficial en este país, donde ha visitado el Colegio Militar y el Colegio Nacional de Defensa del Paraguay.

# Bombardeos norteamericanos contra objetivos comunistas en Camboya

**Saigón quiere negociar directa e inmediatamente con Hanoi**

PNOM PENH, 14 (Efe).— La aviación norteamericana ha seguido hoy sus bombardeos contra objetivos comunistas en Camboya, pero han atenuado la intensidad de sus continuos ataques.

En medios militares se señala una disminución en las incursiones estadounidenses durante los últimos días, aunque no se dispone aun de cifras muy concretas.

**ACUERDO PARA UN GOBIERNO DE COALICION**

PNOM PENH, 14 (Efe).— El Consejo de Estado Supremo de Camboya ha llegado hoy a un acuerdo para la formación de un gabinete de coalición de 23

miembros, última fase de una campaña destinada a interesar al mayor número posible de grupos no comunistas en las tareas del Gobierno, se ha indicado en medios generalmente bien informados.

Presidirá el nuevo gabinete el ex-jefe de la oposición In Tam, nombrado Primer Ministro la semana pasada.

**SAIGON QUIERE NEGOCIAR DIRECTAMENTE CON HANOI**

PARIS, 14 (Efe).— Vietnam del Sur quiere abrir negociaciones directas con Vietnam del Norte inmediatamente.

La Embajada del Vietnam del Sur en París ha transmitido esta mañana una nota a la que le sugiere la apertura inmediata de conversaciones sobre la aplicación de las cláusulas del acuerdo de paz de París que se refieren a la reunificación y, más particularmente, a los movimientos de civiles a través de la línea de demarcación. Pide Saigón en su nota una respuesta rápida y rectora que ya el Ministro de Asuntos Exteriores survietnamita había hablado con su colega norvietnamita de la posibilidad de apertura de estas negociaciones en febrero de este año.

**LE DUC THO, EN PARIS**

PARIS, 14 (Efe).— Le Duc Tho representante del gobierno norvietnamita y miembro de la oficina política del partido comunista de su país, llegó esta tarde a París, para celebrar una serie de conversaciones, a partir del jueves próximo, con el Consejero del Presidente Nixon, Henry Kissinger.

# Consultas...

**Viene de la primera**

no participante especial pero potencial participante directo, y finalmente está claro que la URSS y sus aliados no renuncian a plantear la participación de otros Estados europeos interesados, creando una tercera categoría en las consultas y negociaciones, la de los observadores.

Inmediatamente después de la primera sesión plenaria, el jefe de la delegación holandesa, Embajador Charles Van Ufford, que viene actuando como portavoz de las delegaciones occidentales, ofreció una conferencia de prensa para aclarar las posturas occidentales respecto a los acuerdos logrados. Los puntos fundamentales expuestos por Van Ufford fueron:

—Las negociaciones se centran claramente en la Europa Central.

—Los occidentales no renuncian a la posibilidad de que Hungría participe como miembro directo en las futuras negociaciones, mientras que excluyen cualquier otra revisión de status de los participantes y en especial de Italia.

—Las discusiones han demostrado un serio interés por ambas partes, pero han sido fútiles y con tenaces enfrentamientos, lo que indica la complejidad y dificultad de las negociaciones sustentadas que habrán de comenzar en otoño.

—Los occidentales no desean ni pensar aceptar una tercera categoría de observadores que complique más las consultas y negociaciones.

Van Ufford subrayó la participación de 19 Estados con un grupo de 11 Estados que toma las decisiones por consenso y a quienes convencionalmente se denominan participantes directos y pueden intervenir en todas las cuestiones tratadas pero no en la toma de decisiones. El grupo de participantes directos puede ampliarse para todos los temas tratados o para medidas con-

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

El fallo registrado hoy en el «Skylab» hará cambiar todos los planes, pudiendo incluso horrar de los mismos el lanzamiento de las dos últimas tripulaciones, si bien no de la primera, que sería enviada al espacio en los próximos días con un plan de vuelo bastante más breve de lo previsto.

# VENDEDOR METROLOGIA

Especializado Necesita Firma distribuidora de primeras marcas extranjeras. Dirigirse a Metroni, S. A. Apartado 202. EIBAR (Guipuzcoa). (Ref. Oficina de Colocación 3.220).

# DINERO

Rápido hasta 100.000.— con garantía de empleo fijo Des-cuento letras de pisos solares y apartamentos. CENTRAL CASTELLONENSE DE CREDITO, S. A. Plaza General Sanjurjo núm. 30 Entresuelo Castellón

# Agencia de viajes de ámbito internacional

PRECISA PARA SU NUEVA OFICINA EN CASTELLON Director de Ventas

- Libre servicio militar.
- Conocimiento inglés.
- Preferible experiencia en Agencia Viajes.

**BOTONES: 3 cursos de bachiller**

Interesados escriban a la Referencia núm. 13 de esta Administración, indicando experiencia y datos personales. (Referencia Oficina Colocación núm. 1.841).

# ADMINISTRATIVO

Para su Departamento de Personal Necesita Importante Empresa Ubicada en Villarreal.

**SE EXIGE:**

- PLENA DEDICACION.
- CONOCIMIENTOS DE SEGURIDAD SOCIAL.
- LIBRE SERVICIO MILITAR
- RELACIONES HUMANAS.
- SE VALORARA EXPERIENCIA.

**SE OFRECE:**

- PUESTO ESTABLE.
- EXCELENTE SUELDO, SEGUN APTITUDES —A CONVENIR.

Los interesados pueden dirigirse por escrito acompañado de historial a Centro Jurídico. Fiscal — Avda. Rey D. Jaime, 108-1.º 2.º de Castellón. (Oferta núm. 109).

Se contestarán todas las cartas.

# PARA CASTELLON Y PROVINCIA

Empresa de inversiones inmobiliarias con garantías y beneficios únicos en España PRECISA.

## SEIS BUENOS VENEDORES

**SE OFRECE:**

- Fijo de 140.000 ptas. anuales.
- Fuertes comisiones que les permiten alcanzar 500.000 pesetas. anuales.
- Fijo en plantilla y Seguros Sociales desde el primer día.
- Trabajo dirigido en equipo.
- Fuerte apoyo publicitario.

**SE EXIGE:**

- Mayores de 25 años.
- Honradez y con referencias personales.
- Gran capacidad de trabajo.
- Fuerte personalidad y entusiasmo.
- Preferible con experiencia en inversiones, seguros, libros o intangibles.

Interesados presentarse o dirigirse por escrito a Ref. 108 MEBA, Enmedio 35-1.º Castellón, en horas de oficina. (Referencia Oficina Colocación núm. 1.821).

# Intensa jornada...

**Viene de la primera**

dó que siempre se consultarían con el Gobierno de Madrid las medidas que pudieran tomarse eventualmente, y que no creía que la nueva ley comercial afectara a las exportaciones españolas.

Durante su ronda de entrevistas, López Rodó estuvo acompañado por el Embajador de España en Washington, Angel Sagaz, el Secretario General del Plan de Desarrollo, Javier Irujo, el Subdirector General para América del Norte, Marqués de Perñot, y el Consejero Comercial de la Embajada, José Sierra.

# UNA LLAMADA... Y EL HORMIGON AL PIE DE LA OBRA

**226788 - 225379**

Hormigones Castellón S.A.

Camino San José, 4-A JUNTO PLAZA FADRELLI CASTELLON (Este anuncio se publica todos los martes)

**¡¡ATENCIÓN!!**

**POR SOLO 150 pts. DIARIAS**

**FURGON SAVA J-4**

Un camión para su trabajo. Un turismo para sus ratos de ocio.

**Finanzauto Y SERVICIOS, S. A.**

CARRETERA VALENCIA-BARCELONA, KM. 01,700 TEL. 56 01 25 - ALMAZORA (CASTELLON)

**Estanterías de madera ESPA**

**¡ por elementos !**

**Con lo que se ahorra en su coste, cómprese dos buenos sillones.**

FABRICANTE Y DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

**Pallardó S.A.**

PLAZA ALCAZAR DE TOLEDO, 15 Teléf. 222895 - CASTELLON Exposiciones en VALENCIA y ALICANTE

USA prepara la cumbre Nixon-Breznev

A pesar del sombrío panorama que presenta el «Watergate» ambos estadistas se entrevistarán el 18 de junio

NUEVA YORK, 14. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno). — ¿Qué sucedió durante las 48 horas transcurridas desde que Kissinger declaró que la fecha de la «cumbre» Nixon-Breznev debería ser objeto de negociaciones...

SE ANTICIPARA UNA SEMANA

Para la administración Nixon, el hecho de que la «cumbre» haya podido ser concertada en estas circunstancias, anticipándose por lo visto su celebración en una semana sobre el programa originalmente fijado...

Por parte soviética —se conjetura en ambientes diplomáticos allegados a esferas socialistas— es posible que la cancelación de la «cumbre» o incluso su aplazamiento hubieran contribuido a alimentar las dudas que abriga un número de críticos de la «Westpolitik» de Leonidas Breznev...

Unidos que, a su juicio, ha tenido que ser pagada a precio demasiado alto.

Leonidas Breznev vendrá acompañado únicamente por Andrei Gromyko, el Ministro de Asuntos Exteriores, recientemente nombrado miembro del Politburó. Aunque Breznev no posee otro título que el de Secretario General del Partido, se ha juzgado innecesario aquí y en Moscú la presencia, a su vez, del Primer Ministro, Kossyguin, o del presidente Podgorny...

NO HABRA ACUERDOS

Desde luego, la anticipación de la fecha de la «cumbre» no implica, ni mucho menos, que una serie de acuerdos haya sido negociada ya con éxito suficiente como para permitir su firma en el próximo encuentro a tan alto nivel. Al contrario, Kissinger tan sólo habla de «amplias directrices» que ambos estadistas confían en poder dar para impulsar la segunda fase de las negociaciones sobre una limitación de armas estratégicas...

El Rey de Arabia Saudí con Pompidou, en París

EL PROXIMO ORIENTE Y EL PETROLEO, TEMAS PRINCIPALES A TRATAR EN EL ENCUENTRO

PARIS, 14 (Del corresponsal de PYRESA, Enrique Laborde). — Faisal Ibn Abdel Aziz Abdel Rahman Saud, Rey de la Arabia Saudí, ha llegado hoy a París para una visita oficial de cuatro días de duración. En el aeropuerto de Orly le dio la bienvenida el Presidente Georges Pompidou. Poco después se trasladaban al Palacio del Eliseo, donde se pronunciaron los discursos de circunstancias y se intercambiaron los regalos tradicionales...

favorece la acción para rechazar la opresión que pesa sobre ellos. No faltaron las evocaciones al General De Gaulle, cuya política exterior favoreció, no sólo la reanudación de relaciones diplomáticas con Riad, suspendidas durante la guerra de Argelia, sino que ha sido prosiguida por el actual Presidente, una política que ha convertido a Francia en el interlocutor independiente que se presenta con la mejor baza: su reciente denuncia en el Consejo de Seguridad de la política de fuerza practicada por Israel contra sus vecinos.

TERCER PRODUCTOR MUNDIAL DE PETROLEO

Naturalmente, el conflicto permanente en aquella zona será objeto de una cuidadosa atención en el curso de las conversaciones entre ambos estadistas, sobre todo en vísperas del debate en el Consejo de Seguridad sobre el contenido israeli-árabe. Pero detrás de la inquietud política o militar, está la preocupación económica, es decir, la posibilidad de que las instalaciones petrolíferas se conviertan en el objeto esencial de los movimientos palestinos de liberación, víctimas de un éxodo permanente. Nadie olvida que la Arabia Saudí es el primer productor de petróleo del Próximo Oriente y el tercero del mundo, con sus trescientos millones de toneladas anuales de producción, que equivalen a tres mil millones y medio de dólares, y con el treinta por ciento del total mundial de reservas. Asimismo, nadie olvida el aspecto espiritual de ese país, depositario de los lugares santos del Islam. Por ello, a la hora del balance de

presentación, se hace una referencia a los trescientos millones de toneladas de petróleo anuales y al millón de peregrinos que visita la Meca cada año. Y se llega a una hermosa conclusión: El Rey Faisal de la Arabia Saudí posee el arma más moderna, el petróleo, y la más antigua, la Por este orden.

A esta visita oficial se le concede una gran importancia y se cree que de las conversaciones entre ambos estadistas, saldrá fortalecida la amistad, y reforzado el comercio, que actualmente está en favor de Arabia dadas sus exportaciones de petróleo a

Existen proyectos de cooperación técnica, de incremento de las ventas de equipos diversos y, también, de armamentos, entre ellos de «Mirages». Asimismo, se habla del «Concorde», que el soberano visitará mañana y del procedimiento en color «Secam», que también le será presentado al monarca, aun cuando esto aparece como un lujo. Los ojos de los observadores que piensan en la población saudí, unos seis millones de habitantes, la mitad nómada.

Nuevo director para la O.M.S.

GINEBRA, 14. (Efe). — La Organización Mundial de la Salud (OMS) ha elegido Director General al doctor Halfdan Mahler, de Dinamarca. Sucede a G. Candau, de Brasil, que ha desempeñado las funciones durante veinte años.

Nuevas propuestas italianas ante la C.E.E. Posición proteccionista con respecto a los agrrios, los vinos, y tomates y sus derivados

BRUSELAS, 14 (Del corresponsal de Pyresa, Ignacio María Sanuy). — Lorenzo Natali, Ministro de Agricultura de Italia, ha presentado en la reunión conjunta de los Ministros de Asuntos Exteriores y Agricultura de la Europa de los nueve el memorandum del Gobierno de Roma sobre las propuestas hechas por la comisión de la Comunidad Europea relativas a la política global de la CEE en el Mediterráneo, en lo que se refiere a los productos agrícolas. Italia había pedido esta reunión conjunta que, al parecer, se ha desarrollado en un mal clima, ya que algunos Ministros de Agricultura han considerado casi como un insulto que alguien les catalogase como meros técnicos, reclamando para ellos, igual que para cualquier otro Ministro de cualquier ramo y de cualquier Gobierno, el calificativo de Ministros políticos.

LA REALIDAD COMUNITARIA

Nada queda muy claro salvo la intención de Roma de luchar denodadamente en la misma línea proteccionista de siempre, acaso agravada ahora además por los vientos que soplan de los Estados Unidos.

La reacción de los demás Ministros ha sido igualmente confusa.

La lucha entre los derechos de unos productores y el interés general para el consumidor comunitario aparecen una vez más enfrentados. Italia quiere, en resumidas cuentas, que sigan protegiendo una producción anticomercial, que seguirá siendo, por ejemplo, en el caso de los tomates, pero que se tiene por un derecho intangible. Parece que los Ministros han pedido que se vuelva a ver, producto por producto, lo que se puede hacer. Hay que esperar que entre las exigencias italianas y la realidad de los intereses reales de la Comunidad de los nueve se encuentre una solución más razonable. Pero en todo caso el memorandum italiano es una alerta seria para los intereses mediterráneos y un aviso particular para los intereses españoles.

PROPOSICION DE ROMA

Italia propone en su memorandum una nueva posición que naturalmente, acentúa el carácter proteccionista de la política agraria de la CEE.

En cuanto afecta a los agrrios, las concesiones que podrían darse a los cinco países mediterráneos deberían articularse, según Roma, de la siguiente manera:

- 1.— Una sustancial reducción de los derechos aduaneros; 2.— La eliminación de los precios convencionales actualmente en vigor; 3.— Renuncia al establecimiento de los precios mínimos a la exportación.

Pero para que estas medidas funcionen a gusto de Italia serían precisas las siguientes medidas de equilibrio comunitario:

- 1.— Mantenimiento de los precios de referencia; 2.— Adecuación de las subvenciones de comercialización que existen actualmente para las naranjas y las mandarinas, que deberían aumentar paralelamente al beneficio medio acordado a los países mediterráneos con la reducción de los derechos de aduana.

Algo parecido se propone para el vino. En sus consideraciones

ROGERS PREPARA UN VIAJE DE NIXON POR IBEROAMERICA El Secretario de Estado llega a Managua

WASHINGTON, 14 (Efe). — El Presidente Nixon emprenderá en los próximos seis meses un viaje a Iberoamérica, por lo menos al mismo número de países que Rogers, según señaló el experto en Iberoamérica, James Goodsell, del «Christian Science Monitor» de Boston.

Escribe Goodsell que los viajes de Nixon y Rogers forman parte de los esfuerzos del Gobierno de Washington por cambiar su imagen en Iberoamérica. «El que tengan éxito es otro asunto», apostilla.

El viaje de Rogers es preparatorio del de Nixon.

Se estima que, según los resultados que obtenga Rogers en los países considerados como pre-suntamente «conflictivos» dependerá el que Nixon pase por ellos o los sustituya por otros».

Entre esos países podrían considerarse la Argentina, sobre cuyo gobierno peronista presidido por Héctor Cámpora existe una gran expectación en Washington acerca del rumbo que tome en sus primeros meses de gobierno.

ROGERS SALE DE MEJICO

MEJICO, 14 (Efe). — El Secretario de Estado norteamericano, William P. Rogers, abandonó hoy la ciudad de Méjico para dirigirse a Nicaragua, segunda escala de su viaje por Iberoamérica.

En Méjico, el Secretario de Estado norteamericano se ha entrevistado con el Presidente Luis Hebeverría y con el Ministro de Relaciones Exteriores Emilio O. Rabasa ante quienes ha reafirmado la política de su país de no

alentar las inversiones privadas norteamericanas en las naciones que hayan nacionalizado bienes «sin una compensación justa».

LLEGADA A MANAGUA

MANAGUA, 14 (Efe). — El Secretario de Estado norteamericano, William Rogers, llegó hoy a esta capital en la segunda etapa de su gira a ocho países iberoamericanos.

Rogers fue recibido en el Aeropuerto «Las Mercedes» por el ex-Presidente de la República y Jefe Supremo de la Guardia Nacional, General Anastasio Somoza.

Después de la ceremonia de bienvenida, Rogers y su comitiva harán un recorrido por el centro de la ciudad, observando en forma personal, los grandes daños causados por el terremoto del 23 de diciembre.

Supresión de la pena de muerte en el ULSTER

Ha sido aprobada por la Cámara de los Comunes

LONDRES, 14 (Del corresponsal de Pyresa, Antonio Parra). — William Whitelaw, Secretario de Estado para Irlanda del Norte, en el transcurso de su intervención en el debate sobre la supresión de la pena capital en el Ulster que se está celebrando en los Comunes, se declaró contra la continuidad de la misma el máximo castigo suprimido por la Cámara en 1965, pero tal legislación —vigente ahora en toda Inglaterra— no se hizo extensiva al Ulster.

Desde 1922 se produjeron allí once ajustamientos. La razón que alega Whitelaw es que, con ahogar a los asesinos y a los que dan muerte a los miembros del ejército, de la policía o de otras comunidades rivales, sólo se logra enturbiar aun más las aguas y acelerar todavía más el proceso de la violencia. Se suscitarían más los odios y se encarnarían los deseos de venganza. William Whitelaw, que en el debate que se celebró en la Cámara de los Comunes en 1965 se encontraba entre los que votaron a favor de la pena capital, ahora, debido a evidentes presiones de su cargo que resultan fáciles de comprender, mantiene todo lo contrario. Había hecho evidente un cambio de su postura cuando, hace algunas semanas, decidió otorgar el indulto a un protestante a quien los jueces habían condenado a la horca tras ser declarado culpable de la muerte de dos policías.

OPINIONES EN CONTRA

Los raciocinios del máximo jerarca inglés en el Ulster, encuentran su soporte en el plano emotivo, puesto que parece que la buena lógica recomendaría todo lo contrario, es decir mayor severidad.

Sin embargo, una agravación de las penalizaciones, según su criterio, produciría inevitablemente un ascenso de la fiebre de violencia que padece Irlanda del Norte. La salud política de aquel estado no está para semejantes troteos ni lo podría aguantar.

tar. Esa fue al menos la visión del Secretario de Estado, muy atacada por su contrincante de la oposición y portavoz del gabinete fantasma en tales temas, Mr. Rees, quien considerando precario el sistema punitivo de Irlanda del Norte, abogó por el mantenimiento de la pena capital para casos especiales, como el asesinato de un policía.

SE APRUEBA LA SUPRESION DE LA PENNA DE MUERTE

LONDRES, 14 (Efe). — La Cámara de los Comunes votó esta noche, por mayoría de 159, abolir la pena de muerte por asesinato en Irlanda del Norte.

En un voto libre, sin disciplina de partidos, 253 diputados votaron por la abolición y 94 a favor de la pena capital.

La pena máxima fue abolida en el resto de Gran Bretaña en 1964 por el gobierno laborista de Harold Wilson.

Record del precio oro en Londres y París

LONDRES, 14 (Efe). — El precio del oro en lingote ha sido fijado en 102.25 dólares la onza para la sesión de la tarde en el mercado libre de Londres.

Este precio bate todos los records desde el establecimiento del mercado libre.

EL PRECIO DEL ORO EN PARIS

PARIS, 14 (Efe). — La paridad del oro ha pasado hoy en la Bolsa de París de 98,99 a 100,20 dólares la onza. La cifra de los cien dólares, impensable aún hace unos meses, ha sido sobrepasada. En dos años el precio del oro se ha triplicado en Francia.

BREZNEF regresó a Moscú

El viernes partirá hacia la República Federal alemana

ESTOCOLMO, 14. (Del corresponsal de Pyresa, Modesto de la Iglesia). — Después de su corta visita a la República Democrática Alemana, llegó ayer a Moscú el Secretario General del partido, Leonidas Breznev. Al aeropuerto moscovita de Vnukovo acudieron a recibirle el Jefe del Gobierno de la URSS, Alexei Kossyguin, el Presidente, Nicolai Podgorny, y otros líderes políticos y gubernamentales de la Unión Soviética, así como los embajadores de Polonia y la R.D.A. acreditados en Moscú.

El próximo viernes, Breznev iniciará su visita a la República Federal Alemana y los comentaristas occidentales han señalado que sus desplazamientos a Polonia y la R.D.A., amén de permitir la imposición de sendas condecoraciones de la orden de Lenin a Eduard Gierek y Erich Honecker, han obedecido al deseo de tranquilizar los ánimos polacos y germano-orientales con la promesa de que la Unión Soviética no concertará acuerdo alguno en Bonn a espaldas de estos dos países.

En el marco de estos dos viajes del poderoso «primus inter pares» soviético, dos hechos han acaparado la atención de los observadores diplomáticos en la URSS: el comunicado oficial que anuncia la visita de Leonidas Breznev a Estados Unidos y los optimistas comentarios de la prensa moscovita en torno a la política distensiva Este-Oeste.

La agencia «Tass» dio curso a un comunicado en el que se señalaba que Leonidas Breznev visitaría Estados Unidos del 18 al 26 de Junio próximo. A raíz de la estancia en Moscú del consejero presidencial Henry Kissinger corrieron rumores de que Breznev se encontraría en Washington el día 25 de Junio —lo que ahora se ha corroborado— si bien Kissinger, el día de su partida, afirmó que no había podido fijarse una fecha al respecto. Hacían falta nuevas negociaciones, se dijo, y la explicación dio origen a serias especulaciones. En el sentido de que Breznev no viajaría a los Estados Unidos por ciertas dificultades surgidas en las negociaciones político-comerciales entre ambos países, como quiera que Henry Kissinger regresó el viernes a Washington, los observadores diplomáticos opinan que antes de regresar de la URSS ya debía llevar en cartera una formal propuesta de fecha que la Casa Blanca se ha apresurado a aceptar.

En cuanto al optimismo distensivo del Kremlin, ha llamado poderosamente la atención el comentario inserto ayer, domingo, en el órgano del partido «Pravda», con motivo de la visita de Breznev a Polonia. La Unión Soviética y uno de sus aliados reconocen por primera vez «la gran importancia» de las actuales conversaciones preparatorias de reducción de tropas en Europa Central que, según el plan previsto, inician hoy su segunda fase en Viena. El entusiasmo que parece reinar en el Kremlin en torno a estas conversaciones Este-Oeste ha sido corroborado por fuentes próximas a Breznev, quienes aluden al texto del discurso —todavía inédito— pronunciado por el Secretario General del partido hace dos semanas, a raíz de su intervención ante el Comité Central. Según se afirma: la Unión Soviética estaría dispuesta a aceptar tanto una reducción de tropas en Europa Central como un nuevo acuerdo en el marco de las SALT.

Una reducción de tropas soviéticas en Europa permitiría dedicar grandes sumas a proyectos económicos y ahora, al parecer, se habría logrado la atmósfera necesaria para permitir tales reducciones militares. La cuestión de Oriente Medio, una vez liquidada la campaña bélica en Vietnam, ofrece mejores perspectivas de solución. Estos dos temas, junto con el inevitable de las relaciones comerciales ruso-norteamericanas, serían los principales puntos de discusión con Richard Nixon cuando Leonidas Breznev le devuelva la visita este próximo mes de junio.

Firmado en Bruselas

ACUERDO DE LIBRE COMERCIO INDUSTRIAL ENTRE NORUEGA Y EL MERCADO COMUN

BRUSELAS, 14. (Efe). — Noruega ha firmado hoy con el Mercado Común ampliado un acuerdo de libre comercio industrial por el que se inserta en un mercado de más de doscientos cincuenta millones de consumidores.

Las negociaciones se habían incluido a raíz de que, tras un referéndum nacional, Noruega se mostrara contraria a su ingreso en el Mercado Común como miembro de pleno derecho.

Este acuerdo, firmado por el Presidente en ejercicio del Consejo de Ministros de la CEE y Ministro belga de Asuntos Exteriores, Van Eyslande, y por el Ministro de Comercio y Pesca noruego, Elka, tiene un contenido y alcance similar al establecido entre las Comunidades y los otros países de la «EFTA» no candidatos al ingreso en la «CEE».

El retraso de Noruega a su incorporación a la gran zona de libre cambio EFTA-CEE se debe a su primer deseo de incorporarse como miembro de pleno derecho en la CEE, rechazado después por el pueblo noruego en un referéndum nacional.